



Gold Collection

Chiusure per garage di prestigio
basculanti o sezionali

*Up&over or sectional
prestige garage doors*

THE ITALIAN STYLE DOOR

Dierre

YOUR HOME, YOUR LIFE



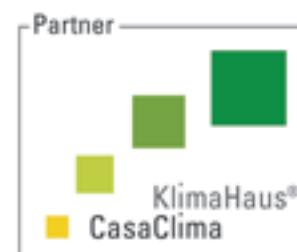
5.000.000 di famiglie
hanno approvato
la sicurezza e il design
delle nostre porte
blindate. È arrivato
il momento di scegliere come
rendere il vostro garage unico
e sicuro, affidandovi alla qualità
dei portoni da garage Dierre.
*5,000,000 households have
approved the safety and design
our doors. It's time to choose
how to make your garage single,
secure, relying on quality garage
doors Dierre.*

Vincenzo De Robertis
Presidente Dierre S.p.A.



Top Garage Security RAL 9004

Top Garage Security RAL 9004



Una collezione di cinque chiusure per garage di prestigio con caratteri esclusivi e distinti, ma ispirate tutte ad un'unica, inconfondibile matrice progettuale: sicurezza, stile e solidità insieme. Tre requisiti fondamentali, sempre ai vertici e sempre perfettamente combinati, in un mix inimitabile di nuove tecnologie, prestazioni inattese, materiali e design di ricercata eleganza. Gold Collection. By Dierre, naturalmente.

A collection of five garage doors for prestigious settings with exclusive and distinct features, but all inspired to a single, unmistakable design source: security, style and strength, together. Three fundamental requirements, always at the top and always perfectly combined in a mix of new technologies, unexpected performance, materials and elegant design. Gold Collection. Obviously by Dierre.





Freebox Linear DL goffrato legno

Freebox Linear DL wood embossed finish

TOP GARAGE 008 | STOP 028 | CLIMA GARAGE 044 | STAVE 054 | FREEBOX 066

MOTORIZZAZIONI E ACCESSORI 084
MOTORIZED SYSTEMS AND ACCESSORIES 084

SCHEDE TECNICHE 089
TECHNICAL SHEETS 089



Top Garage Security RAL 5013
e porta blindata Wall Security
Bi-Elettra

Top Garage Security RAL 5013
and Wall Security Bi-Elettra
security door

TOP GARAGE

Stile, Prestigio, Performance
Style, prestige, performance

Se pensate ad un basculante per garage che coniughi senza compromessi bellezza e sicurezza, Top Garage è la soluzione. Perché la sicurezza è importante, ma è altrettanto importante interpretarla con carattere ed eleganza. Innovativo, prestigioso, ipertecnologico, Top Garage, in versione Regular o Security, s'inserisce armoniosamente nel contesto architettonico della vostra casa, esaltandone lo stile con una presenza discreta e ricercata, che interpreta il valore e l'eleganza senza tempo del legno, sia all'esterno che all'interno del basculante.

If you are thinking of an up and over door which combines uncompromising beauty and security, Top Garage is the answer. Because security is important, but it is equally important to interpret it with character and elegance. Innovative, prestigious and super techno, Top Garage, in the Regular or Security versions, fits harmoniously within your home's architectural environment, enhancing its style with a discreet and refined presence, interpreting the value and the timeless elegance of wood, both on the external and internal side of the up and over door.

Tutto in Top Garage s'ispira al principio di esclusività e performance. La coibentazione, che aumenta il comfort all'interno del garage, ad esempio. L'apertura automatizzata, azionata con telecomando. Il motore non a vista, ma integrato nella testata del telaio. O la portina pedonale, mimetizzata con discrezione nello stesso basculante, con maniglia incassata a filo del pannello e con cerniere a scomparsa. Top Garage: design, prestigio, performance.

Everything in Top Garage is inspired to the principle of exclusivity and performance. The insulation, which for example increases the comfort inside the garage. The automated opening, operated through a remote control. The motor, concealed but integrated in the head beam of the frame. Or the pedestrian door, discretely hidden within the up and over door, with handle recessed flush with the panel and with concealed hinges. Top Garage: design, prestige, performance.

TOP GARAGE



Top Garage lato esterno
Top Garage external side



Top Garage lato interno
Top Garage internal side



*Top Garage Regular laccato verde RAL 6005
con portina pedonale*

*Top Garage Regular lacquered green RAL 6005
with pedestrian door*

La sicurezza di aver scelto il massimo. Per voi e per la vostra casa. Perché con Top Garage Regular e Security, la protezione dai tentativi di effrazione come dagli agenti atmosferici è assoluta; la sicurezza e la praticità di ogni meccanismo, totali.

SICUREZZA E PROTEZIONE
IN PRIMO PIANO
SECURITY AND PROTECTION FIRST

Confidence in choosing the best. For you and your home. Because with Top Garage Regular and Security, the protection from break-in attempts as well as from the weathering agents is total; the safety and manoeuvrability of each mechanism, full.

Riscontro accostatore
Door closer end



Accostatore
Door closer



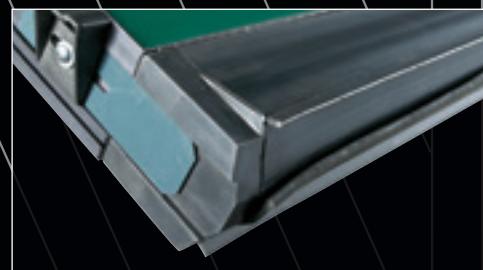
Carter contrappeso
Counterweight guard



Tegolino di chiusura
(solo versione Top Security)
End cover
(Top Security only)



Maniglia interna
con serratura non a vista
Internal handle
with concealed lock



Guarnizione
Seal

TOP GARAGE

L'okumè, il legno utilizzato per i pannelli di rivestimento è un'essenza stabile e robusta, che resiste all'umidità e non si altera nel tempo. Il movimento dell'anta avviene tramite bilanciamento di contrappesi con movimento a catena, collegati ai meccanismi della porta, assicurati da un sistema anticaduta e protetti da un carter in lamiera verniciata. In fase di chiusura, l'accostatore garantisce silenziosità e blocco perfetto. Su ogni lato dell'anta, la presenza di guarnizioni in differenti tipi di PVC evita il passaggio di polvere, pioggia, freddo e umidità. Una guarnizione in PVC, applicata alla base del battente, protegge il portone dall'acqua. In più, contro i tentativi di effrazione, serrature di sicurezza Dierre, invulnerabilità dei materiali, soluzioni avanzate ed esclusive come il tegolino di chiusura, nella versione Security.

Okumè, the wood used for the panelling is a stable and strong wood type that can withstand moisture and does not alter over time. The movement of the door occurs through the balance of counterweights with chain movement, connected to the door hardware, assured by a fall protection system and protected by a painted sheet metal guard. In the closing phase, the approaching device ensures quietness and the perfect block. On each side of the door, the presence of seals in different types of PVC prevents the passage of dust, rain, cold and moisture. A PVC seal applied to the base of the leaf, protects the door from the water. Furthermore, against all break-in attempts, the Dierre security locks, invulnerability of the materials, advanced and exclusive concepts as the end cover, in the Security version.



**Pod Key per serratura
Lock Trap System**
Pod Key for Lock Trap
System lock



**Jack Key per cilindro
New power**
Jack Key for
New power cylinder



Top Garage Security con pannello in abbinamento con porta blindata Sentry 1 in okumè tinto ciliegio

Top Garage Security with panelling matching the Sentry 1 security door in cherry stained okumè

TOP GARAGE

La sicurezza al top. A cominciare dallo spessore maggiore del pannello di rivestimento interno ed esterno, che, oltre a consentire finiture estetiche più incise, aumenta la resistenza del basculante. Tre punti di chiusura con serrature di sicurezza Dierre ed il tegolino di chiusura, che interviene a porta chiusa "sigillando" l'anta ed impedendo l'introduzione di strumenti di scasso, hanno fatto ottenere a Top Garage Security la certificazione antieffrazione Classe 3 UNI ENV 1627 - 1628 - 1629 - 1630.

TOP GARAGE SECURITY: IL TOP DEL TOP *THE BEST OF BESTS*

Top security. Starting with an increased thickness of the internal and external panels, which makes the up-and-over door more resistant and allows stylish carved finishes. Three locking points with Dierre security locks and an end cover which seals the closed door to prevent burglary tools from being introduced, earned Top Garage Security the Class 3 UNI ENV 1627 - 1628 - 1629 - 1630 anti-breaking certification.

- porta pedonale con cerniera a scomparsa
- motorizzazione integrata nella testata superiore del telaio
- display indicante lo stato del portone
- barriera fotoelettrica
- telecomando touch control
- radiricevente per gestire porta del garage e, insieme, impianto di illuminazione esterna, cancello
- lampeggiante nelle maniglie interna/esterna per segnalazione movimento anta
- sbloccaggio di emergenza interno
- sbloccaggio di emergenza esterno, in presenza di garage senza accesso secondario, disponibile con serratura o maniglia
- griglia di ventilazione, per mantenere il locale naturalmente aerato
- finestrature con vetro antisfondamento inserite nel battente o in sopra luce (per sopra luce altezza minima 400 mm) per rendere più luminoso l'interno del garage



Griglia di ventilazione
Ventilation grille



Finestrature
Glazing



Cerniera della portina pedonale
Pedestrian door hinge



Serratura portina pedonale
Pedestrian door lock



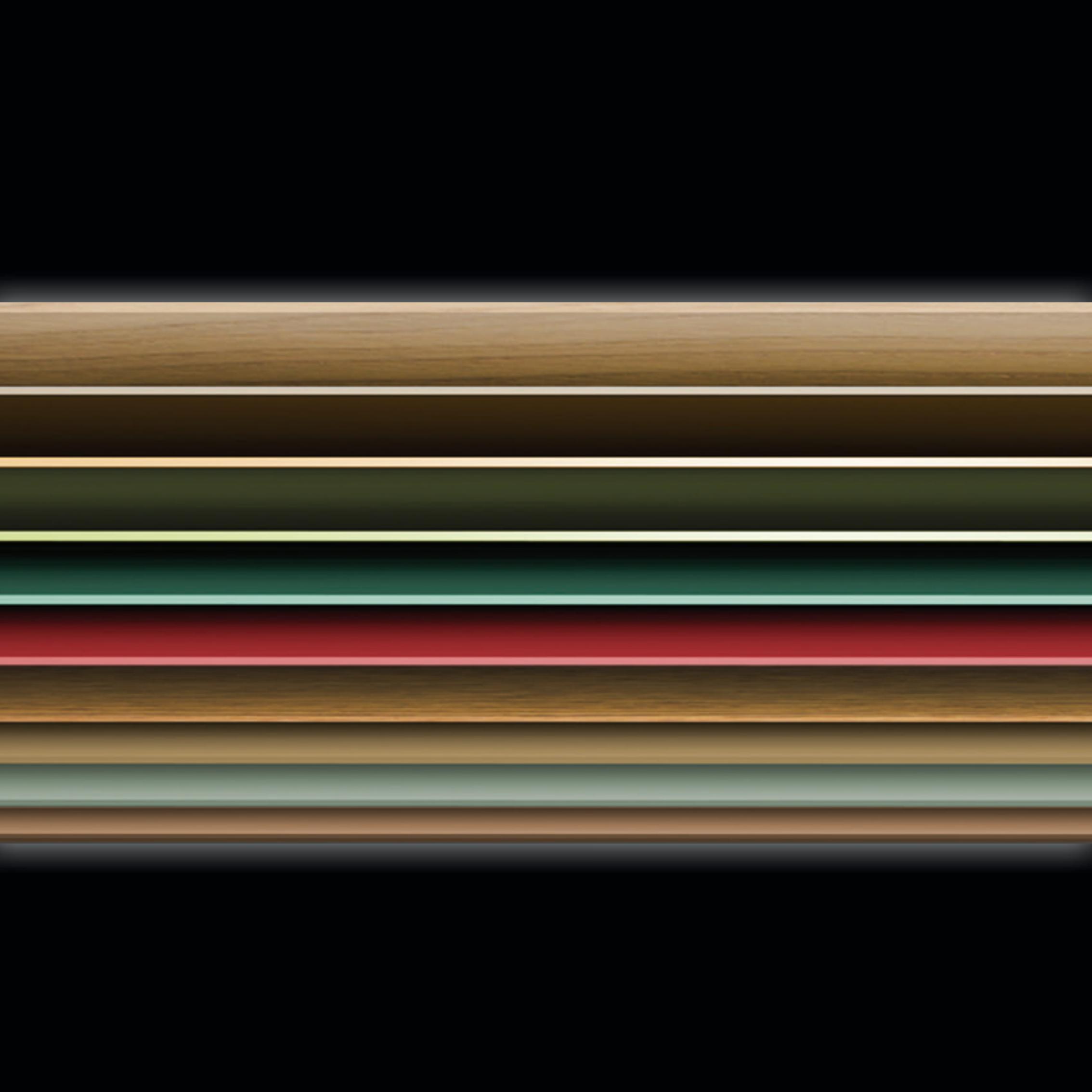
Touchcontrol

- pedestrian door with concealed hinge
- motor system integrated within the head of the frame
- *display indicating the status of the door*
- *photoelectric barrier*
- *touch control remote control*
- *radio receiver to manage the garage door and, together with it, the external lighting system, the gate*
- *flashing light in the external/internal handle to signal the moving door*
- *internal release emergency system*
- *external release emergency system, for garages with no secondary access, available with lock or handle*
- *ventilation grille, to keep the room aerated*
- *glazing with smash-proof glass inserted in the leaf or in the overhead light (for overhead light with 400 mm min. height) to give the garage further light*

Top Garage si esprime attraverso infinite possibilità di personalizzazione, che ne esaltano comfort e prestazioni. Alta tecnologia, dispositivi antieffrazione d'avanguardia, innovativi sistemi di motorizzazione, elementi strutturali modulari.

ACCESSORI E OPTIONAL ACCESSORIES AND OPTIONALS

Top Garage expresses itself through endless customisation possibilities that enhance its comfort and performance. High technology, modern anti-break-in devices, innovative motion systems, modular structural elements.



Poter scegliere, innanzitutto. Dierre risponde offrendovi un infinito ventaglio di possibilità stilistiche. Finiture, colori, materiali, disegni personalizzati, dettagli formali e strutturali, si fondono e si ricreano, dando vita ogni volta ad un Top Garage unico: il vostro.

STILE E VERSATILITÀ STYLE AND VERSATILITY

The ability to choose, first and foremost. Dierre responds by offering an endless range of style possibilities. Finishes, colours, materials, personalised patterns, formal and structural details; all of these melt into each other and recreate themselves, giving life to a unique Top Gear: your own.



La pannellatura esterna, personalizzabile con decori pantografati realizzati su richiesta, nelle proposte di serie si distingue in doghe verticali, doghe orizzontali, doghe a spina di pesce, bugne quadrate e bugne rettangolari. La porta pedonale centrale, a tre punti di chiusura, con cerniera a scomparsa integrata nell'anta, è apribile verso l'esterno. Pratica e maneggevole, si apre e si chiude con la stessa maniglia che interviene sul basculante. Una maniglia moderna, incassata a filo nell'anta, disponibile in tre colorazioni diverse. Per un'ulteriore ricercatezza estetica, con alcune pose è possibile coprire le parti meccaniche ed i particolari tecnici in ferro con coprifili di legno. Senza guide a soffitto e sporgenza del battente, il sistema Top Garage garantisce stile, massima sicurezza e praticità d'uso.

The outer panelling that can be customised with pantographed decors made on request, in the standard proposals offers vertical match-boarding, horizontal match-boarding, fishbone match-boarding, square and rectangular raised panels. The central pedestrian door with three locking points, with concealed hinge integrated into the door, can be opened to the outside. Practical and easy to handle it opens and closes with the same handle that acts on the up and over door. A modern recessed handle flush to the door is available in three different colours. For an improved aesthetic look it is possible with some types of fitting to cover the mechanical parts and the metal technical details through wooden mouldings. With no overhead guides and protrusion of the leaf, the Top Garage system ensures style, safety and practical use.

Maniglia lato esterno
External side handle



MARRONE (di serie)
BROWN (STANDARD)

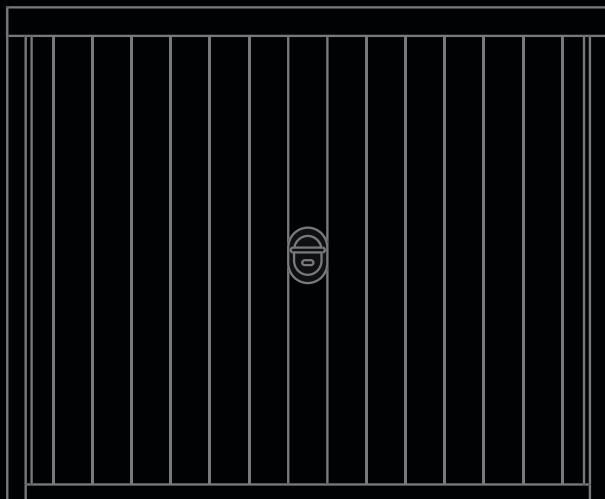


ARGENTO
SILVER

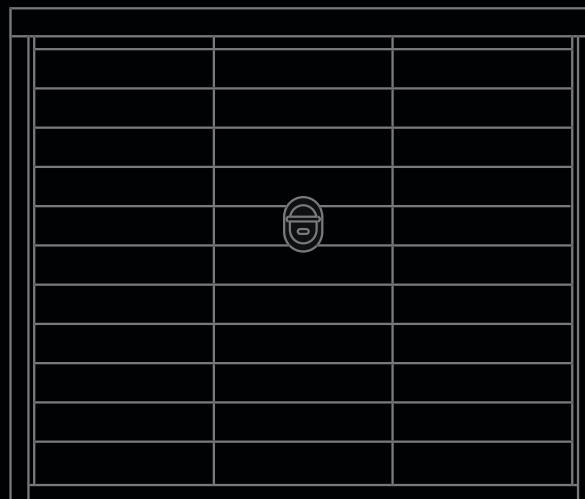


NERO
BLACK

TOP GARAGE



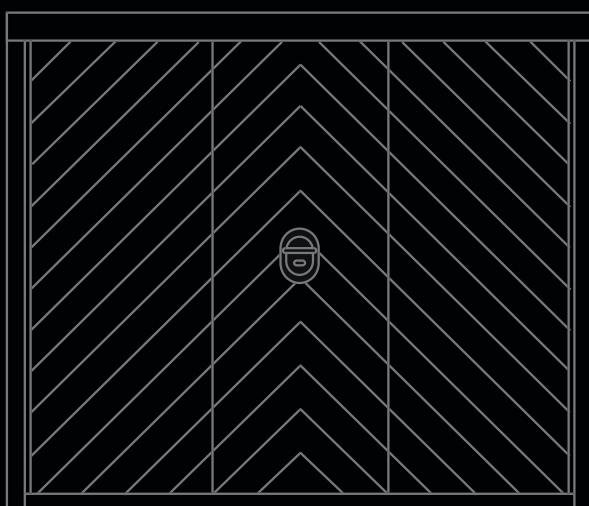
DOGHE VERTICALI
VERTICAL MATCH-BOARDING



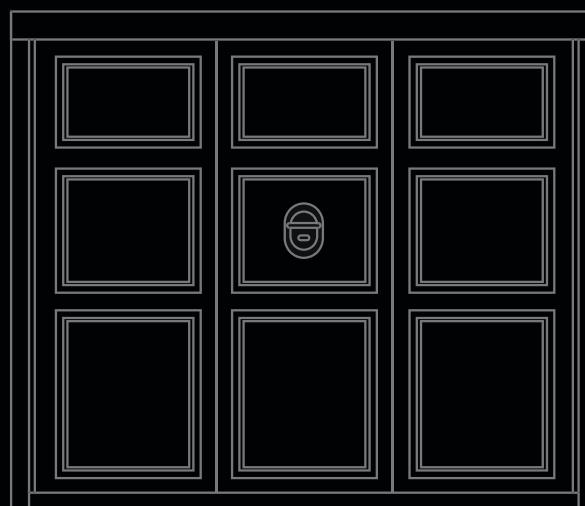
DOGHE ORIZZONTALI
HORIZONTAL MATCH-BOARDING



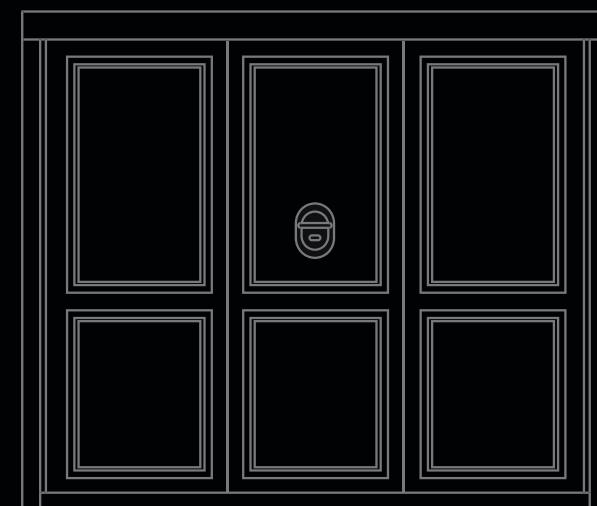
DOGHE ORIZZONTALI
HORIZONTAL MATCH-BOARDING



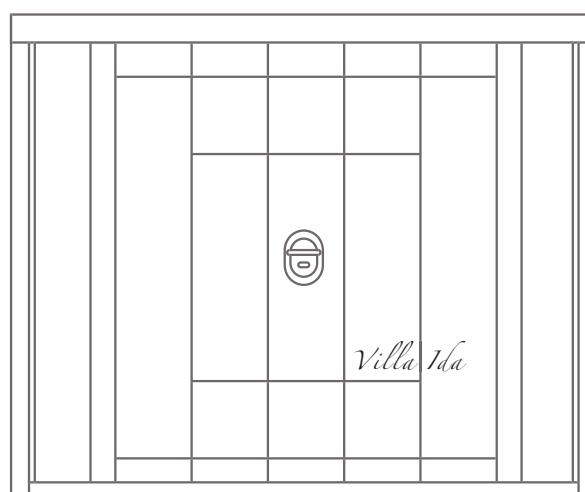
DOGHE A SPINA DI PESCE
FISHBONE MATCH-BOARDING



BUGNE QUADROTTI
SQUARE PANELS



BUGNE QUADROTTI GRANDI
LARGE SQUARE PANELS



**ESEMPIO DI PANTOGRAFATURA ESTERNA
PERSONALIZZATA CHE RENDE INFINITE
LE POSSIBILITÀ DI RIVESTIMENTO**
EXAMPLE OF CUSTOMISED EXTERNAL PANTO-
GRAPHING THAT MAKES THE PANELLING CHOICE
VIRTUALLY ENDLESS

Finiture essenze su base legno okumè
Finishing on Okumè wooden base



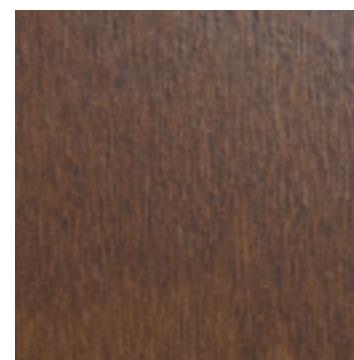
NOCE NATURALE
NATURAL WALNUT



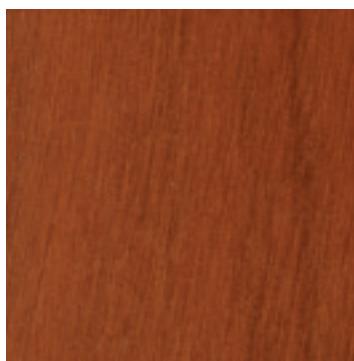
VERDE ANILINATO
ANILINE GREEN



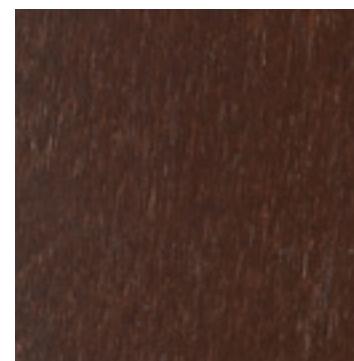
NOCE MEDIO
MEDIUM WALNUT



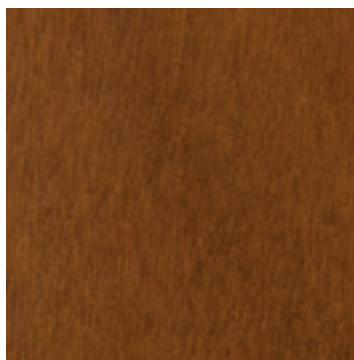
NOCE SCURO
DARK WALNUT



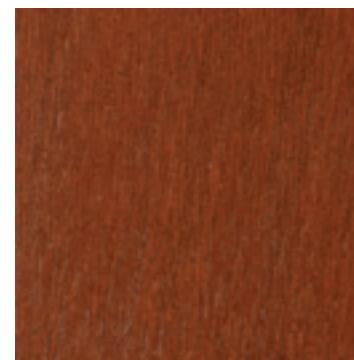
CILIEGIO
CHERRY WOOD



WENGÈ
WENGÈ



ROVERE
OAK



MOGANO
MAHOGANY

Laccature su base legno okumè
a richiesta tutti i colori RAL

*Lacquering on Okumè wooden base
all the RAL colours on request*



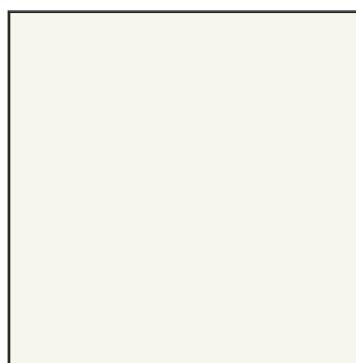
VERDE MUSCHIO (RAL 6005)
MUSK GREEN (RAL 6005)



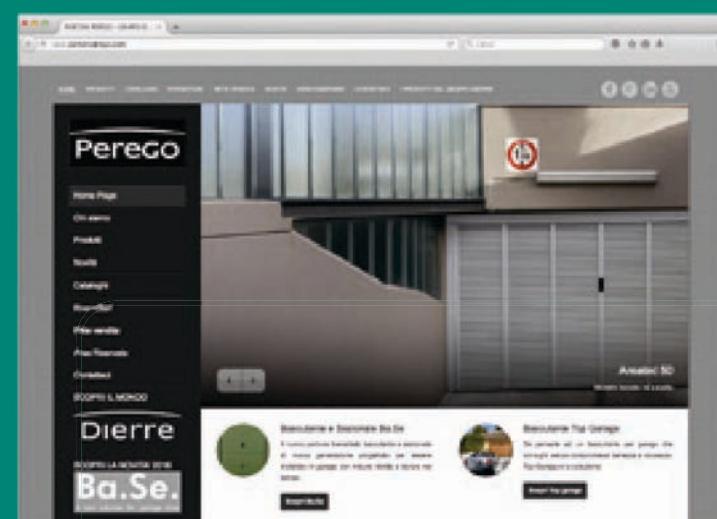
VERDE ABETE (RAL 6009)
FIR GREEN (RAL 6009)



ROSSO (RAL 3005)
RED (RAL 3005)



BIANCO (RAL 9010)
WHITE (RAL 9010)



Per conoscere sempre i nuovi modelli
o le nuove finiture, visita il nostro sito
*Visit our website to get up-to-date on the
always new models or new finishes*

www.portoniperego.com

Per creare un sistema di chiusure armonico ed integrato, Top Garage può essere coordinato con la porta d'ingresso principale, adottandone il rivestimento.

To create a harmonic and integrated closing system, Top Garage can be coordinated with the main door by using the same panelling.



TOP GARAGE



Top Garage rivestita in okumè spina di pesce
tonalità tinto noce scuro in abbinamento con porta blindata Sentry 1

Top Garage with okumè fishbone panelling
stained dark walnut matching the Sentry 1 security door



Stop Security Legno con rivestimento in rovere

Stop Security Wood with oak panelling

STOP

Un basculante senza tempo
A timeless up and over door

Discreto. Solido. Sicuro. A differenza dei basculanti tradizionali in tubolare rivestito o pannellato, Stop ha un'anima di lamiera d'acciaio a tutta ampiezza, senza punti di saldatura, inevitabilmente soggetti col tempo a ruggine ed erosione. In versione Regular e Security, nelle varianti Acciaio o Legno, Stop sa integrarsi in differenti spazi architettonici ed esprimere con sobria eleganza lo stile della vostra casa.

Discreet. Solid. Secure. Unlike the traditional coated or panelled tubular up-and-over doors, Stop has a full-extent steel sheet core without welding points that would be inexorably subject to rust and wear. With its Regular and Security versions, in Steel or Wood, Stop can integrate into different living spaces and can define the style of your home with its sober elegance.

Potenza strutturale; movimento morbido e silenzioso; sicurezza certificata secondo le severe normative europee; ricercatezza e versatilità funzionale ed estetica; tecnologie innovative: Stop ha tutti i caratteri del DNA Dierre. Un DNA in grado ogni volta di sorprendervi con la sua intelligente affidabilità ed eclettica capacità di soluzioni.

Structural power; soft and silent movement; certified security according to strict European regulations; refinement as well as functional and aesthetical versatility; innovative technologies: Stop has all the characteristics of the Dierre DNA. A DNA capable of surprising every time with its intelligent reliability and versatile solutions.



STOP



Stop Security Acciaio laccata RAL 7043

Stop Security Steel lacquered RAL 7043

Punzonatura interna
Internal punching



Punzonatura esterna
External punching



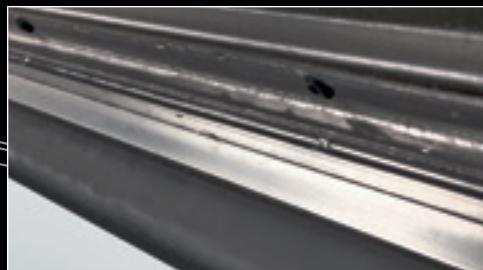
Carter contrappeso
Counterweight guard



Rostro (solo versione Stop Security)
Grip (Stop Security version only)



Costa di sicurezza (solo versione motorizzata)
Security ribbing (motorised version only)



La struttura dell'anta, di concezione unica e innovativa, è realizzata in lamiera zincata primerizzata, senza alcun punto di saldatura, e garantisce un'eccezionale resistenza alla corrosione e agli agenti atmosferici. I punti di rinforzo sul perimetro e gli omega orizzontali lungo l'intera larghezza migliorano robustezza e stabilità. Nel rispetto delle rigide norme europee, il movimento avviene tramite bilanciamento di contrappesi collegati ai meccanismi della porta, assicurati da un sistema anticaduta e protetti da un carter in lamiera verniciata. Estremamente stabile e sicuro, Stop offre prestazioni superiori in termini di funzionalità, silenziosità e maneggevolezza.

STOP: PARLIAMO DI SICUREZZA

STOP: LET'S TALK ABOUT SECURITY

The structure of the door, with its unique and innovative design, is made with primed galvanised sheet metal with no welding points, which guarantees an exceptional resistance to corrosion and weathering. The perimeter reinforcements and the horizontal omegas along the whole structure improve toughness and stability. In accordance with strict European regulations, the movement occurs thanks to the balance of the counterweights linked to the door mechanisms, assured by a fall protection system and protected by a painted sheet metal guard. Extremely stable and secure, Stop offers superior functionality, quietness and ease of handling.

Cinque diversi punti di chiusura, serratura di sicurezza doppia mappa Lock Trap System Dierre, rostri sui lati verticali dell'anta, costa di sicurezza nella versione motorizzata. Tecnologie esclusive e brevettate, sistemi innovativi ed inviolabili, hanno fatto ottenere a Stop Security, sia in versione Acciaio che Legno, la certificazione anti-effrazione Classe 2 secondo la norma europea ENV 1627 - 1628 - 1629 - 1630. Stop Security: sentirsi a casa, sentirsi protetti.

STOP SECURITY

Five different locking points, Dierre Lock System Trap double bit security lock, bolts on the vertical sides of the leaf, security ribbing in the motorized version. Unique and patented technologies, innovative and inviolable systems, have made Stop Security achieve, both in the steel and in the wooded version, the anti-theft certification Class 2 according to the European Standard ENV 1627 - 1628 - 1629 - 1630. Stop Security: feeling home, feeling protected.



STOP



Stop Security Legno con rivestimento okumè tinto noce scuro

Stop Security Wood with dark walnut stained okumè panelling



Stop Security Legno
laccato bianco avorio RAL 9010

Stop Security Wood
lacquered ivory white RAL 9010

VILLA GIULIA

Una ricca serie di accessori potenzia le prestazioni ed il comfort di Stop Regular e Stop Security, trasformandoli ed adattandoli alle vostre esigenze personali.

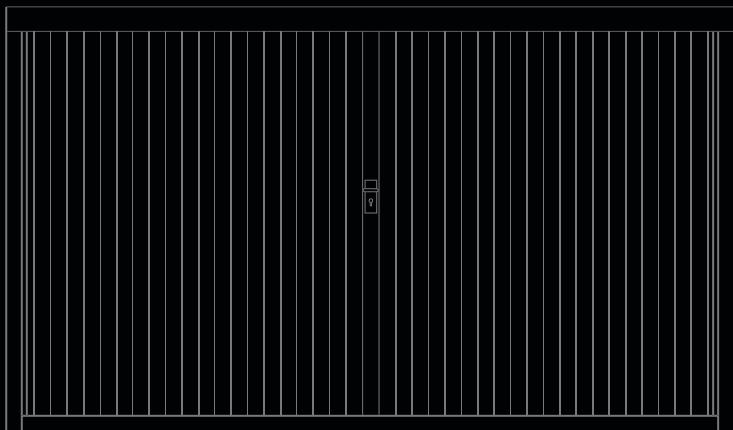
- porta pedonale laterale
- motorizzazione con dotazioni di sicurezza
- coibentazione (di serie su Stop Security Acciaio)
- sopra luce
- finestrature
- griglie d'aerazione

STOP: GLI OPTIONAL

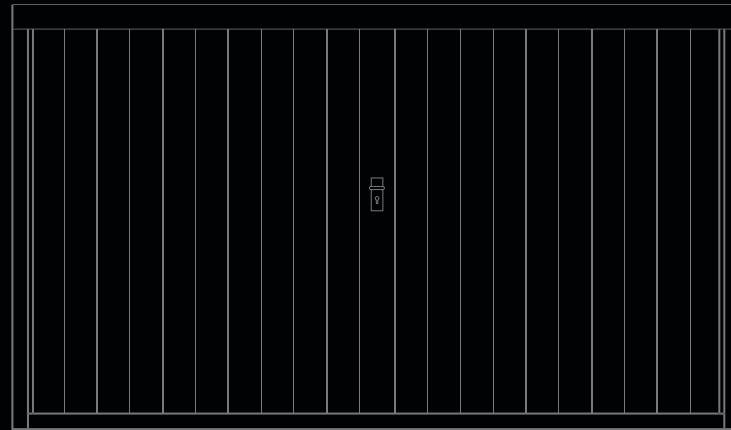
STOP: THE OPTIONALS

A rich range of accessories enhances Stop Regular and Stop Security performance and comfort, transforming and adapting them to meet your personal needs.

- *side pedestrian door*
- *motor system with safety features*
- *insulation (standard on Stop Security Steel)*
- *overhead light*
- *glazing*
- *aeration grilles*



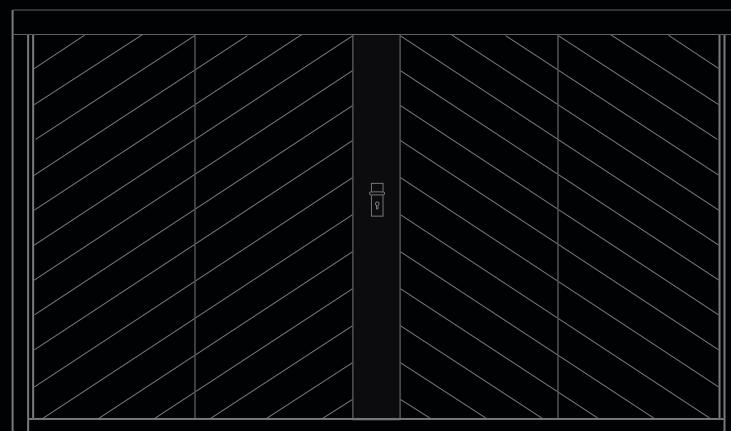
DOGHE VERTICALI
Vertical match-boarding



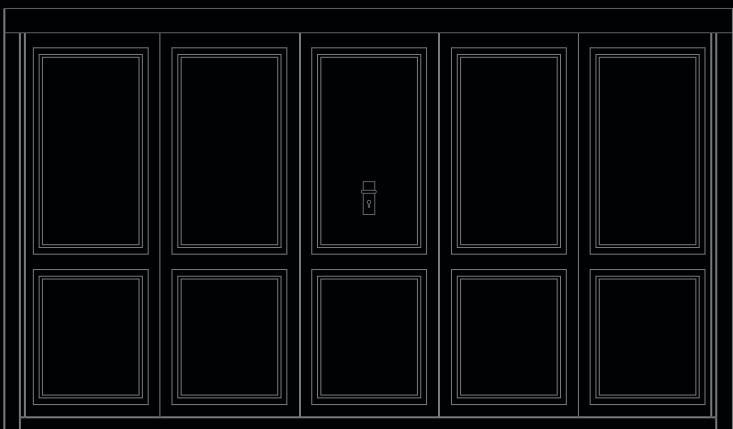
DOGHE VERTICALI (*)
Vertical match-boarding (*)



DOGHE ORIZZONTALI (*)
Horizontal match-boarding (*)

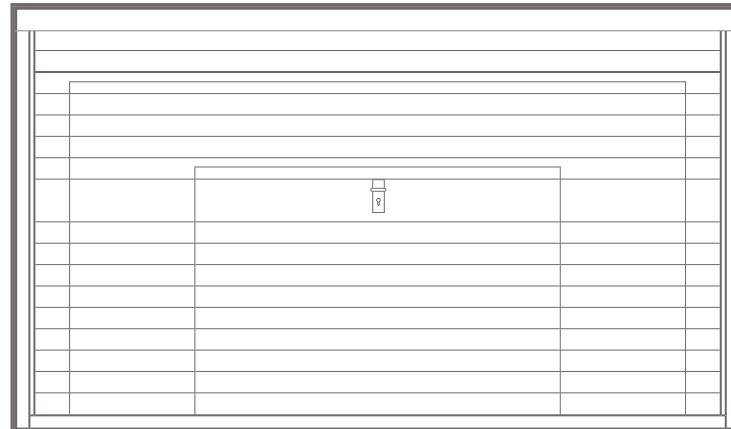


DOGHE A SPINA DI PESCE (*)
Fishbone match-boarding (*)



BUGNE RETTANGOLARI (*)
Rectangular panels (*)

(*) Solo su versione stop regular e security legno
(*) On the stop regular and security wood versions only



**ESEMPIO DI PANTOGRAFATURA PERSONALIZZATA ESTERNA
CHE RENDE INFINITE LE POSSIBILITÀ DI RIVESTIMENTO**
Example of customised external pantographing
That makes the panelling choice virtually endless

Perfetta combinazione di stile e personalità: tutti i quattro modelli Stop - Stop Regular Acciaio, Stop Regular Legno, Stop Security Acciaio, Stop Security Legno - si trasformano per adeguarsi ai vostri spazi e al vostro stile, adottando finiture e soluzioni differenti. Nelle varianti con rivestimento in legno, la pannellatura si distingue in doghe verticali, doghe orizzontali, doghe a spina di pesce e bugne rettangolari, ma può altresì essere realizzata con pantografatura originale ad hoc.

UNO STILE SU MISURA A MADE TO MEASURE STYLE

Perfect combination of style and personality: all four Stop models – Stop Regular Steel, Stop Regular Wood, Stop Security Steel, Stop Security Wood – transform themselves to adapt to your spaces and your style, adopting different finishes and solutions. In the wooden panel versions, the panelling is characterised by vertical slats, horizontal slats, herringbone pattern slats and rectangular indentation, but it can also be made with the original ad hoc pantograph.

STOP LEGNO

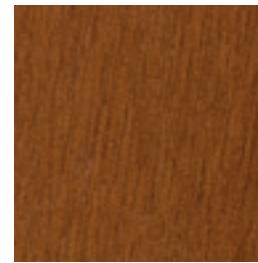
I pannelli di rivestimento esterno, sia nella versione Regular che nella versione Security, possono essere realizzati in tre diverse essenze verniciate al naturale: okumè, pino, rovere. L'essenza okumè può essere verniciata in versione noce naturale, noce medio, noce scuro o anilinato verde, oppure laccata in tutti i colori RAL.

STOP WOOD

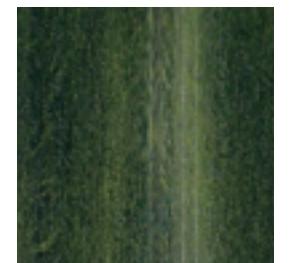
The outer panels both in the Regular and in the Security version, can be made in three different wood types with natural finish varnishes: okumè, pine, oak. The okumè version can be painted in the natural walnut version, medium walnut, dark walnut or green anilined, or lacquered in all RAL colors.



ROVERE NATURALE
NATURAL OAK



OKUMÈ NATURALE
NATURAL OKUMÈ



OKUMÈ ANILINATO VERDE
GREEN ANILINED OKUMÈ



OKUMÈ TINTO NOCE MEDIO
MEDIUM WALNUT STAINED
OKUMÈ



OKUMÈ TINTO NOCE SCURO
DARK WALNUT STAINED
OKUMÈ



**ROVERE TINTO
RAL 3003 SPAZZOLATO**
STAINED OAK
RAL 3003 BRUSHED



PINO NATURALE
NATURAL PINE



**ROVERE TINTO BIANCO
RAL 9010 SPAZZOLATO**
STAINED OAK WHITE
RAL 9010 BRUSHED



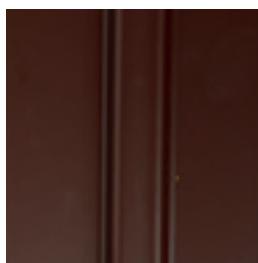
**ROVERE NATURALE
SPAZZOLATO**
BRUSHED NATURAL OAK

Lamiera interna

Di serie, la lamiera interna è marrone con pannellatura esterna in tinta legno o verde con pannellatura esterna verde anilinato. È possibile la verniciatura in qualsiasi tinta RAL coordinata con differenti laccature del pannello esterno.

Internal sheet metal

As standard, the internal sheet metal is brown with outer panelling in a wooden colour or green with anilined green outer panelling. It is possible to have any RAL colour coordinated with different lacquering of the outer panel.



LAMIERA INTERNA MARRONE
BROWN INTERNAL SHEET



LAMIERA INTERNA VERDE
GREEN INTERNAL SHEET

STOP ACCIAIO

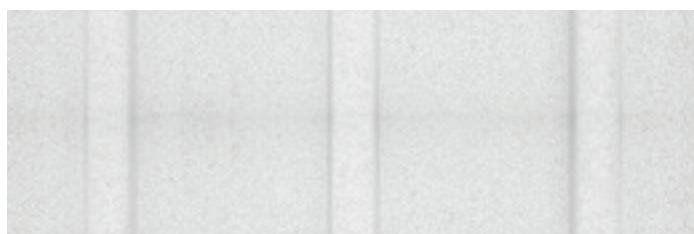
Sia nella versione Regular che Security, la lamiera standard, all'interno e all'esterno, è bianco avorio, ma a richiesta può essere realizzata in qualsiasi tinta RAL o finitura effetto legno.



BIANCO AVORIO
IVORY WHITE



COLORE RUGGINE SCURO SABBATO
DURK RUSTY COLOUR, SANDED



BIANCO PUNTINATO 010 LISCIO
BLANK DOTTED WHITE 010



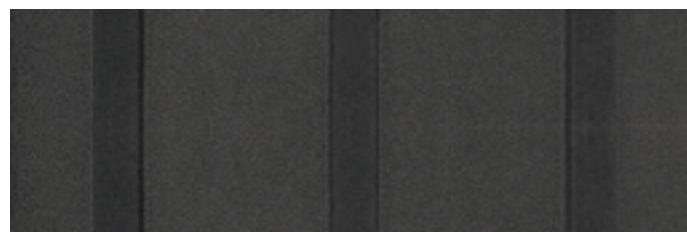
VERDE V013 SABBATO
GREEN V013 SANDED

STOP STEEL

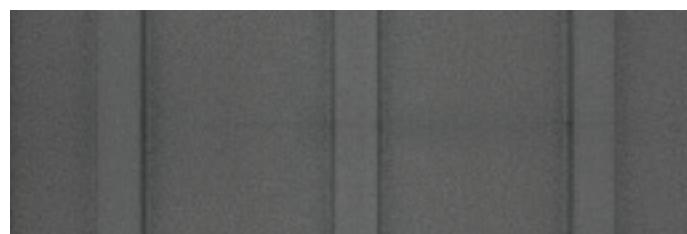
Both in the Regular and Security versions, the internal and external standard sheet metal is ivory white, on request available in any RAL colour or wood effect finish.



WOOD



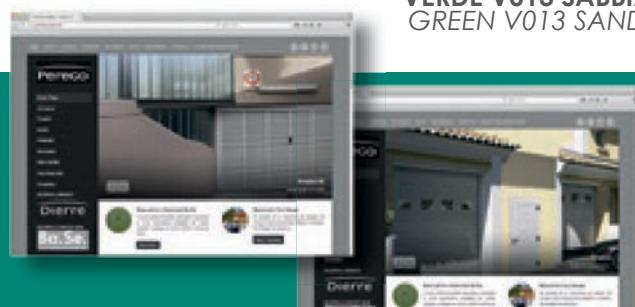
GRIGIO SCURO M014 SABBATO
SANDED DARK GREY M014



GRIGIO CHIARO G012 SABBATO
LIGHT GREY G012 SANDED



MARRONE PUNTINATO 009 LISCIO
DOTTED BROWN 009 BLANK



Per conoscere sempre i nuovi modelli o le nuove finiture, visita il nostro sito
Visit our website to get up-to-date on the always new models or new finishes

www.portoniperego.com



Anche con Stop Regular e Security forme, linee e materiali delle chiusure possono essere armonizzati, adottando lo stesso rivestimento.

With Stop Regular and Security shapes, lines and materials of the doors can be made alike, using the same panelling.



Stop Security Acciaio laccata RAL 3020 in abbinamento con porta blindata modello AT 3 rivestita con pannello in alluminio

STOP



*Stop Security Steel lacquered RAL 3020 matching
the AT 3 security door with aluminium panel*



Clima Garage rivestita a richiesta

Clima Garage with panelling on request

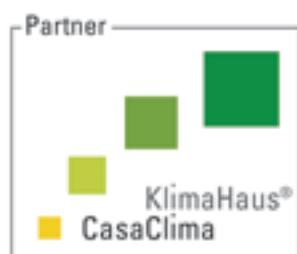
CLIMA GARAGE

Protegge il calore della tua casa
Protects the warmth from your home



Isolamento termico, risparmio energetico, rispetto ambientale, ispirano il basculante Clima Garage. Progettato da Dierre per le condizioni climatiche più rigide, Clima Garage è una preziosa e rara sinergia di valori tecnologici, estetici e materiali. Bello, prestigioso, "naturale", il portone interpreta lo stile della vostra casa con una personalità unica, ma estremamente versatile nelle differenti soluzioni estetiche e funzionali proposte.

Thermal insulation, energy saving, environmental respect, inspire our Clima Garage up and over door. Designed by Dierre for the harshest weather conditions, Clima Garage is a precious and rare synergy of technological, aesthetic values and materials. Beautiful, prestigious, "natural", the door interprets the style of your home with a unique personality, but extremely versatile in the different functional and aesthetical solutions proposed.



Il basso valore di trasmittanza termica di Clima Garage, certificato da CasaClima, nasce dall'originale utilizzo di un'anta di pannelli metallici coibentati, rivestita con perline di rovere o larice, che, in caso di sbalzi atmosferici, consentono al legno maggiore elasticità di movimento rispetto ad una superficie più ampia.

Clima Garage low thermal transmittance value, certified by CasaClima, was conceived from the peculiar use of a leaf of insulated metal panels, panelled with oak or larch match boarding, which, in the case of temperature changes, allow the wood greater elasticity compared to a wider surface.





Clima Garage rivestito in larice tinta noce scuro

Clima Garage with dark walnut stained larch panelling

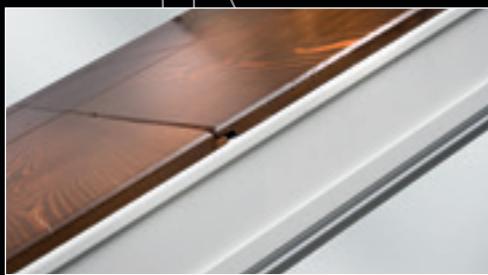
Maniglia interna
Internal handle



Perlina rivestimento lato esterno
External panelling matchboarding



Pannello anta
Leaf panel



**Telaio perimetrale anta
in alluminio**
*Aluminium leaf
perimeter*



**Telaio porta basculante e carter
copri contrappesi**
*Up and over door frame and
counterweight covering guard*



CLIMA GARAGE

Conforme alle normative europee, Clima Garage raggiunge il valore U 1,2 W/m²K di trasmittanza termica, grazie ad un avanzato progetto tecnologico e strutturale, che garantisce e tutela la vostra sicurezza sotto ogni profilo. Il telaio perimetrale in lamiera zincata pressopiegata, è composto da montanti con carrucole, funi e ruote di scorrimento su guide verticali, sistemi anticaduta, carter di protezione a contrappesi e traversa inferiore asportabile. L'anta a pannelli "sandwich" in lamiera zincata a caldo, coibentati con schiuma poliuretana autoestinguente spessa 4 centimetri, è rifinita con guarnizioni di protezione su tutto il perimetro. Il rivestimento in perline di larice o rovere, larghe 22 centimetri e spesse 1,6 centimetri, abbinato al metallo stabile della struttura, fa sì che la resistenza dell'anta venga assicurata con qualsiasi condizione climatica. Di serie, il basculante monta una serratura a cilindro europeo Dierre, con cilindro New Power a tre punti di chiusura.



**Serratura a cilindro
New Power**
New Power
cylinder lock



**Jack Key per cilindro
New Power**
Jack Key for
New Power cylinder

LA SICUREZZA, NATURALMENTE SECURITY, OBVIOUSLY

Conforming to the Europeans standards, Clima Garage reaches the value U 1,2 W/m²K of thermal transmittance, thanks to an advanced technological and structural project, that guarantees and protects your security all over. The perimeter frame in galvanized press-folded sheet metal is composed of jambs with pulleys, ropes and sliding wheels on vertical guides, fall prevention systems, counterweights protection guards and lower removable crossbeam. The "sandwich" type panels of the leaf in hot galvanized sheet metal, insulated with 4 cm thick self-extinguishing polyurethane foam thick, is finished with protection seals over the entire perimeter. The panelling in 22 cm wide larch or oak match boarding and 1.6 cm. thick combined to the stable metal of the structure, allows for the leaf to resist any climatic condition. As standard the up and over door is fitted with a European cylinder Dierre lock, with a three locking points New Power cylinder.

Anche Clima Garage offre una serie di optional che aumentano il comfort o soddisfano particolari esigenze. Fino a proporsi in versione "nuda", predisposta al rivestimento che, su vostro progetto, potrà realizzare direttamente il vostro falegname.

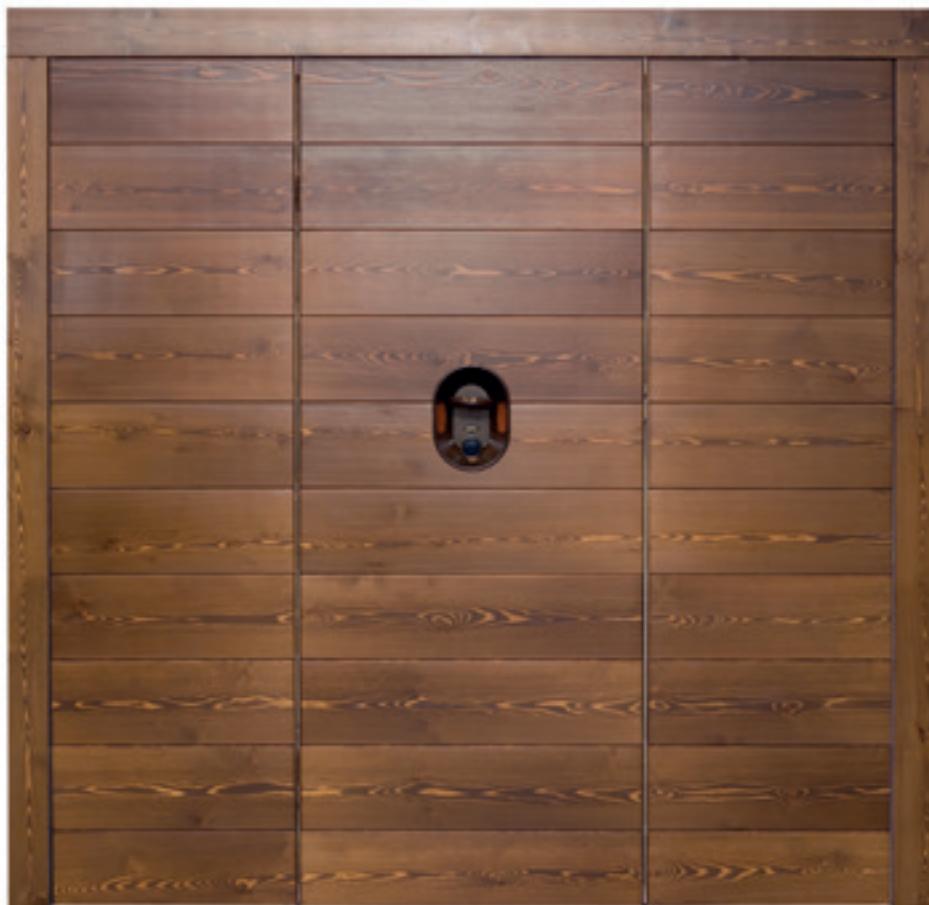
- porta pedonale
- motorizzazione
- angolari laterali e superiori
- predisposizione al rivestimento personalizzato

PERSONALITÀ E VERSATILITÀ PERSONALITY AND VERSATILITY

Also Clima Garage offers a series of optional accessories that increase the comfort or satisfy particular demands. Up to proposing in "naked" version, prepared for the paneling that – based on your project – your joiner will be able to produce directly.

- *pedestrian door*
- *motorization*
- *upper an side angle pieces*
- *prepared for personalised panelling*

CLIMA GARAGE



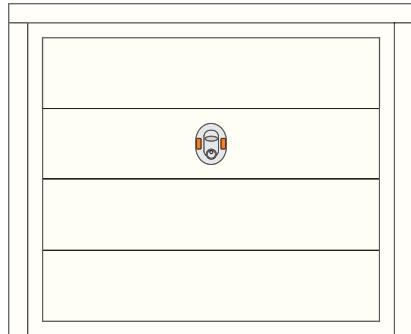
Clima Garage lato esterno
Clima Garage external side



Clima Garage lato interno
Clima Garage internal side

Pannellature esterne
External panelling

CGPR



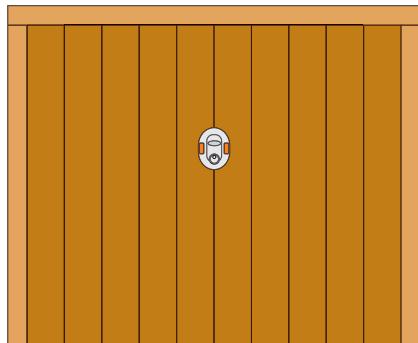
Predisposizione al pannello personalizzato
Prepared for the customised panelling



Per conoscere sempre i nuovi modelli
o le nuove finiture, visita il nostro sito
Visit our website to get up-to-date on the
always new models or new finishes

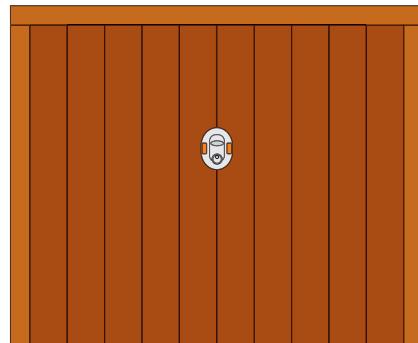
www.portoniperego.com

CGVG



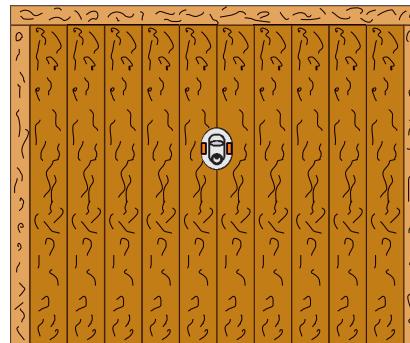
Perline verticali da 220 mm grezzo
220 mm unfinished vertical match boarding

CGVT



Perline verticali da 220 mm tinto
220 mm stained vertical match boarding

CGVGS



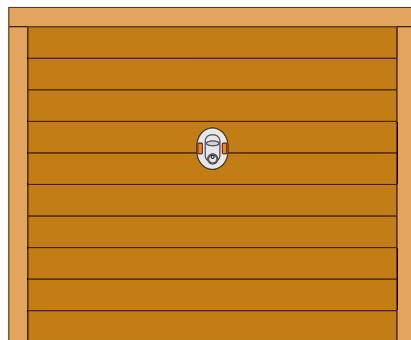
Perline verticali da 220 mm grezzo scalpellato
220 mm unfinished chiselled vertical match
boarding

CGVTS



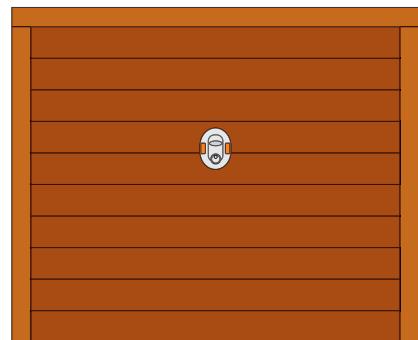
Perline verticali da 220 mm tinto scalpellato
220 mm stained chiselled vertical match boarding

CGOG



Perline orizzontali da 220 mm grezzo
220 mm unfinished horizontal match boarding

CGOT



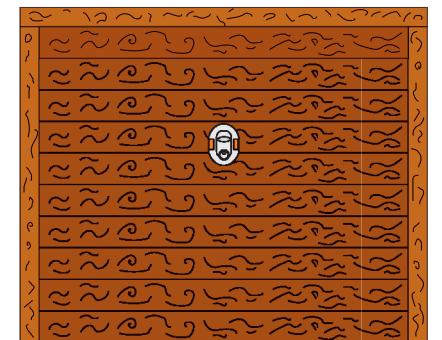
Perline orizzontali da 220 mm tinto
220 mm stained horizontal match boarding

CGOGS



Perline orizzontali da 220 mm grezzo scalpellato
220 mm unfinished chiselled horizontal match
boarding

CGOTS



Perline orizzontali da 220 mm tinto scalpellato
220 mm stained chiselled horizontal match boarding

Le maniglie Handles

CLIMA GARAGE



MARRONE (di serie)
BROWN (STANDARD)



ARGENTO
SILVER



NERO
BLACK

Maniglie eleganti e funzionali; pannello interno chiaro, luminoso e facilmente lavabile; rivestimento esterno in larice o rovere, declinati in finiture e colori infiniti. Clima Garage: il vostro stile naturale.

UNA QUESTIONE DI STILE

A MATTER OF STYLE

Elegant and functional handles; light, bright and easily washable internal panel; external panelling in larch or oak available in endless finishes and colours. Clima Garage: your natural style.

FINITURA INTERNA *INTERNAL FINISH*



GOFFRATURA
"LEGNO" BIANCA
WHITE
"WOODEN" EMBOSSING



Stave modello DLVL anilinato verde

Stave DLVL anilined green

STAVE

Liberi di non pensarci
Free not to think of it



L'eleganza di un design essenziale e contemporaneo, la performance delle tecnologie più avanzate. Stave è un portone basculante snello, maneggevole, contemporaneo, realizzato con uno speciale materiale che non richiede, negli anni, manutenzione.

The elegance of an essential and contemporary design, the performance of the most advanced technologies. Stave is a lean, handy and contemporary up-and-over door, made with a special material that does not require maintenance through the years.

Sicuro in tutte le sue prestazioni, dalla movimentazione a contrappeso con arresto immediato, al buon isolamento termico garantito, Stave si adatta ai vostri spazi con carattere e versatilità, sia nella versione manuale che in quella motorizzata.

Secure in all its performances, from the counterweight movement with sudden arrest, to the guaranteed high thermal insulation, Stave can be adapted to your spaces with character and versatility, both in the manual and motorised versions.

STAVE



Stave modello DB laccato bianco

Stave DB lacquered white

Maniglia esterna
External handle



Telaio perimetrale anta
Leaf perimeter frame



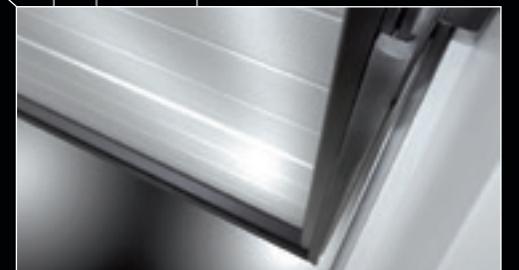
Vista esterna telaio perimetrale
Perimeter frame external view



Serratura a un punto di chiusura
(vers. manuale e motorizzata)
Single locking point lock
(manual and motorised vers.)



Anta interna
Internal leaf



Affidarsi a Dierre è sentirsi protetti a 360°. A partire dalla serratura - a cilindro di serie o, a richiesta, con cilindro cifrato - fino alla struttura dell'anta ed alle sue movimentazioni. Di concezione unica e innovativa, l'anta è realizzata da un tubolare di alluminio verniciato a polvere ed è composta da pannelli coibentati con schiuma poliuretana autoestinguente di spessore 40 mm, esenti da CFC, lamiera in acciaio zincata a caldo di 0,5 mm di spessore, verniciatura di tipo poliestere. Le caratteristiche dell'alluminio e la qualità dell'acciaio zincato unite alla particolare verniciatura garantiscono un'eccezionale resistenza alla corrosione e agli agenti atmosferici. Il movimento dell'anta avviene tramite bilanciamento di contrappesi collegati ai meccanismi della porta, assicurati da un sistema anticaduta e protetti da un carter in lamiera verniciata.

A PROPOSITO DI SICUREZZA TALKING ABOUT SECURITY

Relying on Dierre means 360° protection. Starting from the lock - standard cylinder or ciphered cylinder on request - to the structure and the movements of the door. The door has a unique and innovative design, made of powder coated tubular aluminium and assembled with panels insulated with CFC-free 40mm self-extinguishable polyurethane foam and 0.5mm hot-dip galvanised steel sheet, with polyester finish. The characteristics of the aluminium and the quality of the galvanised steel, together with the particular finish, guarantee an exceptional resistance to corrosion and weathering. The movement of the door takes place through a counterweight balance linked to the door mechanisms, secured by an fall protection system and protected by a painted sheet metal guard.

Per personalizzare Stave a vostra misura, sono numerose le opzioni tecniche e strutturali.

- porta pedonale
- motorizzazione
- angolari laterali e superiori
- finestrate
- griglie d'aerazione
- velette superiori in lamiera cieca o forata
- sopra luce

LIBERI DI SCEGLIERE GLI ACCESSORI

FREE TO CHOOSE THE ACCESSORIES

Many are the technical and structural options to have Stave to meet your needs.

- *pedestrian door*
- *motor system*
- *side and upper corner profiles*
- *glazing*
- *aeration grilles*
- *blank or perforated flat sheet metal fanlights*
- *fanlights*



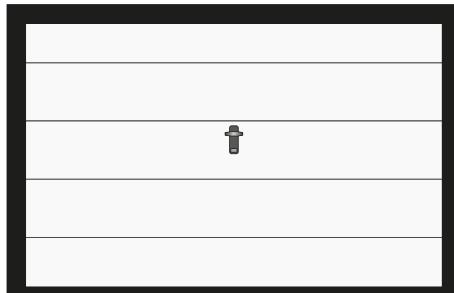
Stave modello LV laccata verde

LV type Stave lacquered green

Pannellature esterne

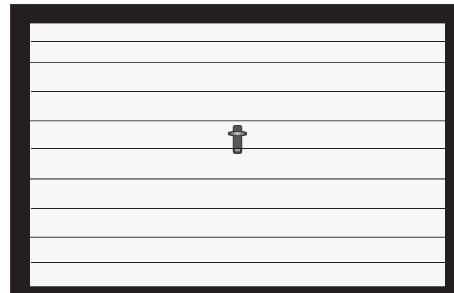
External panelling

SENZA NERVATURE NO RIBBING



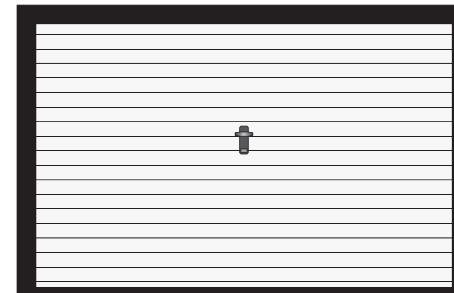
Per i modelli L - LLS - LV - BL - RLS - RLC
For models L - LLS - LV - BL - RLS - RLC

1 NERVATURA 1 RIBBING



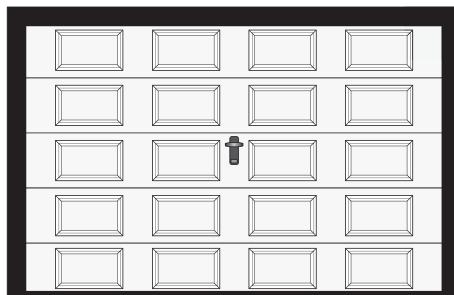
Per i modelli DB - DL - DLS - DLSL - DLCL - DGC - DGS - RDLS - RDLC
For models DB - DL - DLS - DLSL - DLCL - DGC - DGS - RDLS - RDLC

4 NERVATURE 4 RIBBINGS



Per i modelli BASIC - 1L - 1LS - R1LS - R1LC
For models BASIC - 1L - 1LS - R1LS - R1LC

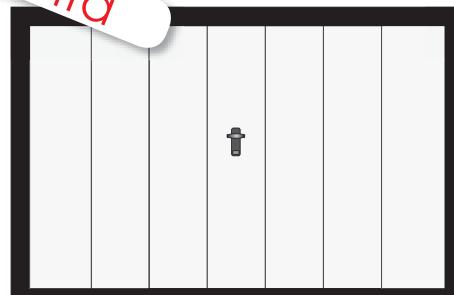
CASSETTATO PANELLED



Per i modelli CB - CV - CLS - CLC
For models CB - CV - CLS - CLC

SENZA NERVATURE NO RIBBING

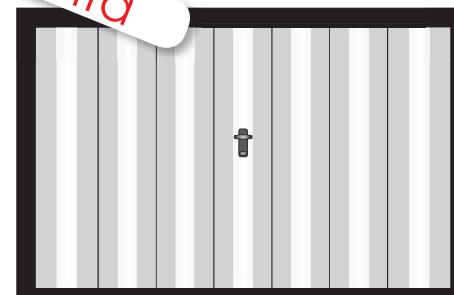
novità



Per i modelli L - LLS - LV - BL - RLS - RLC
For models L - LLS - LV - BL - RLS - RLC

1 NERVATURA 1 RIBBING

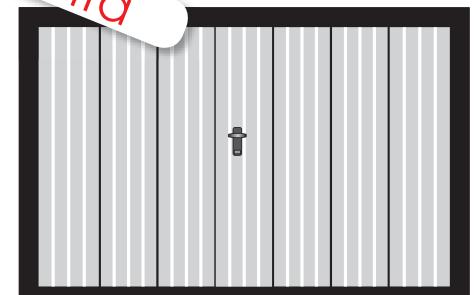
novità



Per i modelli DB - DL - DLS - DLSL - DLVL - DLCL - DGC - DGS - RDLS - RDLC
For models DB - DL - DLS - DLSL - DLVL - DLCL - DGC - DGS - RDLS - RDLC

4 NERVATURE 4 RIBBINGS

novità



Per i modelli BASIC - 1L - 1LS - R1LS - R1LC
For models BASIC - 1L - 1LS - R1LS - R1LC

Le finiture

The finishes

LATO ESTERNO EXTERNAL SIDE

LATO INTERNO INTERNAL SIDE



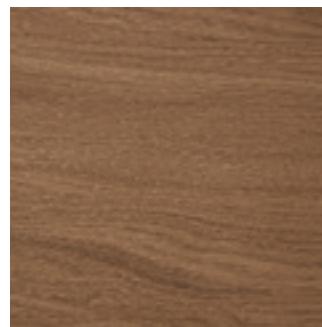
Goffratura
bianca o verde esterna
White or green
external embossing



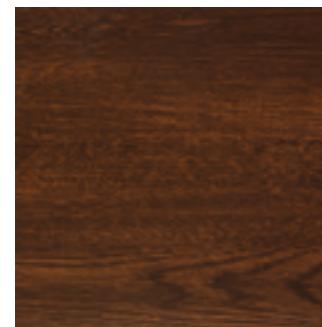
Goffratura
"Legno" esterna
External
"Wood" embossing



Finitura sabbata
texturizzata RAL 3002
Textured sanded
finish RAL 3002



Finitura pellicolata legno liscio
Smooth wood film-like finishing



Finitura verniciata legno liscio
Smooth wood painted finishing



Goffratura "Stucco" interna
di serie su tutti i modelli
Internal "Stucco" embossing
standard on all models

LIBERI DI SCEGLIERE LO STILE

FREE TO CHOOSE THE STYLE

Dierre vi garantisce solidità, classe, sicurezza. Al resto pensate voi, scegliendo tra le varie soluzioni di pannellatura e gli infiniti colori.

Dierre guarantees strength, class, security. You think of the rest, choosing amongst the various panelling solutions and the endless colour range.

LINEAR RESISTA

Una nuova linea di finiture effetto legno chiara o scura pensata per resistere nel tempo agli agenti atmosferici e ai raggi ultravioletti. Grazie a un sistema di verniciatura composto da primer a base poliestere colorata, inchiostro e trasparente ad elevata durabilità (HD) con finitura poliammidica, la nuova Linear Resista offre una classe di resistenza RC3 secondo la norma UNI EN 10169. La sua forza è un'ottima classe di resistenza ai raggi UV secondo RUV4 UNI EN 10169, all'umidità di 1000 ore e alla nebbia salina di 500 ore. **Risultati tecnici di laboratorio che danno una garanzia Dierre che mantiene per 10 anni tutta la sua bellezza e il suo effetto legno.**

A new line of light or dark wood finishing effect designed to withstand in time the weathering agents and UV rays. Thanks to a painting system composed of a coloured polyester-based primer, ink and high durability clear coat with polyamide finishing, the new Linear Resista offers an RC3 class of resistance according to the UNI EN 10169 standard. Its strength is an optimum class of resistance to UV according to the RUV4 UNI EN 10169 standard, 1000 hours under moisture and 500 hours under saline mist.

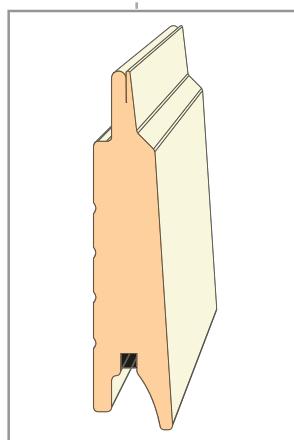
Technical laboratory results that grant a Dierre guarantee that keeps all its beauty and its wood effect for 10 years.

I pannelli The panels

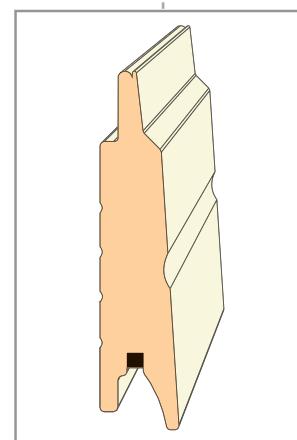
NOVITÀ



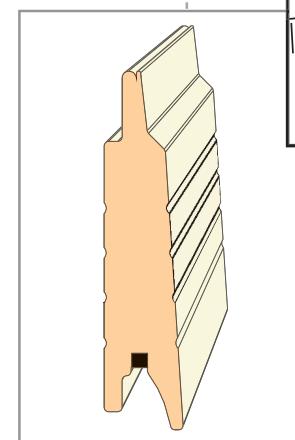
Superficie esterna verniciata effetto legno chiaro
Light wood effect painted outer surface



Mod. RLC senza nervature
Mod. RLC with no ribs



Mod. RDLC con una nervatura
Mod. RDLC with one rib



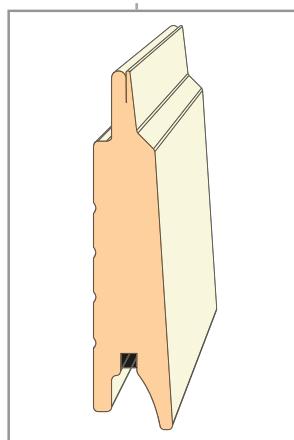
Mod. R1LC con quattro nervature
Mod. R1LC with four ribs



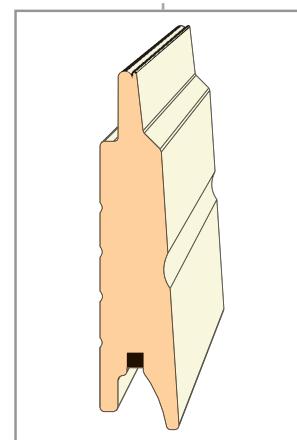
NOVITÀ



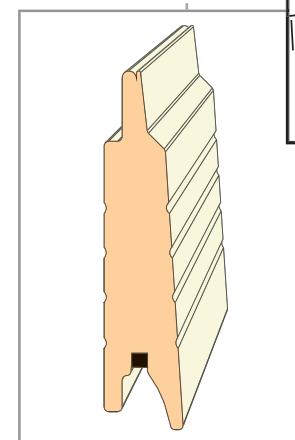
Superficie esterna verniciata effetto legno scuro
Dark wood effect painted outer surface



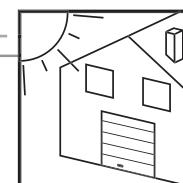
Mod. RLS senza nervature
Mod. RLS with no ribs



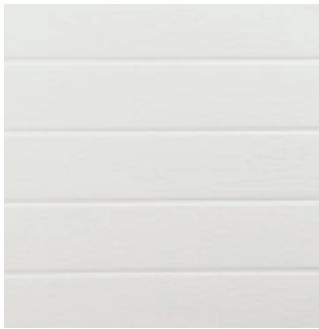
Mod. RDLS con una nervatura
Mod. RDLS with one rib



Mod. R1LS con quattro nervature
Mod. R1LS with four ribs



I pannelli
The panels



Goffratura legno bianco
RAL 9010 mod. BASIC
White wood embossing
RAL 9010 BASIC model



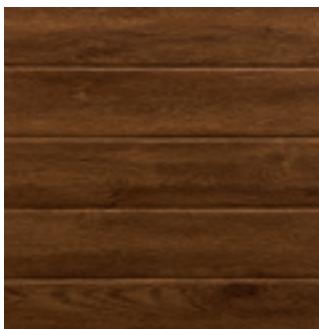
Goffratura legno bianco
RAL 9010 mod. L
White wood embossing
RAL 9010 model L



Goffratura legno bianco
RAL 9010 mod. CB
White wood embossing
RAL 9010 CB model



Goffratura legno bianco
RAL 9010 mod. DB
White wood embossing
RAL 9010 DB model



Goffratura simil legno scuro
mod. 1LS
Embossing in dark wooden
colour 1LS model



Goffratura legno scuro
mod. LLS
Dark wood embossing
LLS model



Liscio simil legno scuro
mod. DLSL
Smooth in dark wooden
colour DLSL model



Goffratura legno scuro
mod. CLS
Dark wood embossing
CLS model



Goffratura legno scuro
mod. DLS
Dark wood embossing
DLS model



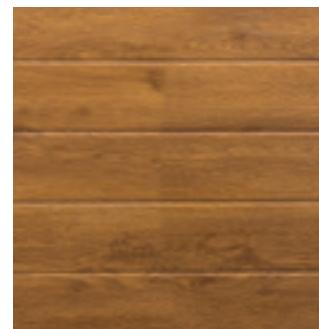
Goffratura legno grigio chiaro
RAL 9006 - mod. DGC
Light grey wood embossing
RAL 9006 - mod. DGC



Goffratura legno chiaro
mod. DL
Light wood embossing
DL model



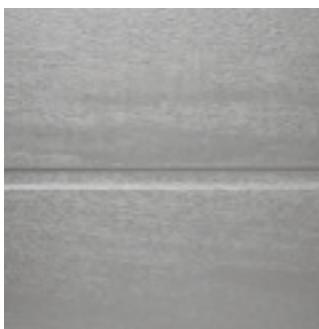
Goffratura simil legno chiaro
mod. CLC
Embossing in light wooden
colour CLC model



Goffratura legno chiaro
mod. 1L
Light wood embossing
1L model



Liscio tinta legno chiaro
mod. DLCL
Smooth in light wooden colour
DLCL model



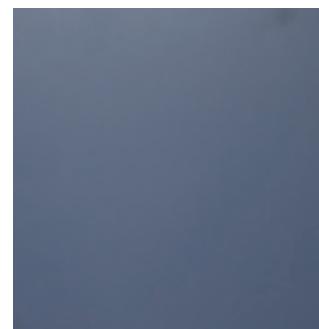
Goffratura legno grigio scuro
RAL 9007 mod. DGS
Dark grey wood embossing
RAL 9007 mod. DGS



Goffratura legno verde
RAL 6005 mod. LV
Green wood embossing
RAL 6005 LV model



Goffratura legno verde
RAL 6005 mod. CV
Green wood embossing
RAL 6005 CV model



Sabbato e texturizzato
RAL a scelta - mod. BL
Sanded and textured
RAL to be chosen - mod. BL



Goffratura legno RAL a scelta
mod. BASIC
RAL to be chosen
wood embossing
BASIC model

Le finestre The glazing

STAVE

Oblò gofrato
colore bianco

*White embossed
window*

Oblò gofrato con
inserto colore bianco

*White embossed window
with insert*

Oblò gofrato
colore nero

*Black embossed
window*

Oblò gofrato con
inserto colore nero

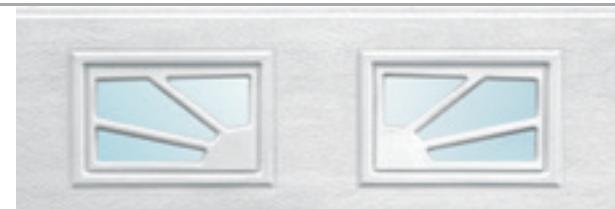
*Black embossed
window with insert*



Oblò con 2 inserti bianchi gofrato legno "Wagon Wheel"
Window with 2 white inserts, wooden embossing "Wagon Wheel"



Oblò con 2 inserti bianchi gofrato legno "Sunburst"
Window with 2 white inserts, wooden embossing "Sunburst"



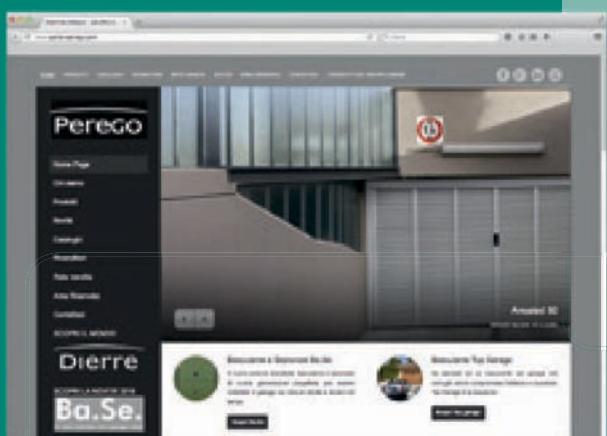
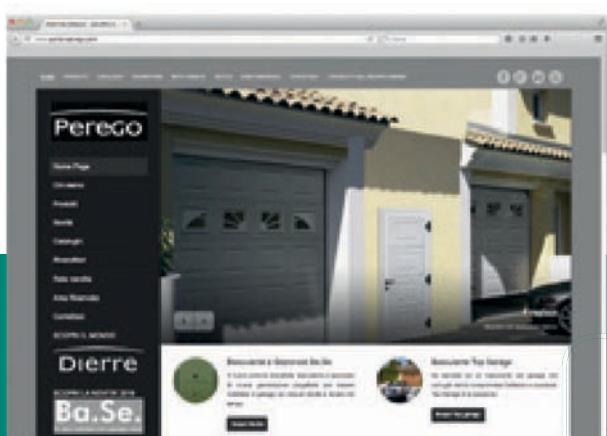
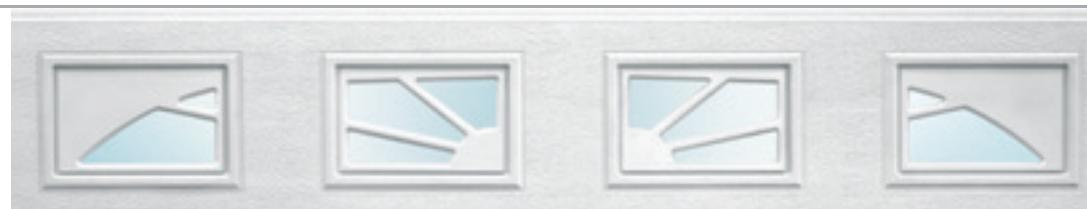
Oblò con 3 inserti bianchi gofrato legno "Wagon Wheel"
Window with 3 white inserts, wooden embossing "Wagon Wheel"



Oblò con 3 inserti bianchi gofrato legno "Sunburst"
Window with 3 white inserts, wooden embossing "Sunburst"



Oblò con 4 inserti bianchi gofrato legno "Sunburst"
Window with 4 white inserts, wooden embossing "Sunburst"



Per conoscere sempre i nuovi modelli
o le nuove finiture, visita il nostro sito

Visit our website to get up-to-date on
the always new models or new finishes

www.portoniperego.com



Freebox modello L colore bianco
con portina pedonale centrale

Freebox L model white
with central pedestrian door

FREEBOX

Design e Intelligenza
Clever design



Moderna combinazione tra linee e forme, creatività e funzionalità, sicurezza e intelligenza progettuale, Freebox è un portone sezionale di nuova generazione, a pannelli snodati con scorrimento su guide laterali e a soffitto, che riduce drasticamente l'ingombro in movimento dell'anta.

A modern combination of lines and forms, creativity and functionality, security and smart design, Freebox is a new generation sectional door, with jointed panels sliding on lateral and ceiling guide rails, which greatly reduces the obstruction of the movement of the panel.

Ottimizzazione dello spazio interno ed esterno al box; design raffinato e rigoroso, fino a prevedere la scomparsa della maniglia; alte prestazioni d'isolamento termico; massima flessibilità di installazione; silenziosità e robustezza; sicurezza certificata di ogni parte mobile, in ottemperanza alle severe norme europee. In una parola, Freebox, il portone sezionale. In versione Linear e Personal.

Optimisation of space inside and outside the box; elegant and precise design which contemplates the concealment of the handle; high thermal insulation performance; great installation flexibility; silence and robustness; certified security of every movable part as required by the strict European regulations. In a single word, Freebox, the sectional door. In the Linear and Personal versions.



Freebox modello DL e porta blindata Sentry 1

Freebox DL model and Sentry 1 security door



Freebox modello DLMD microdiamantato laccato RAL 7012
e porta blindata AT 3

Freebox DLMD model with micro-diamond shapes lacquered
RAL 7012 and AT 3 security door

Lo scorrimento dell'anta è silenzioso e leggero, grazie all'impiego di molle a torsione. Il sistema, garantito da un meccanismo di autobloccaggio in caso di rottura, consente facilmente l'apertura del portone e, allo stesso tempo, ne garantisce la stabilità. La coibentazione è realizzata tramite l'inserimento di materiale isolante all'interno dei pannelli e da speciali guarnizioni in gomma, che proteggono l'interno del box da sbalzi di temperatura e agenti atmosferici.

TECNOLOGIA ALL'AVANGUARDIA VANTGUARD TECHNOLOGY

The movement of the leaf is silent and light, thanks to the torsion springs. The system is guaranteed by a self-blocking mechanism in case of breakage that allows the door to be easily opened, and at the same time, guarantees its stability. The insulation is achieved through the introduction of insulating material into the panels, and special rubber gaskets that protect the internal part of the box from changes in temperature and weather.



Nato dai criteri progettuali Dierre, il sistema Freebox è testato dall'Istituto CSI secondo le più rigide normative, a garanzia di assoluta sicurezza e qualità conformi agli standard più avanzati. Totale sicurezza dell'apertura e resistenza al carico del vento certificate dagli standard UNI EN 12604, 12424 e 12444. Forza garantita dalla certificazione UNI EN 12453. Trasmittanza termica del pannello e del portone adeguati allo standard ISO 10077. Isolamento acustico e comportamento al fuoco certificati dalla norma DIN 4102.

LA SICUREZZA IN PARTICOLARE SECURITY IN PARTICULAR

A product of the Dierre design criteria, the Freebox system has been tested by the CSI Institute following the strictest norms to guarantee absolute security and quality according to the most advanced standards. Total opening security and resistance to the wind load, certified by the UNI EN 12604, 12424 and 12444 standards. Strength guaranteed by the UNI EN 12453 certification. Heat transfer of the panel and door in line with the ISO 10077 standard. Soundproofing and fire resistance certified by the DIN 4102 norm.



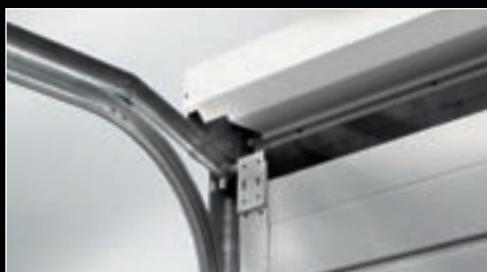
Freebox modello DLS con finestre

Freebox DLS model with glazing

Dispositivo antirottura molle
Spring break prevention device



Guide di scorrimento (vista interna)
Sliding guides (internal view)



Guide di scorrimento (vista laterale)
Sliding guides (lateral view)



Rotelle di scorrimento e registro
Sliding wheels and adjustment



Maniglia ad incasso
Recessed handle



- Isolamento acustico e termico
- Massimo sfruttamento dello spazio, sia in altezza che in larghezza
- Il manto non deborda all'esterno del garage
- Apertura automatizzata, per una sicurezza col massimo comfort
- Installazione veloce, in un giorno
- Nessuna manutenzione del rivestimento

Inoltre, le doppie guide di scorrimento permettono un perfetto funzionamento sia nella versione manuale che in quella motorizzata. I distanziali in fondo alle guide di scorrimento garantiscono l'assoluta stabilità del portone durante il normale esercizio. Le doppie rotelle di scorrimento consentono una più equilibrata distribuzione dei carichi, che si traduce in silenziosità e facilità di regolazione. Infine, la maniglia incassata alla base rende agevole manovrare il sezionale in assoluta sicurezza anche nel caso della versione manuale.

SEI MOTIVI PER SCEGLIERE FREEBOX

SIX REASONS TO CHOSE FREEBOX

- *Acoustic and thermal insulation*
- *Best use of the space, both in height and width*
- *The structure does not protrude outside the garage*
- *Automated opening, for utmost comfort and safety*
- *Fast to install, just in a day*
- *No maintenance of the finishing coat*

Furthermore, the double sliding guides allow a perfect operation both in the manual and motorised version. The spacers at the bottom of the sliding guides ensure the absolute stability of the door during the normal operation. The double sliding wheels allow a more balanced distribution of loads, which turns into quietness and ease of adjustment. Finally, the handle recessed at the base makes it easy to manoeuvre the sectional door with absolute safety even in the case of the manual version.



Freebox modello CB con finestre e portina pedonale
esterna in abbinamento al sezionale

*Freebox CB with glazing and external pedestrian door
matching the up and over door*

FREEBOX



Come tutte le chiusure Dierre, anche Freebox è dotato di alcuni optional che ne consentono la personalizzazione in base alle esigenze individuali.

- motorizzazione
- finestrature
- maniglia incassata a filo anta
- porta pedonale interna al sezionale
- pannello porta pedonale esterna coordinato

ANCORA PIÙ COMFORT GREATER COMFORT

As for all Dierre closure systems Freebox is also equipped with some optional accessories that allow it to be personalised based on the individual needs.

- *motor system*
- *glazing*
- *recessed handle flush with the leaf*
- *pedestrian door internal to the up and over door*
- *coordinated external pedestrian door panel*

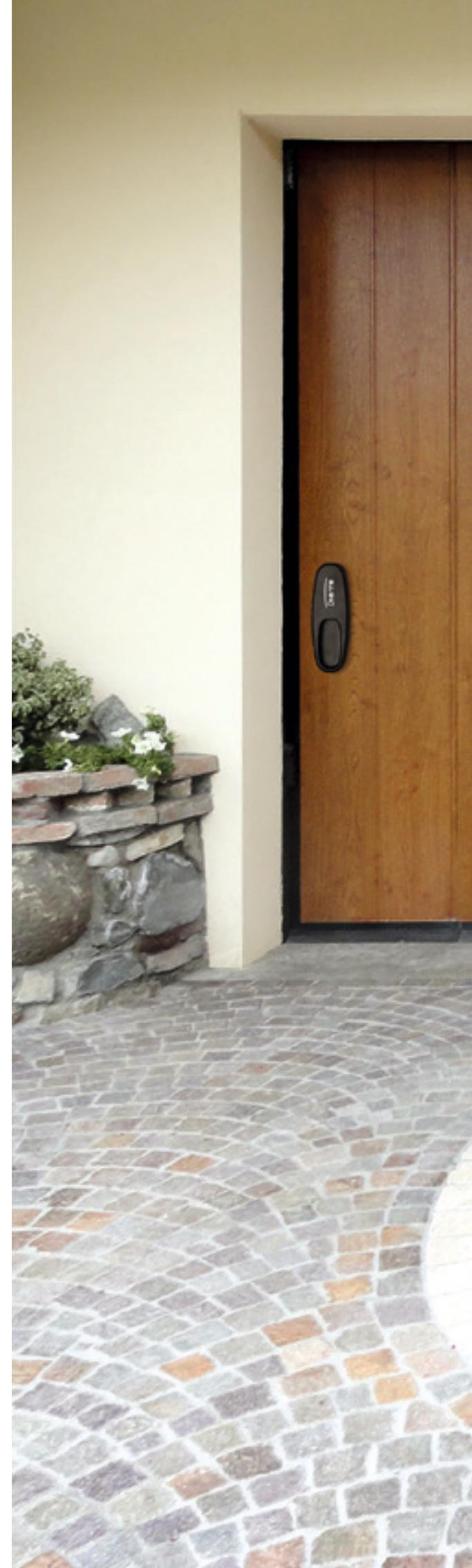
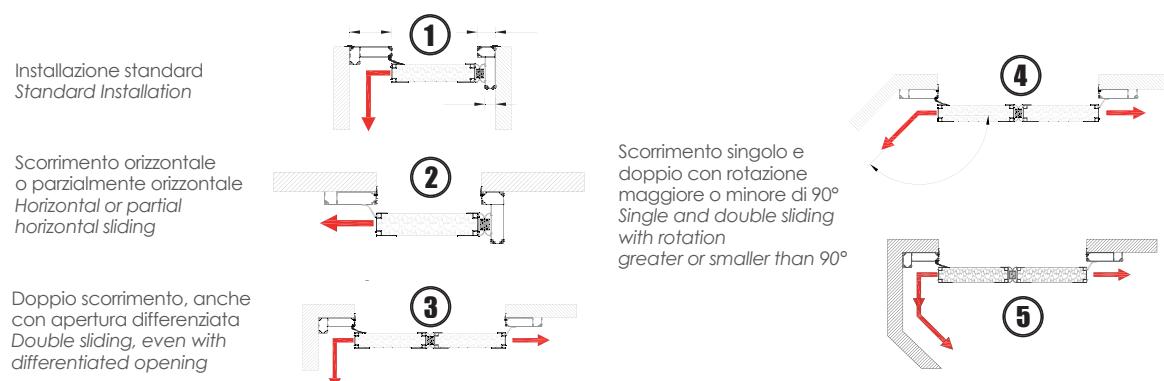
FREEBOX HORIZONTAL

La porta Freebox Horizontal è progettata per essere installata in garage con l'altezza del soffitto ridotto. La semplicità della costruzione consente una facilità d'installazione, uso e manutenzione notevoli, non necessitando di gruppi di bilanciamento. Lo scorrimento orizzontale agevole e sicuro è assicurato da un sistema di carrelli inferiori ammortizzato che prevede il buon funzionamento anche nel caso di lievi pendenze sia del pavimento che del soffitto. Grazie al nuovo ed esclusivo raggio di curvatura, Freebox Horizontal risulta essere completamente sicuro eliminando il problema dell'antipizzicamento dita tra i pannelli.

LA SOLUZIONE CHE MANCAVA THE SOLUTION THAT WAS MISSING

The Freebox Horizontal door is designed to be installed in garages with reduced ceiling height. The simplicity of construction allows considerable ease of installation, use and maintenance, not requiring balancing groups. The easy and safe horizontal sliding is ensured by a system of lower carriages that provide proper operation even in the case of slight slopes of both the floor and ceiling. Thanks to the new and exclusive bend radius, Freebox Horizontal proves to be completely safe by eliminating the problem of fingers getting pinched between the panels.

Principali configurazioni - Main configurations





For the most extreme installations Dierre conceived Freebox Horizontal that with a minimal space taken ensures the maximum opening

Per le soluzioni più estreme Dierre ha inventato Freebox Horizontal che con un minimo di ingombro garantisce un massimo di passaggio

Pannellature esterne

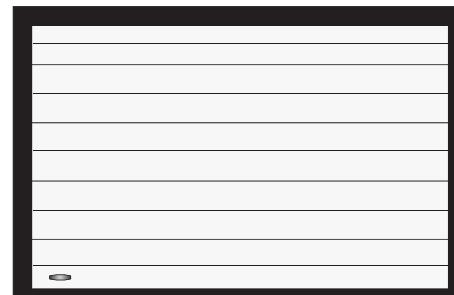
External panelling

SENZA NERVATURE
NO RIBBING



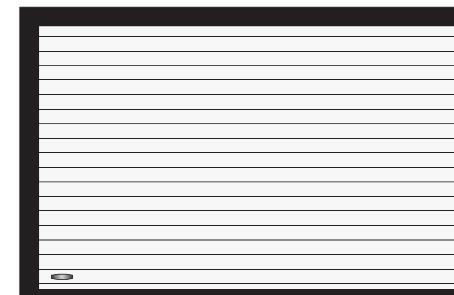
Per i modelli L - LLS - LV - BL - RLS - RLC
For models L - LLS - LV - BL - RLS - RLC

1 NERVATURA
1 RIBBING



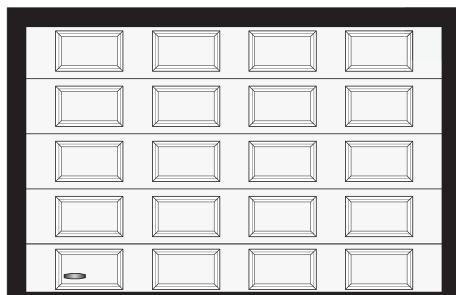
Per i modelli DB - DL - DLS - DLSL - DLCL - DGC - DGS - RDLS - RDLC
For models DB - DL - DLS - DLSL - DLCL - DGC - DGS - RDLS - RDLC

4 NERVATURE
4 RIBBINGS



Per i modelli BASIC - 1L - 1LS - R1LS - R1LC
For models BASIC - 1L - 1LS - R1LS - R1LC

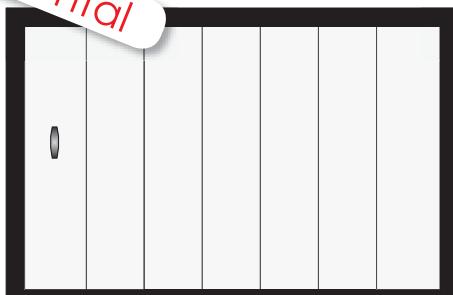
CASSETTATO
PANELLED



Per i modelli CB - CV - CLS - CLC
For models CB - CV - CLS - CLC

horizontal

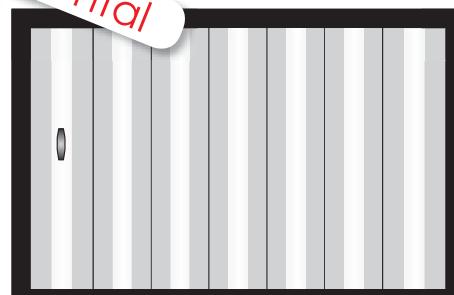
SENZA NERVATURE
NO RIBBING



Per i modelli L - LLS - LV - BL - RLS - RLC
For models L - LLS - LV - BL - RLS - RLC

horizontal

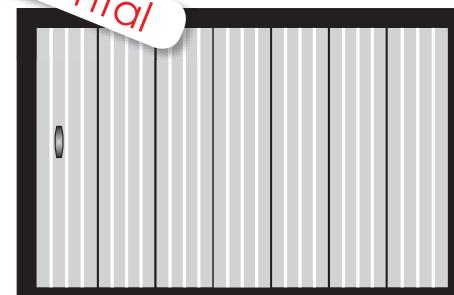
1 NERVATURA
1 RIBBING



Per i modelli DB - DL - DLS - DLSL - DLVL - DLCL - DGC - DGS - RDLS - RDLC
For models DB - DL - DLS - DLSL - DLVL - DLCL - DGC - DGS - RDLS - RDLC

horizontal

4 NERVATURE
4 RIBBINGS



Per i modelli BASIC - 1L - 1LS - R1LS - R1LC
For models BASIC - 1L - 1LS - R1LS - R1LC

Le finiture

The finishes

LATO ESTERNO
EXTERNAL SIDE

LATO INTERNO
INTERNAL SIDE



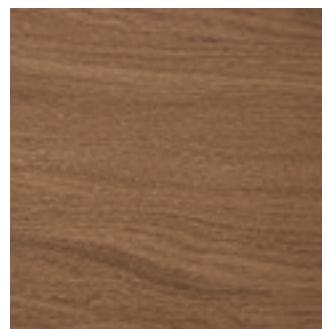
Goffratura
bianca o verde esterna
White or green
external embossing



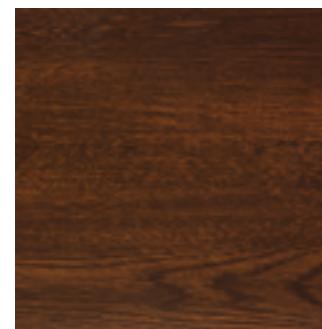
Goffratura
"Legno" esterna
External
"Wood" embossing



Finitura sabbata
texturizzata RAL 3002
Textured sanded
finish RAL 3002



Finitura pellicolata legno liscio
Smooth wood film-like finishing



Finitura verniciata legno liscio
Smooth wood painted finishing



Goffratura "Stucco" interna
di serie su tutti i modelli
Internal "Stucco" embossing
standard on all models

Le maniglie

Handles



NERO (di serie)
BLACK (standard)



ARGENTO
SILVER



BIANCO
WHITE

ANCORA PIÙ STILE

GREATER STYLE

Versatilità, stile e libertà: sei soluzioni di finestrate; dieci pannelli decorativi per Freebox Linear e due versioni cassetate per Freebox Personal, ciascuno dei quali con finiture diverse, goffrate o sabbiate. E tutti i colori RAL a richiesta. Scegliere il proprio Freebox è un piacere.

Versatility, style and freedom: six glazing possibilities. Ten decorative panels for Freebox Linear and two panelled versions for Freebox Personal, each with different finishes, embossed or sanded. And all the RAL colours on request. Choosing one's Freebox is a pleasure.

LINEAR RESISTA

Una nuova linea di finiture effetto legno chiara o scura pensata per resistere nel tempo agli agenti atmosferici e ai raggi ultravioletti. Grazie a un sistema di verniciatura composto da primer a base poliestere colorata, inchiostro e trasparente ad elevata durabilità (HD) con finitura poliammidica, la nuova Linear Resista offre una classe di resistenza RC3 secondo la norma UNI EN 10169. La sua forza è un'ottima classe di resistenza ai raggi UV secondo RUV4 UNI EN 10169, all'umidità di 1000 ore e alla nebbia salina di 500 ore. **Risultati tecnici di laboratorio che danno una garanzia Dierre che mantiene per 10 anni tutta la sua bellezza e il suo effetto legno.**

A new line of light or dark wood finishing effect designed to withstand in time the weathering agents and UV rays. Thanks to a painting system composed of a coloured polyester-based primer, ink and high durability clear coat with polyamide finishing, the new Linear Resista offers an RC3 class of resistance according to the UNI EN 10169 standard. Its strength is an optimum class of resistance to UV according to the RUV4 UNI EN 10169 standard, 1000 hours under moisture and 500 hours under saline mist.

Technical laboratory results that grant a Dierre guarantee that keeps all its beauty and its wood effect for 10 years.

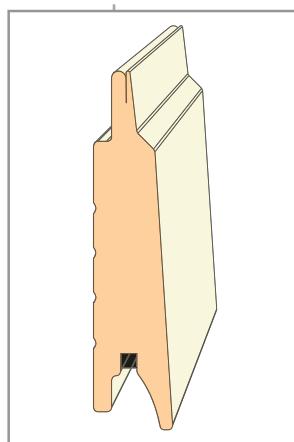
I pannelli

The panels

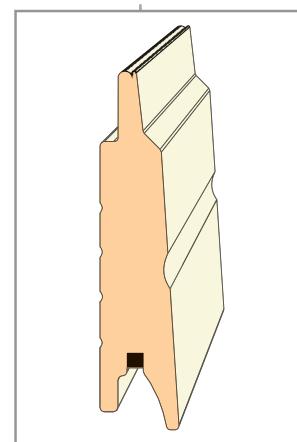
NOVITÀ



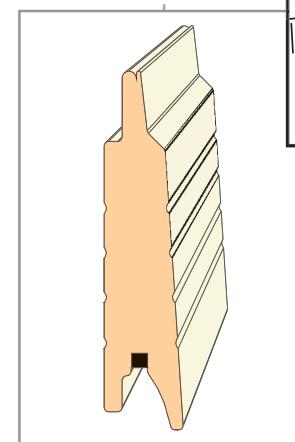
Superficie esterna verniciata effetto legno chiaro
Light wood effect painted outer surface



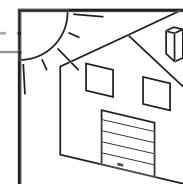
Mod. RLC senza nervature
Mod. RLC with no ribs



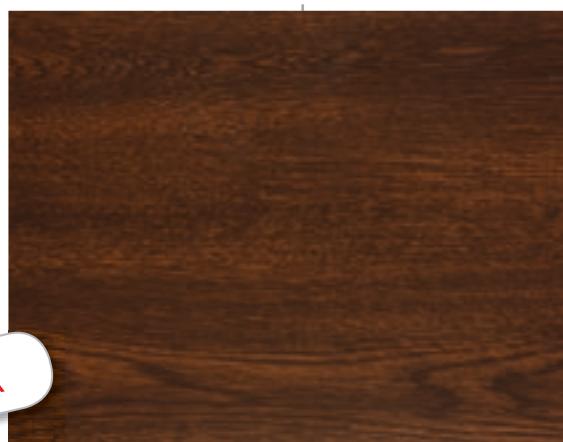
Mod. RDLC con una nervatura
Mod. RDLC with one rib



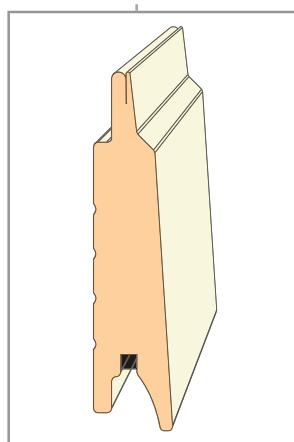
Mod. R1LC con quattro nervature
Mod. R1LC with four ribs



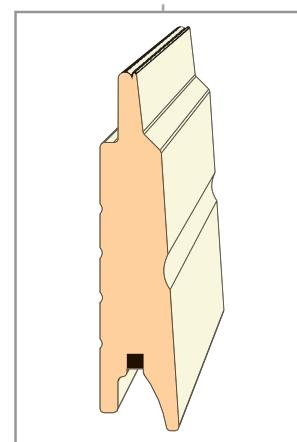
NOVITÀ



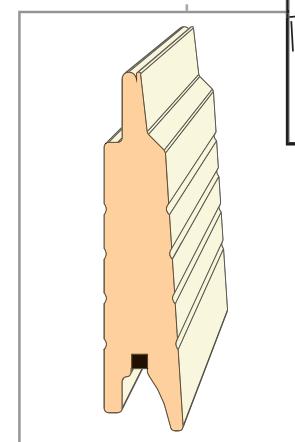
Superficie esterna verniciata effetto legno scuro
Dark wood effect painted outer surface



Mod. RLS senza nervature
Mod. RLS with no ribs



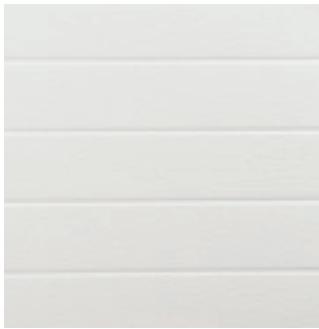
Mod. RDLS con una nervatura
Mod. RDLS with one rib



Mod. R1LS con quattro nervature
Mod. R1LS with four ribs



I pannelli
The panels



Goffratura legno bianco
RAL 9010 mod. BASIC
White wood embossing
RAL 9010 BASIC model



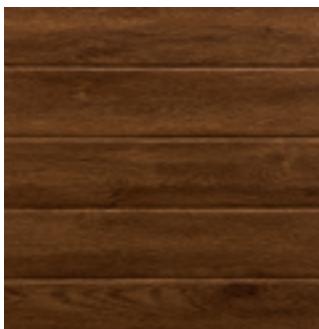
Goffratura legno bianco
RAL 9010 mod. L
White wood embossing
RAL 9010 model L



Goffratura legno bianco
RAL 9010 mod. CB
White wood embossing
RAL 9010 CB model



Goffratura legno bianco
RAL 9010 mod. DB
White wood embossing
RAL 9010 DB model



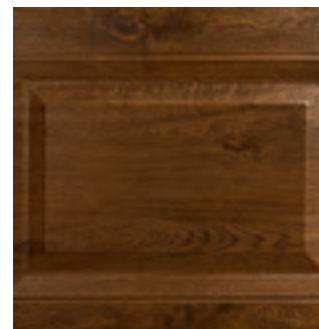
Goffratura simil legno scuro
mod. 1LS
Embossing in dark wooden
colour 1LS model



Goffratura legno scuro
mod. LLS
Dark wood embossing
LLS model



Liscio simil legno scuro
mod. DLSL
Smooth in dark wooden
colour DLSL model



Goffratura legno scuro
mod. CLS
Dark wood embossing
CLS model



Goffratura legno scuro
mod. DLS
Dark wood embossing
DLS model



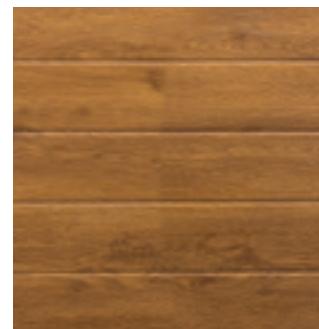
Goffratura legno grigio chiaro
RAL 9006 - mod. DGC
Light grey wood embossing
RAL 9006 - mod. DGC



Goffratura legno chiaro
mod. DL
Light wood embossing
DL model



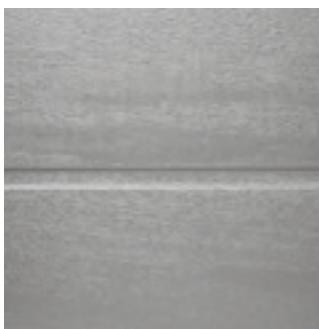
Goffratura simil legno chiaro
mod. CLC
Embossing in light wooden
colour CLC model



Goffratura legno chiaro
mod. 1L
Light wood embossing
1L model



Liscio tinta legno chiaro
mod. DLCL
Smooth in light wooden colour
DLCL model



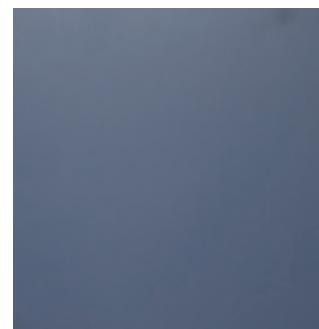
Goffratura legno grigio scuro
RAL 9007 mod. DGS
Dark grey wood embossing
RAL 9007 mod. DGS



Goffratura legno verde
RAL 6005 mod. LV
Green wood embossing
RAL 6005 LV model



Goffratura legno verde
RAL 6005 mod. CV
Green wood embossing
RAL 6005 CV model



Sabbiato e texturizzato
RAL a scelta - mod. BL
Sanded and textured
RAL to be chosen - mod. BL



Goffratura legno RAL a scelta
mod. BASIC
RAL to be chosen
wood embossing
BASIC model

Le finestre The glazing

FREEBOX

Oblò gofrato
colore bianco

*White embossed
window*

Oblò gofrato con
inserto colore bianco

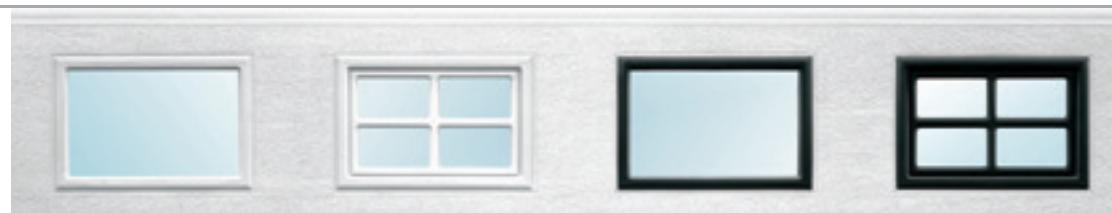
*White embossed window
with insert*

Oblò gofrato
colore nero

*Black embossed
window*

Oblò gofrato con
inserto colore nero

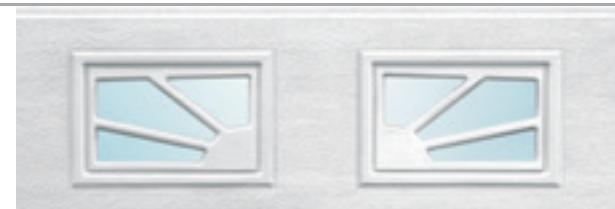
*Black embossed
window with insert*



Oblò con 2 inserti bianchi gofrato legno "Wagon Wheel"
Window with 2 white inserts, wooden embossing "Wagon Wheel"



Oblò con 2 inserti bianchi gofrato legno "Sunburst"
Window with 2 white inserts, wooden embossing "Sunburst"



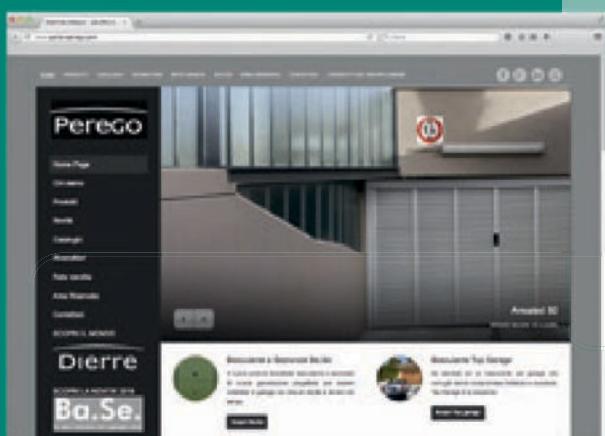
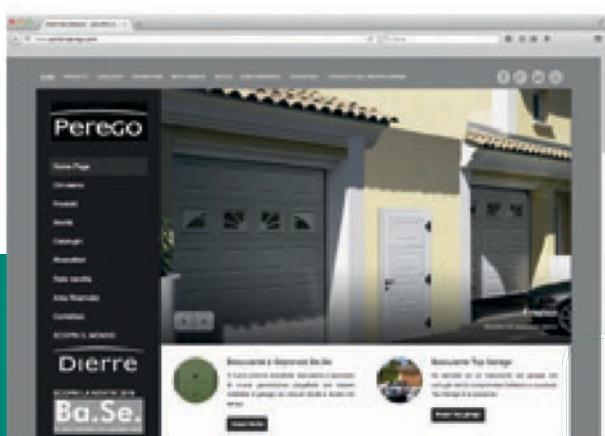
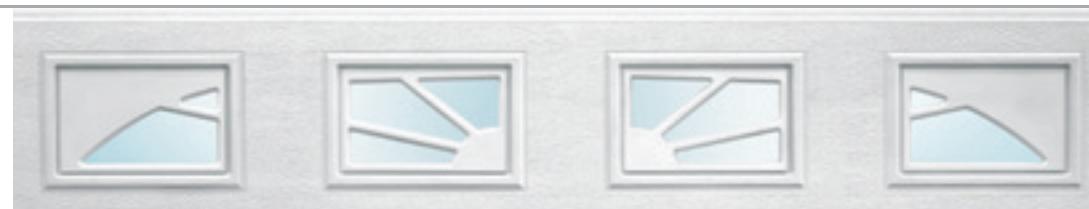
Oblò con 3 inserti bianchi gofrato legno "Wagon Wheel"
Window with 3 white inserts, wooden embossing "Wagon Wheel"



Oblò con 3 inserti bianchi gofrato legno "Sunburst"
Window with 3 white inserts, wooden embossing "Sunburst"



Oblò con 4 inserti bianchi gofrato legno "Sunburst"
Window with 4 white inserts, wooden embossing "Sunburst"



Per conoscere sempre i nuovi modelli
o le nuove finiture, visita il nostro sito
Visit our website to get up-to-date on
the always new models or new finishes
www.portoniperego.com



Telecomando
Remote control



Lampeggiante di sicurezza
Safety flashing light



Selettore apertura
chiave dall'esterno
Key opening selector
from the outside



Tastiera esterna
per apertura con codice
External keyboard for
opening with code



Motorizzazione basculante
con sblocco motore
Up and over door motor
with motor release



Telecomando BFT DIERRE
BFT DIERRE remote control



Motorizzazione per FREEBOX
laterale su albero molla
Motor system for FREEBOX
lateral on sprung shaft



Lettore Key Card e Key Control
compatibile con porta blindata
Dierre Elettra
Key Card and Key Control reader
compatible with Dierre Elettra
security door



Garage Door Pass
con sensore di prossimità
Garage Door Pass.
With proximity sensor



Motore a traino per FREEBOX
Pull motor for FREEBOX



Motore FAAC basculante
FAAC motor up and over door



Telecomando FAAC DIERRE
FAAC DIERRE remote control



Motore a traino per FREEBOX
Pull motor for FREEBOX



Lettore Key Card e Key Control
compatibile con porta blindata
Dierre Elettra
Key Card and Key Control reader
compatible with Dierre Elettra
security door



Tastiera esterna
per apertura con codice
External keyboard
for code opening



Lampeggiante di sicurezza
Safety flashing light



Kit GSM per Phone Remote Control
GSM kit for Phone Remote Control



Selettore apertura
chiave dall'esterno
Key opening selector
from the outside



Fotocellule di sicurezza
Safety photocells

novità SOLO PER FREEBOX
ONLY FOR FREEBOX



Motore sezionale SOMMER
SOMMER sectional motor



Fotocellule di sicurezza SOMMER
SOMMER Safety photocells



Telecomando SOMMER DIERRE
SOMMER DIERRE remote control

novità SOLO PER FREEBOX
ONLY FOR FREEBOX



Selettore a chiave SOMMER
SOMMER key selector



Kit di sicurezza anti effrazione SOMMER
SOMMER burglar-proof security kit

LE MOTORIZZAZIONI

MOTOR SYSTEMS

Tre leader con il leader
Three leaders with the leader



Lettore di impronta digitale
 Fingerprint reader



Telecomandi
 Remote controls

Dierre, leader mondiale della sicurezza, adotta su Stop, Climagarage, Stave e Freebox le motorizzazioni BFT, FAAC e SOMMER, i tre marchi di punta del settore Automazioni. Perché? Perché tutti i prodotti BFT, FAAC e SOMMER sono certificati secondo le inflessibili normative europee, che tutelano la sicurezza sia delle persone che delle cose. Perché, grazie ad una capillare distribuzione sul territorio nazionale ed internazionale, BFT, FAAC e SOMMER garantiscono una rapida ed efficiente assistenza tecnica, sia in garanzia che fuori garanzia. Perché sia BFT, FAAC e SOMMER propongono una ricca gamma di prodotti, ciascuno dei quali può essere corredato da un'ampia serie di optional che ne esalta le prestazioni. Perché tutto questo è la filosofia Dierre.

Dierre, world leader in security, adopts the BFT, FAAC and SOOMER motorisations, the three top brands in the Automation sector, on Stop, Climagarage, Stave and Freebox. Why? Because all BFT, FAAC and SOOMER products have been certified according to the uncompromising European regulations that protect the security of people and of things. Because thanks to an extensive national and international distribution, BFT, FAAC and SOOMER guarantee fast and efficient technical assistance, both under warranty and outside warranty. Because both BFT, FAAC and SOOMER offer a wide range of products, each of which can be accompanied by a wide range of options that enhance their performance. Because all of this is the Dierre philosophy.

SISTEMI D'APERTURA HIGH COMFORT

HIGH COMFORT OPENING SYSTEMS



Phone Remote Control

Un optional di ultima generazione, che trasforma qualsiasi cellulare in telecomando, senza generare costi di traffico telefonico. Come funziona? Un sistema GSM, collocato all'interno del garage e collegato al motore BFT o FAAC, utilizza una Sim Card che memorizza una serie di numeri di telefono. Al primo squillo il GSM riconosce il numero autorizzato, interrompe la comunicazione e avvia l'apertura. Per un controllo costante della vostra sicurezza, tramite un semplice SMS potrete abilitare o disabilitare numeri telefonici e temporizzare l'intervallo di chiusura del garage.

A latest generation feature that turns any cell phone in a remote control, without generating phone costs. How does it work? A GSM system, located inside the garage and connected to the BFT or FAAC motor uses a SIM card that stores a set of telephone numbers. On the first ring the GSM recognizes the authorized number, interrupts the communication and start opening the door. For a constant control of your security, by means of a simple SMS you can enable or disable phone numbers and set the timing of the closing time for the garage door.



LE MOTORIZZAZIONI MOTOR SYSTEMS

Key Control e Key Card

Un innovativo sistema di sicurezza che non prevede l'impiego di chiavi tradizionali, ma permette il controllo attivo degli accessi grazie ad un microchip unico e non clonabile che invia un segnale alla serratura. Per aprire, è sufficiente avvicinare al portone la chiave elettronica Keycard, dalle dimensioni di una carta di credito o, in alternativa, Key Control, utilizzabile anche come funzionale portachiavi. Il sistema può essere installato anche successivamente alla fornitura della chiusura motorizzata.

An innovative security system that does not include the use of traditional keys, but allows the active control of access thanks to a unique microchip that cannot be cloned that sends a signal to the lock. To open, the electronic Keycard – that is as big as a credit card – has to be placed close to the door or, alternatively, Key Control that can also be used as functional key holder. The system can also be installed after the supply of the motorised closing system.



Door Pass Garage

Un sistema di alta tecnologia, assimilabile al telepass autostradale, consente a Door Pass di "comunicare" con il portone: basterà averlo sull'auto e, già ad una distanza di quindici metri, il garage si aprirà. Pratico e sicuro, agisce anche all'interno del garage, consentendo apertura e chiusura. Door Pass è un optional dei portoni dotati di motorizzazione BFT.

A high technology system, similar to the motorway remote toll payment, allows Door Pass to "communicate" with the door: it is sufficient to have it on the car and, already fifteen meters away, the garage will open. Practical and safe, it also works from the inside of the garage, allowing opening and closing. Door Pass is an optional for garage doors fitted with BFT motor systems.



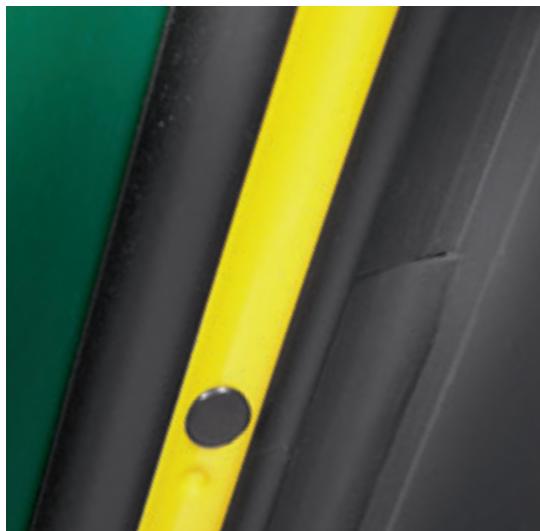
SCHEDE TECNICHE

TECHNICAL SHEETS

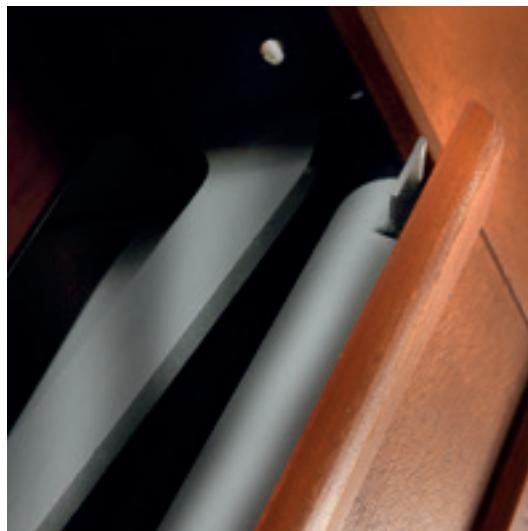
Motorino accostatore
Door closer motor



Costola laterale
Lateral ribbing



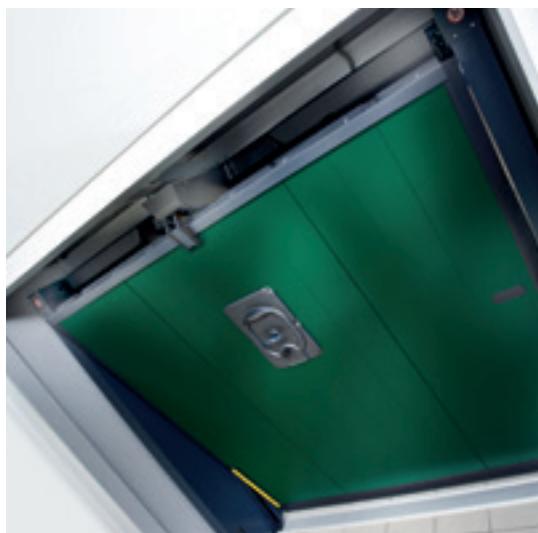
Tegolina di chiusura di sicurezza
(vers. SECURITY)
Security end cover
(SECURITY vers.)



Fotocellula integrata nel telaio
Photocell integrated in the frame



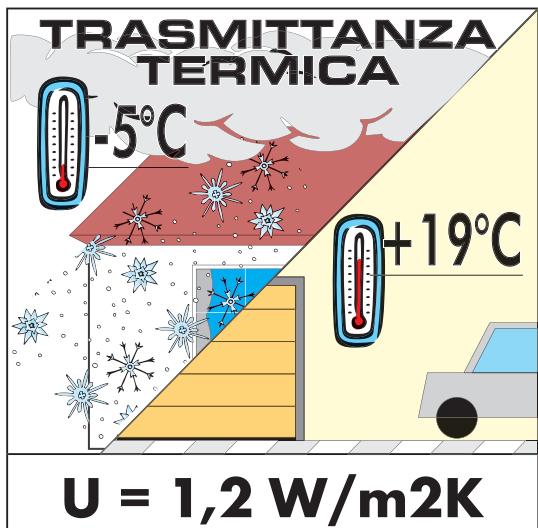
Motorizzazione integrata
nella testata del telaio
*Motorized system integrated
in the head beam of the frame*



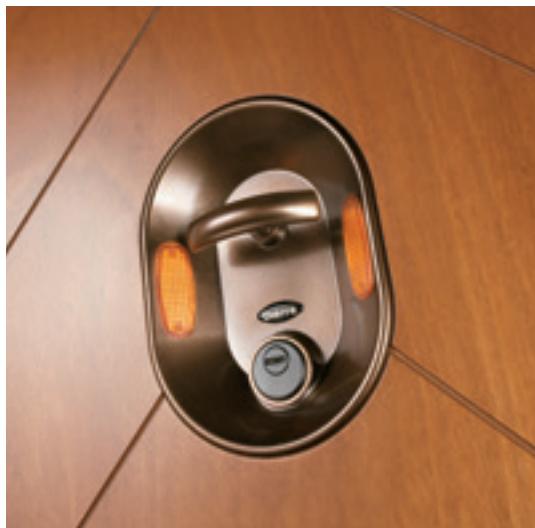
Ispezione per cavi
di alimentazione motore
*Inspection for power feed cables
for the motor*



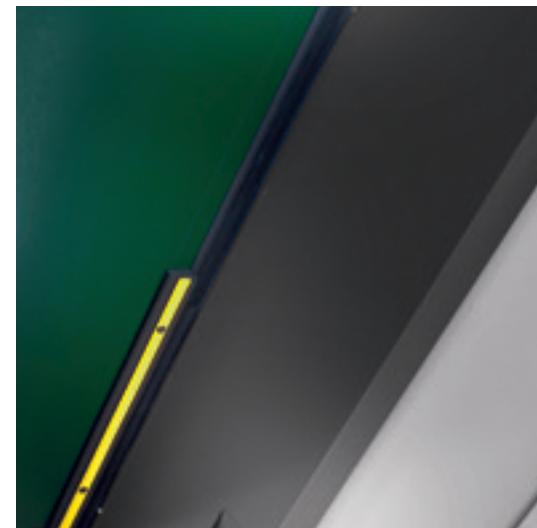
TOP GARAGE



Di serie
Standard



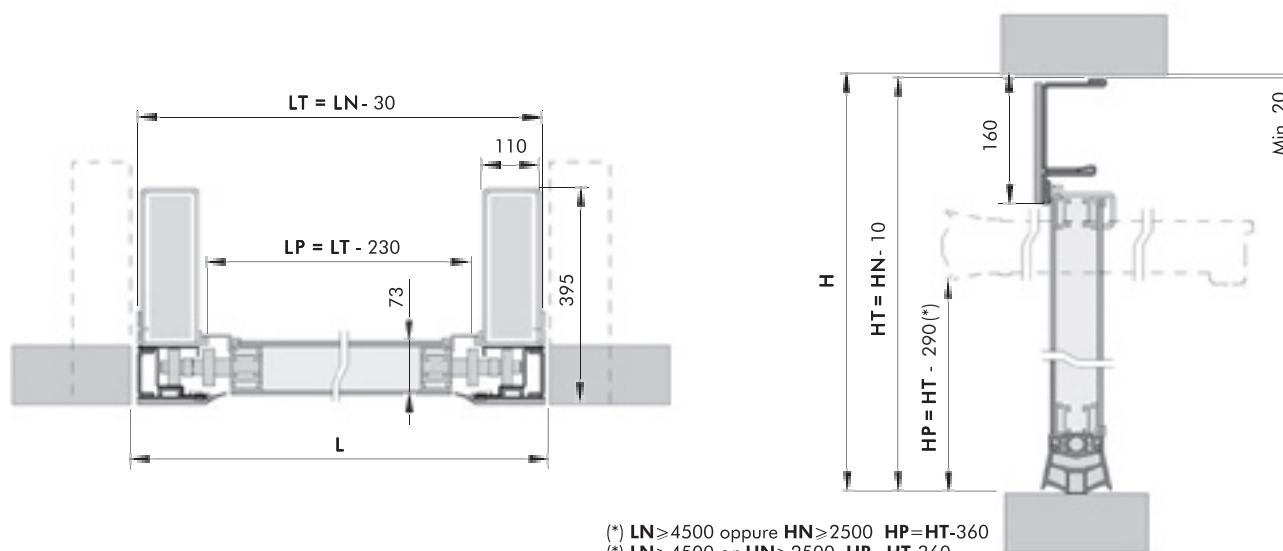
Maniglia incassata nel pannello
Handle recessed in the panel



Telaio e carter contrappesi
Frame and counterweights guard

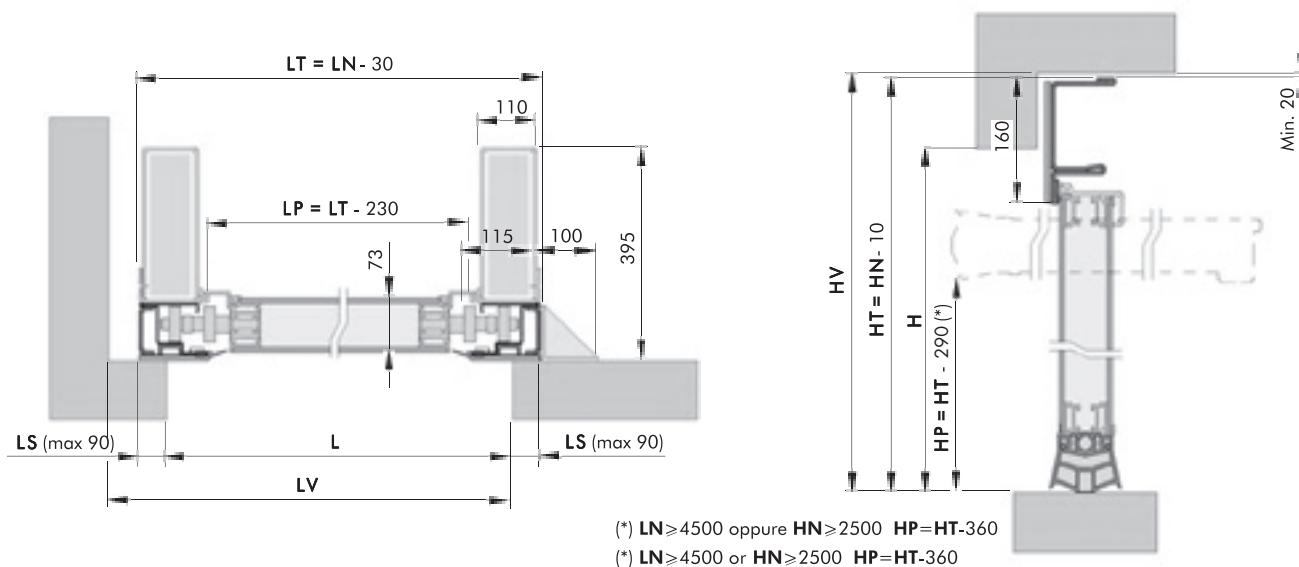
VERSIONE REGULAR
REGULAR VERSION

**POSA IN LUCE
REVEAL FITTING**



(* $LN \geq 4500$ oppure $HN \geq 2500$ $HP = HT - 360$)
(* $LN \geq 4500$ or $HN \geq 2500$ $HP = HT - 360$)

**POSA OLTRE LUCE
FACE FITTING**



(* $LN \geq 4500$ oppure $HN \geq 2500$ $HP = HT - 360$)
(* $LN \geq 4500$ or $HN \geq 2500$ $HP = HT - 360$)

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio
LS = Larghezza appoggio spalla muratura

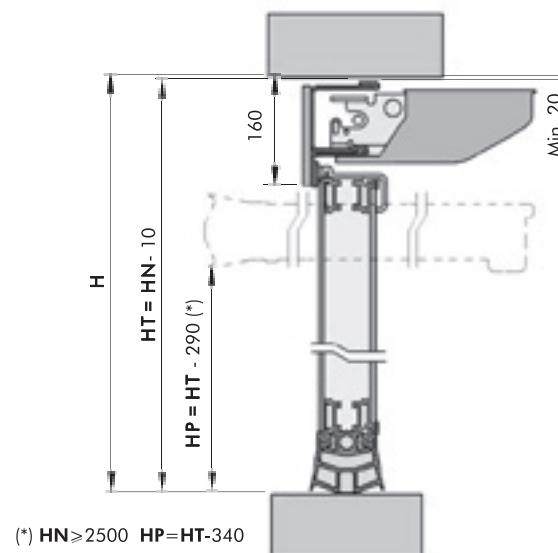
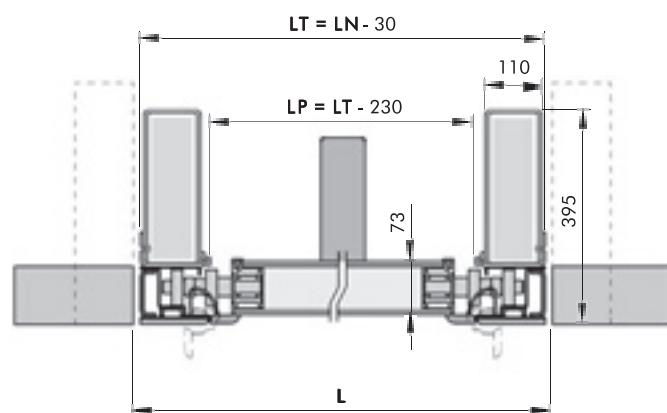
LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width
LS = Brickwork shoulder resting width

HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

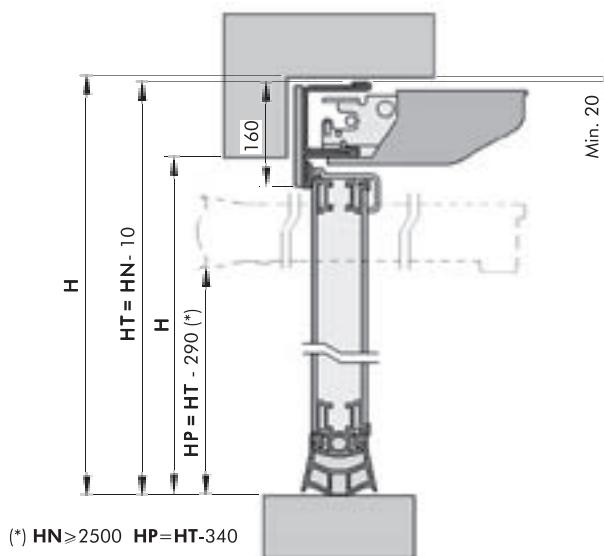
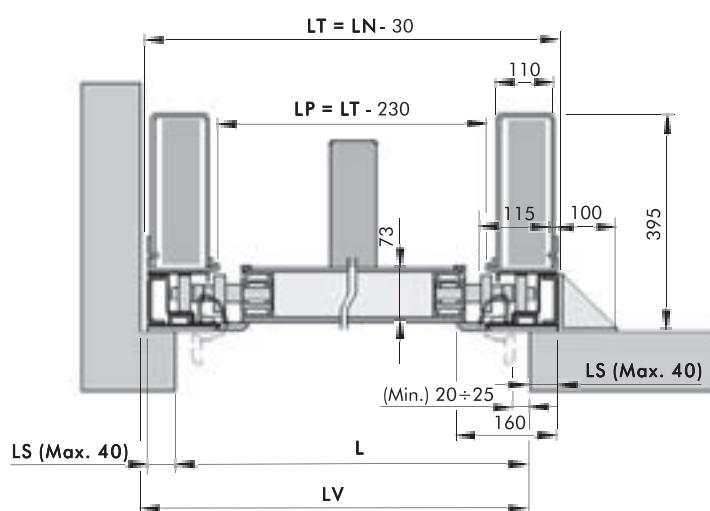
HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

Es.: Dimensione Nominale
L = 3000 H = 2500
Dimensione Esterno Telaio
L = 2970 H = 2490
Dimensione Passaggio
L = 2740 H = 2180

Eg.: Nominal Dimension
L = 3000 H = 2500
Frame Outer Dimension
L = 2970 H = 2490
Passage Dimension
L = 2740 H = 2180

**POSA IN LUCE
 REVEAL FITTING**


(*) HN ≥ 2500 HP = HT - 340

**POSA OLTRE LUCE
 FACE FITTING**


(*) HN ≥ 2500 HP = HT - 340

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio
LS = Larghezza appoggio spalla muratura

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width
LS = Brickwork shoulder resting width

HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

Es.: Dimensione Nominale
L = 3000 H = 2500
 Dimensione Esterno Telaio
L = 2970 H = 2490
 Dimensione Passaggio
L = 2740 H = 2200

Eg.: Nominal Dimension
L = 3000 H = 2500
 Frame Outer Dimension
L = 2970 H = 2490
 Passage Dimension
L = 2740 H = 2200

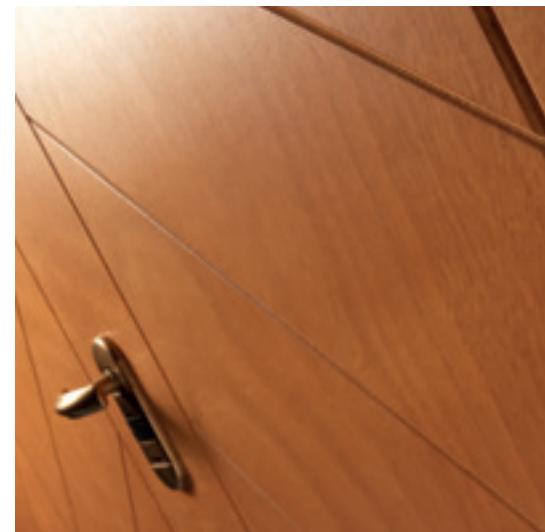
Coibentazione interna e portina pedonale
Internal insulation and pedestrian door



Finiture maniglie Stop Regular Acciaio e e Legno
Stop Regular Steel and Wood handle finish



Esempio di pantografatura personalizzata
Example of customised pantographing



Rivestimento esterno Stop Security Legno
Stop Security Wood external panelling

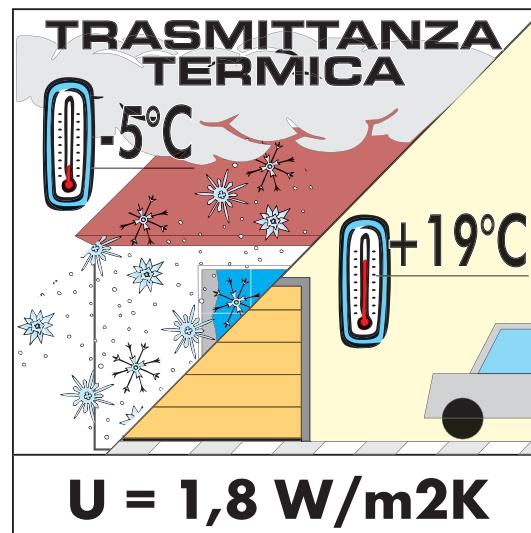
Braccio apertura (TBD)
Opening arm (TBD)



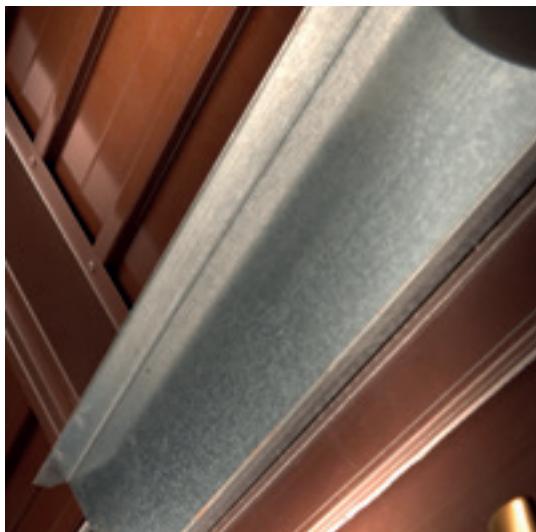
Rostro di sicurezza (vers. Stop Security)
Security grip (Stop Security version)



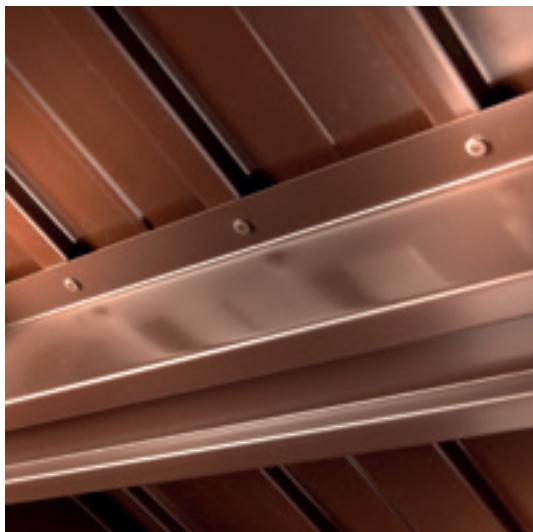
Di serie su Stop Security acciaio
Extra sulle altre 3 versioni
As standard on Stop Security steel
As extra on the other 3 versions



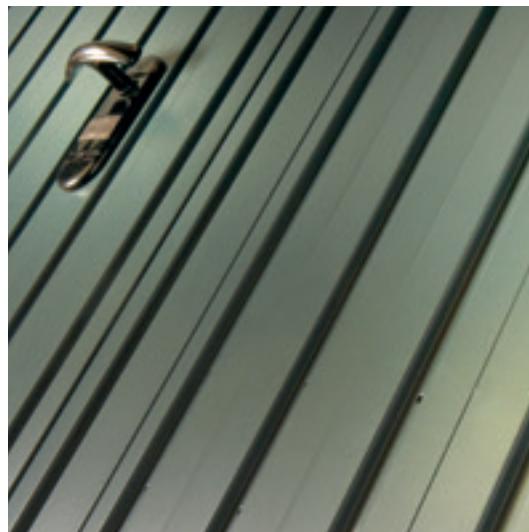
STOP



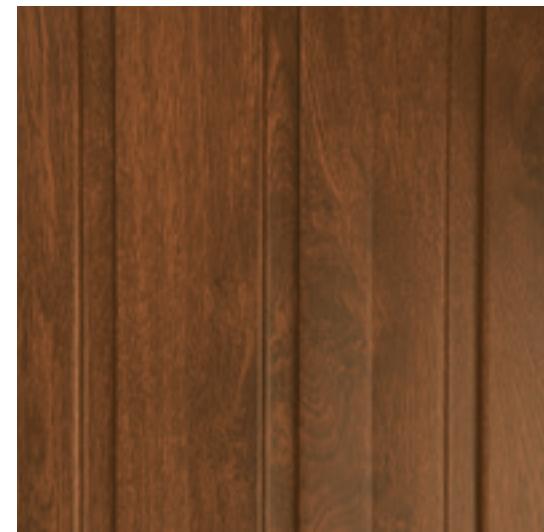
Fascia supporto motorizzazione
Motor system support strip



Lamiera zincata senza punti di saldatura
Galvanised sheet metal with no welding points



Anta esterna Stop Security
Stop Security external leaf



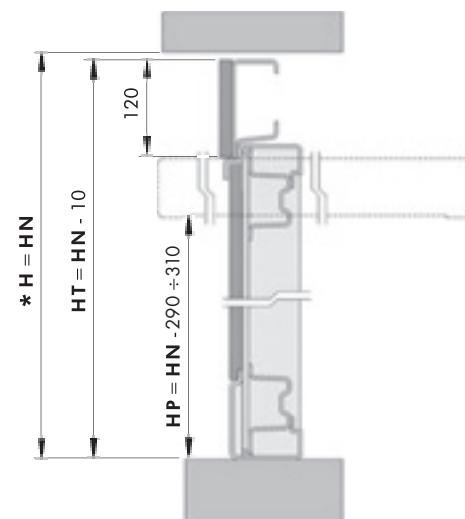
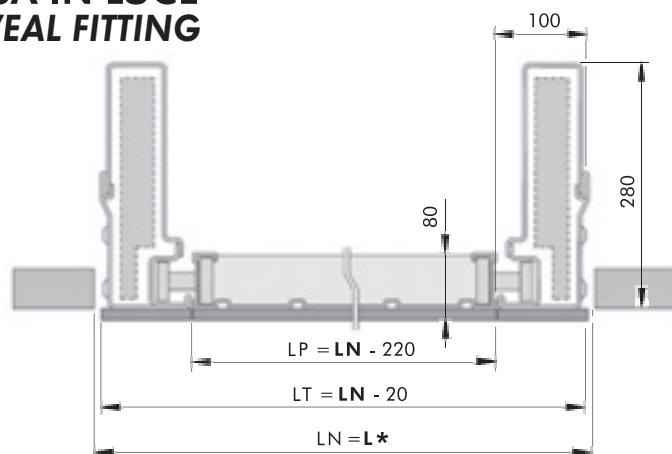
Lamiera finitura legno
Wood finish metal

Piccole ampiezze
Small width

LN = 2000 ÷ 3500 mm

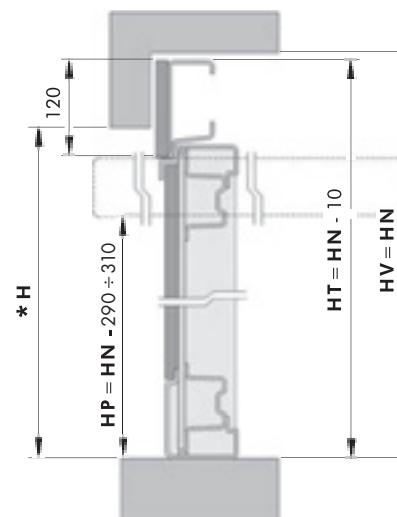
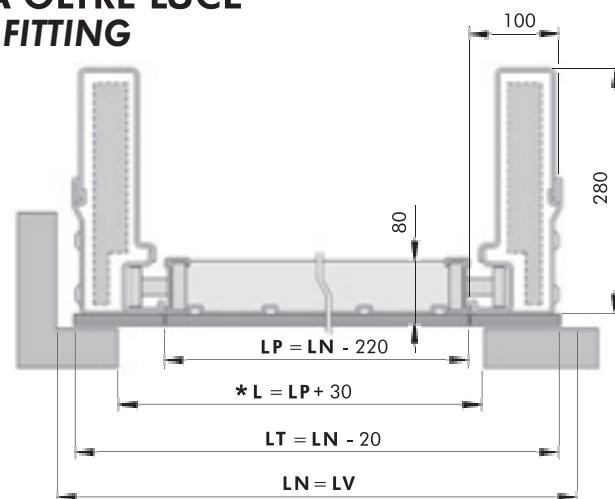
HN = 2000 ÷ 2700 mm

**POSA IN LUCE
REVEAL FITTING**



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

**POSA OLTRE LUCE
FACE FITTING**



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

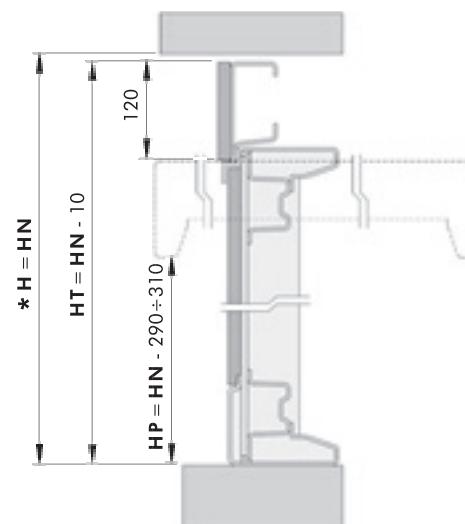
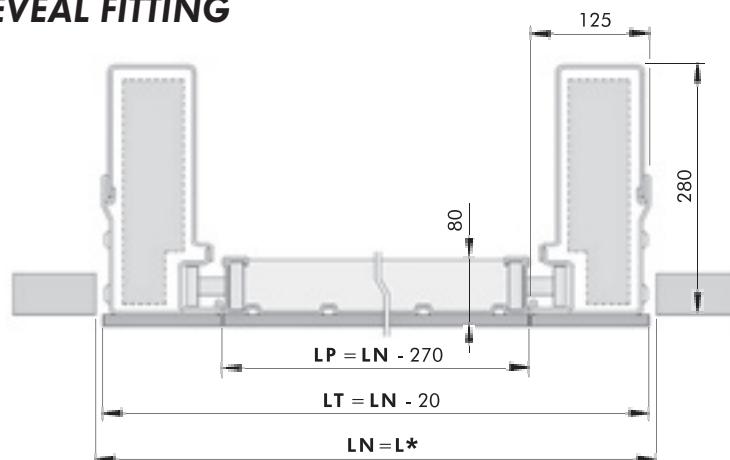
HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

Medie ampiezze
Medium width

LN = 3550 ÷ 4500 mm

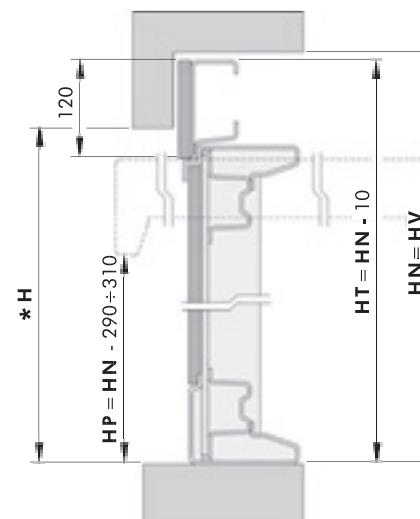
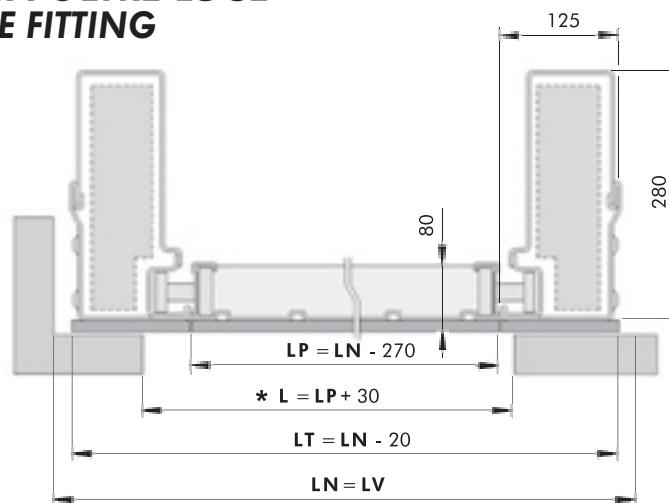
HN = 2000 ÷ 2700 mm

POSA IN LUCE REVEAL FITTING



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

POSA OLTRE LUCE FACE FITTING



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

VERSIONE MANUALE
MANUAL VERSION

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

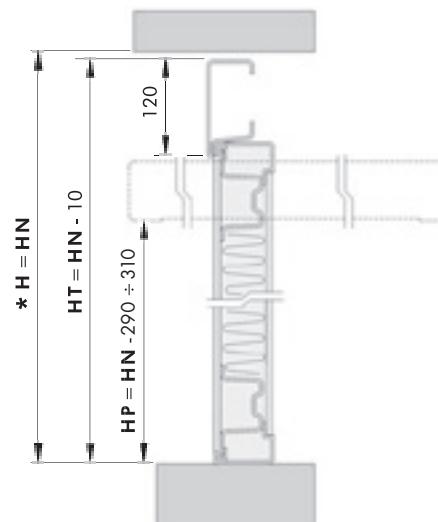
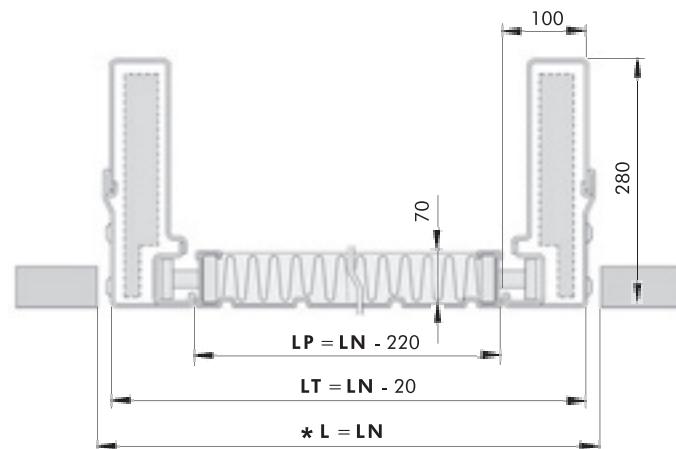
HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

Piccole ampiezze
Small width

LN = 2000 ÷ 3500 mm

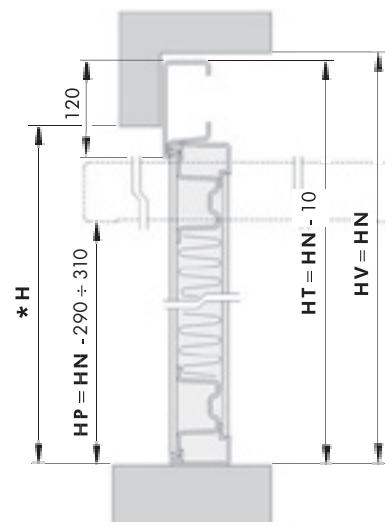
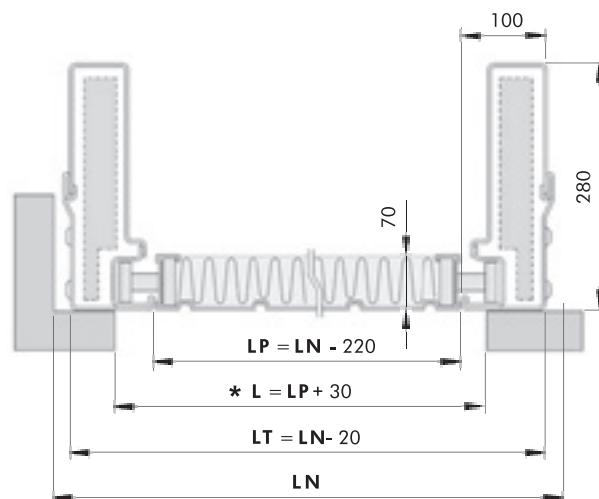
HN = 2000 ÷ 2800 mm

**POSA IN LUCE
REVEAL FITTING**



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

**POSA OLTRE LUCE
FACE FITTING**



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

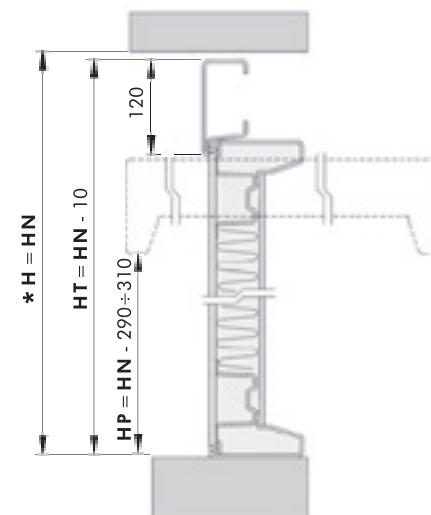
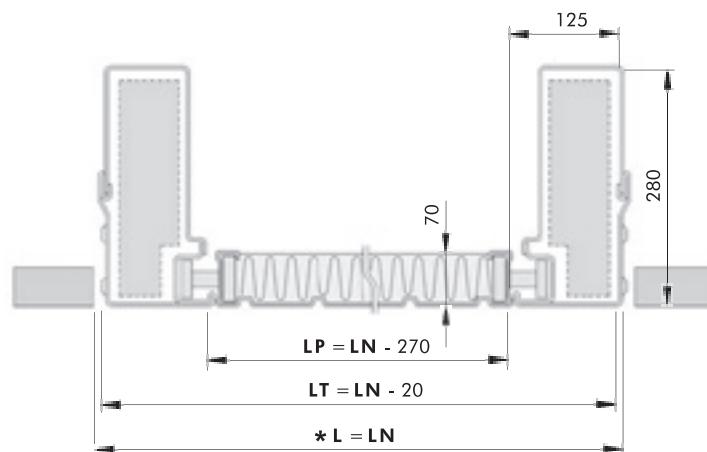
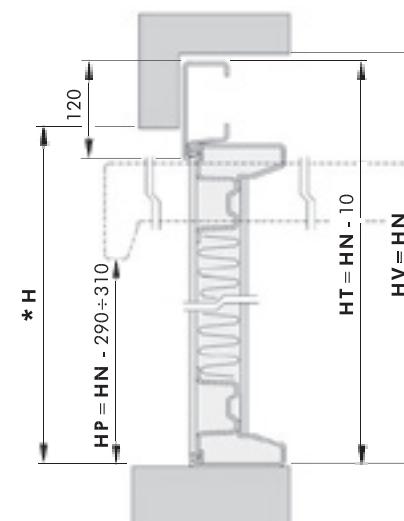
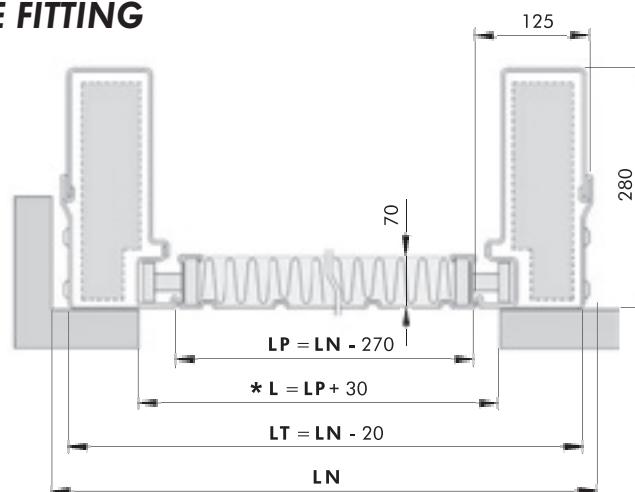
LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

VERSIONE MANUALE
MANUAL VERSION

STOP SECURITY ACCIAIO
STOP SECURITY STEELMedie ampiezze
Medium width**LN** = 3550 ÷ 4500 mm**HN** = 2000 ÷ 2800 mm**POSA IN LUCE**
REVEAL FITTING* quota minima vano muro
* minimum wall opening**POSA OLTRE LUCE**
FACE FITTING* quota minima vano muro
* minimum wall opening

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

Piccole ampiezze
Small width

LN = 2000 ÷ 3500 mm

HN = 2000 ÷ 2700 mm

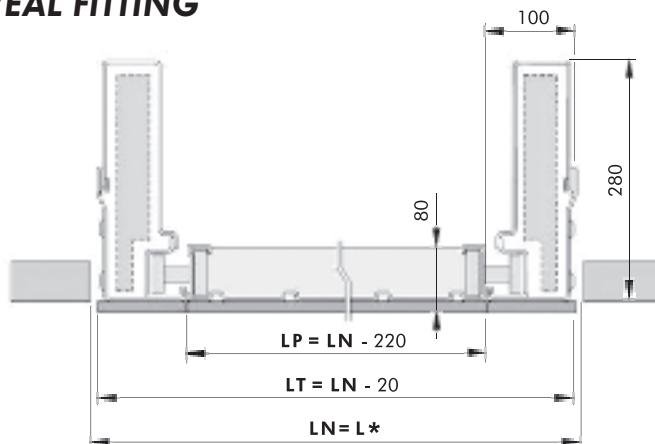
Medie ampiezze
Medium width

LN = 3550 ÷ 4500 mm

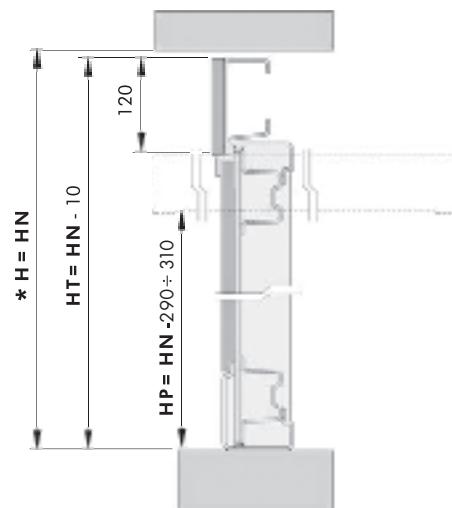
HN = 2000 ÷ 2700 mm

Non coibentata
Not insulated

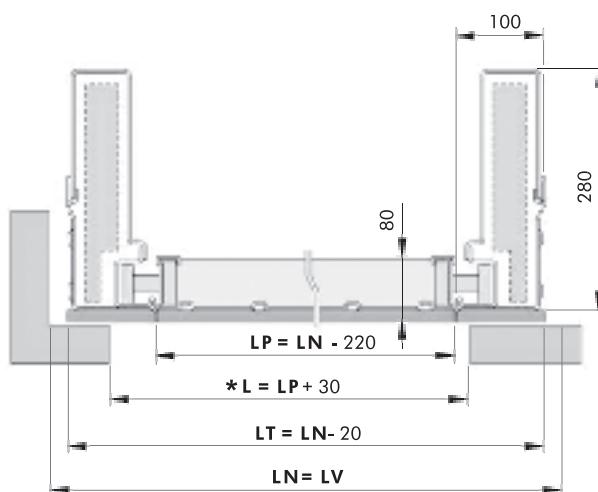
**POSA IN LUCE
REVEAL FITTING**



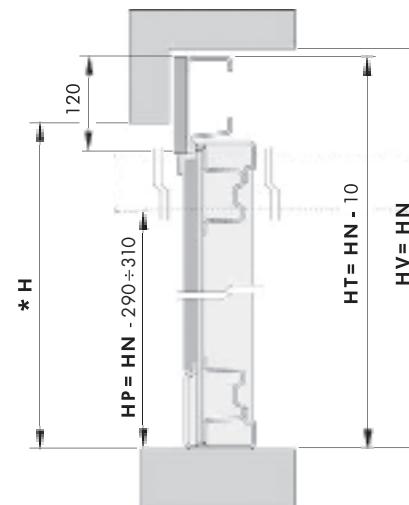
* quota minima vano muro
* minimum wall opening



**POSA OLTRE LUCE
FACE FITTING**



* quota minima vano muro
* minimum wall opening



LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

STOP REGULAR LEGNO
 STOP REGULAR WOOD

 Medie ampiezze
 Medium width

 $LN = 3550 \div 4500$ mm

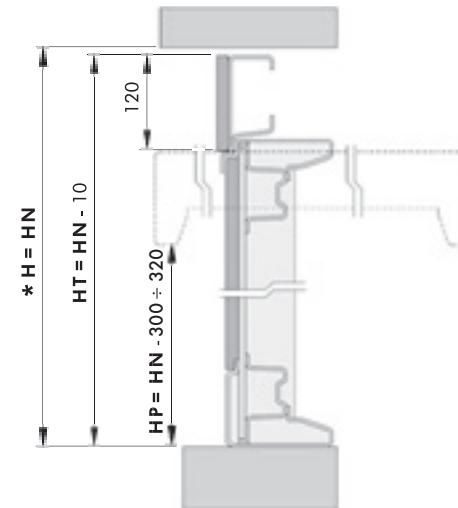
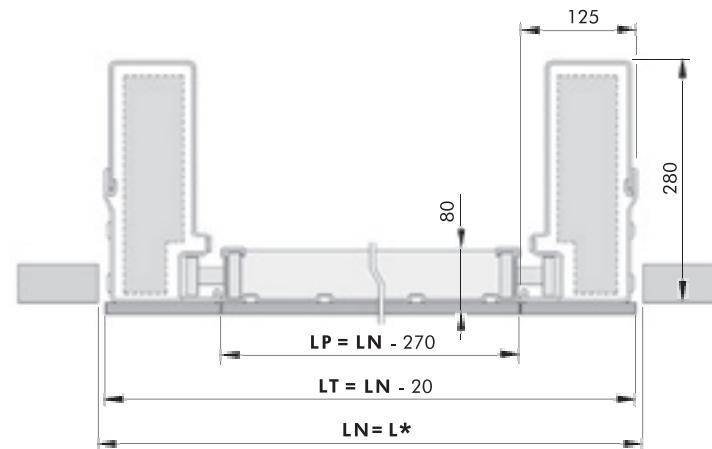
 $HN = 2000 \div 2700$ mm

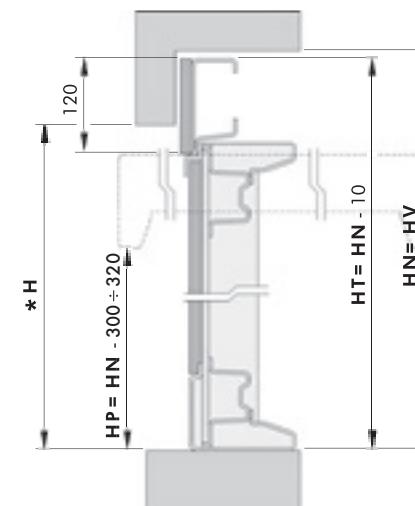
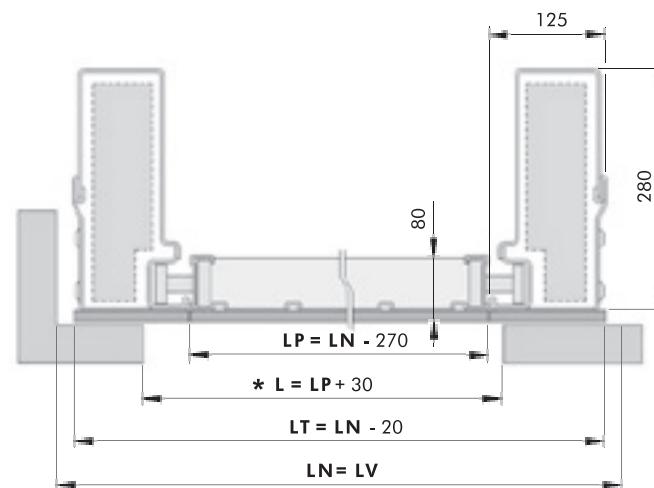
 Solo coibentata
 Insulated only

 Grandi ampiezze
 High width

 $LN = 4550 \div 5500$ mm

 $HN = 2000 \div 2700$ mm

POSA IN LUCE
REVEAL FITTING

 * quota minima vano muro
 * minimum wall opening

POSA OLTRE LUCE
FACE FITTING

 * quota minima vano muro
 * minimum wall opening

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio
LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width
HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio
HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

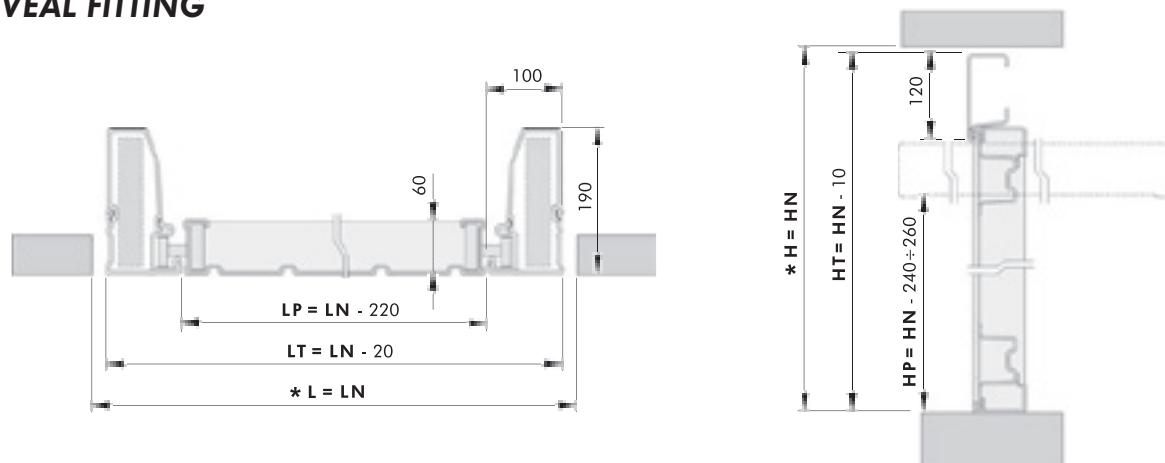
 VERSIONE MANUALE
 MANUAL VERSION

Piccole ampiezze
Small width

LN = 2000 ÷ 3500 mm

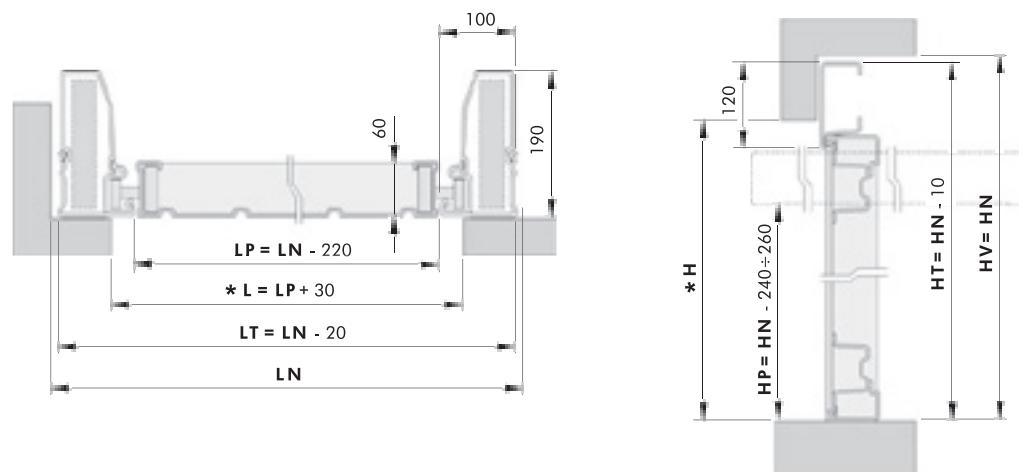
HN = 2000 ÷ 2800 mm

**POSA IN LUCE
REVEAL FITTING**



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

**POSA OLTRE LUCE
FACE FITTING**



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

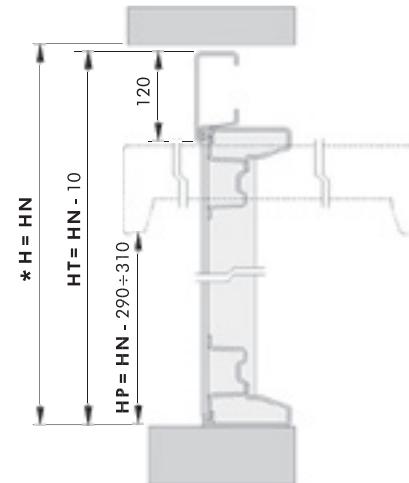
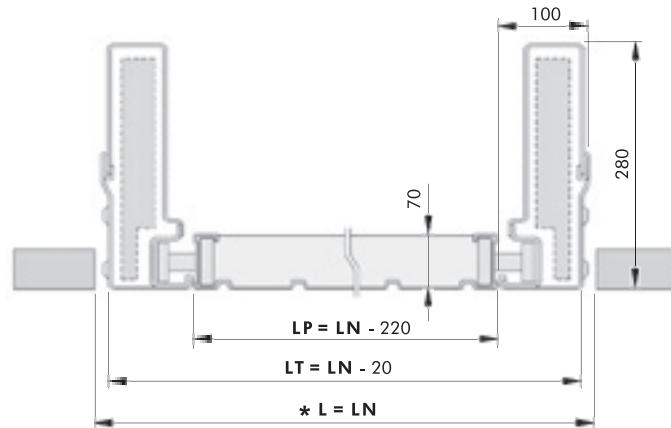
HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

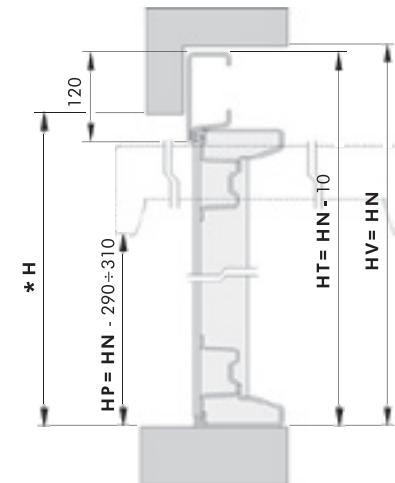
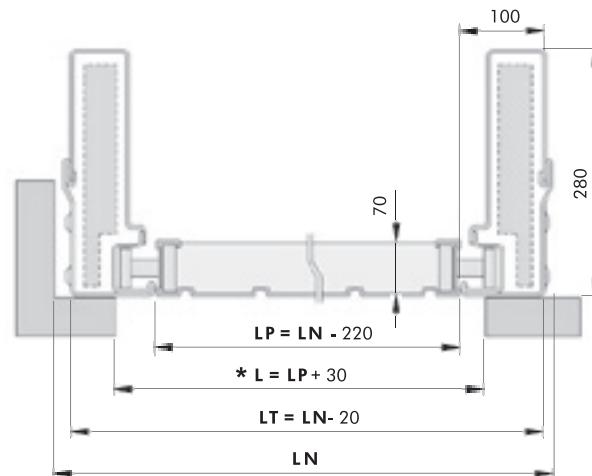
Medie ampiezze
 Medium width

L N = 3550 ÷ 4500 mm

H N = 2000 ÷ 2800 mm

POSA IN LUCE
REVEAL FITTING


* quota minima vano muro
 * minimum wall opening

POSA OLTRE LUCE
FACE FITTING


* quota minima vano muro
 * minimum wall opening

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

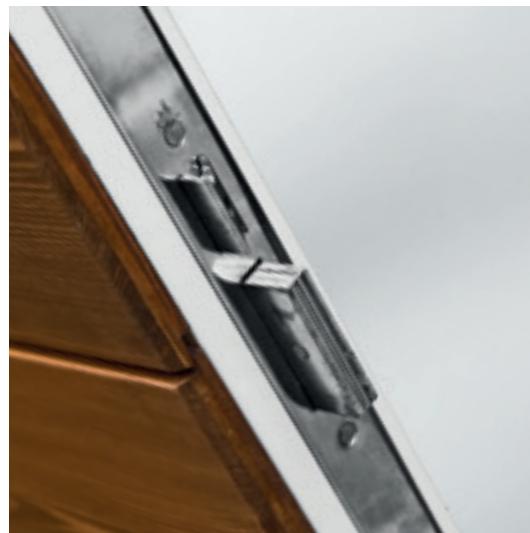
HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

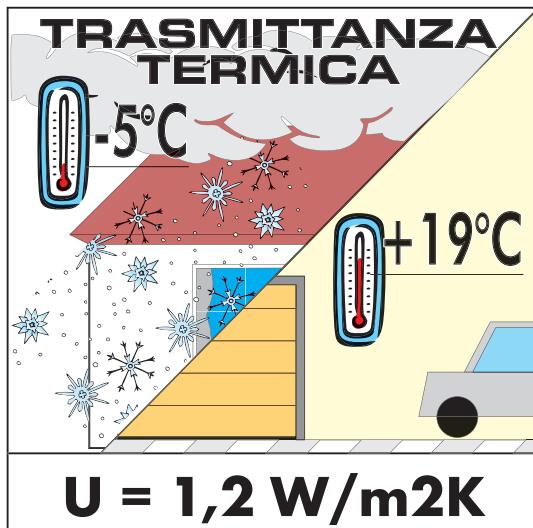
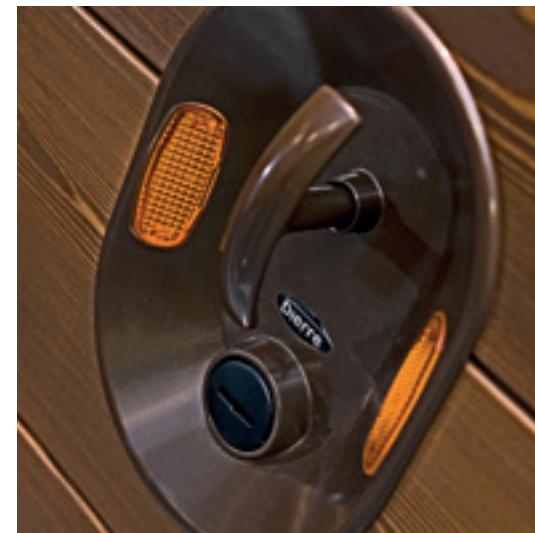
Telaio perimetrale portina pedonale centrale
Perimetral frame central pedestrian door



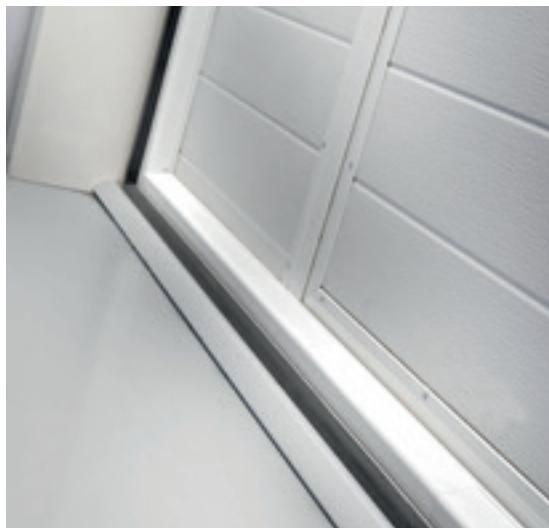
Serratura portina pedonale centrale
Central pedestrian door lock



Maniglia incassata
Recessed handle

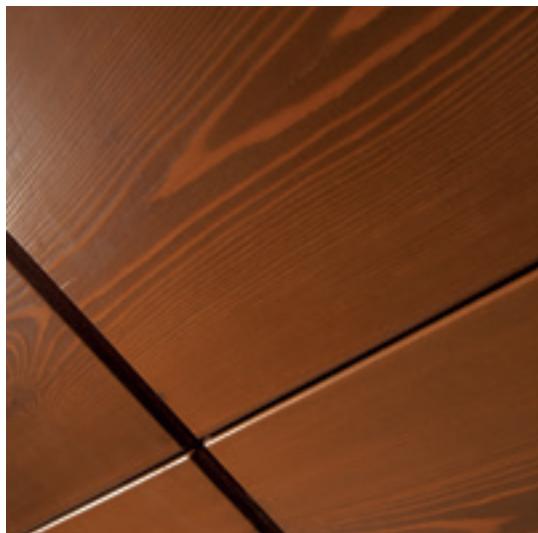


Di serie
As standard



Soglia di battuta in alluminio montata internamente al basculante per proteggere da agenti atmosferici o compensare irregolarità del pavimento
Aluminium striking threshold fitted internally to the up and over door to protect it from the weathering agents or to compensate floor irregularities

Il rivestimento esterno in primo piano
Highlight of the external panelling



Portina pedonale centrale
Central pedestrian door

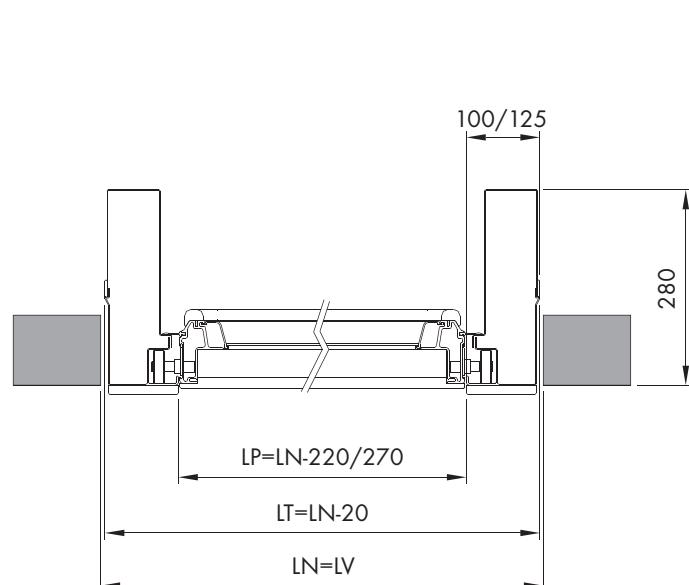


CLIMAGARAGE

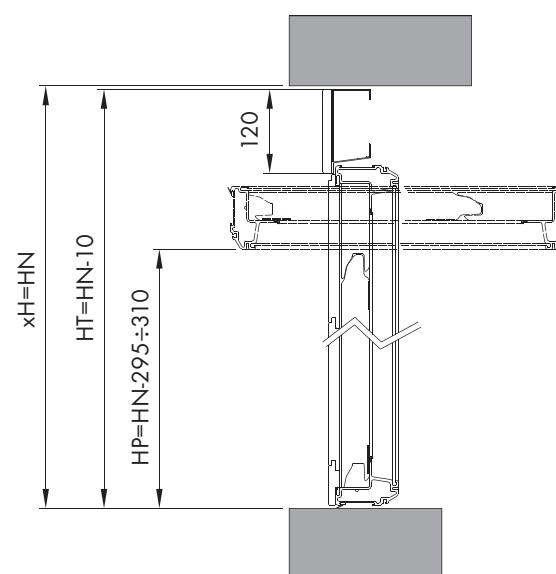


Telaio della porta
Door frame

POSA IN LUCE REVEAL FITTING



- * quota minima vano muro
- * minimum wall opening

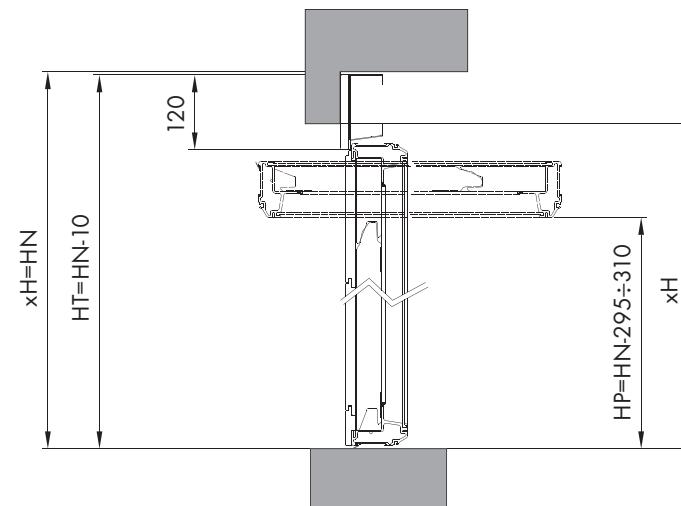
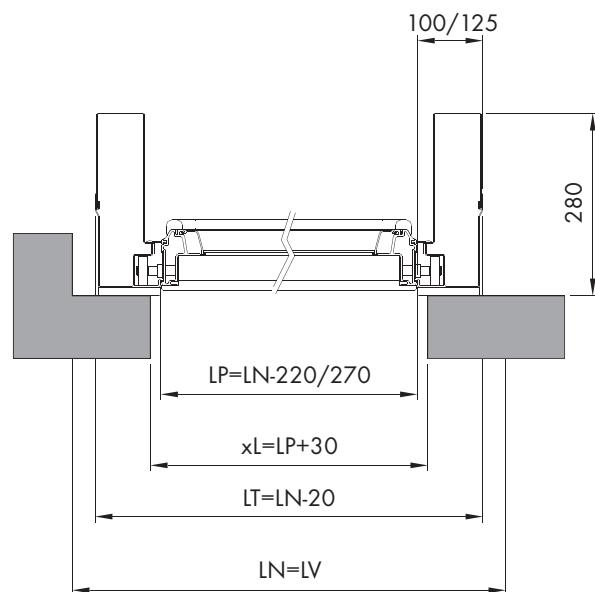


VERSIONE MANUALE
MANUAL VERSION

Attenzione:
Spalle telaio da 100 fino a LN 2500
Spalle telaio da 125 fino a LN 4000

Warning:
Frame shoulder from 100 up to LN 2500
Frame shoulder from 125 up to LN 4000

**POSA OLTRE LUCE
FACE FITTING**



* quota minima vano muro
* minimum wall opening

VERSIONE MANUALE
MANUAL VERSION

LV = Larghezza vano muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

Vista esterna telaio perimetrale e maniglia
External view perimeter frame and handle



Motorizzazione sull'anta
Leaf motor system

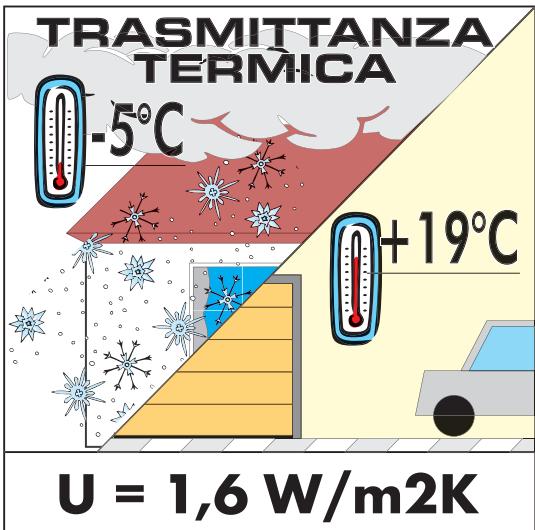


Maniglia esterna
External handle



Telaio perimetrale dell'anta
Leaf perimeter frame

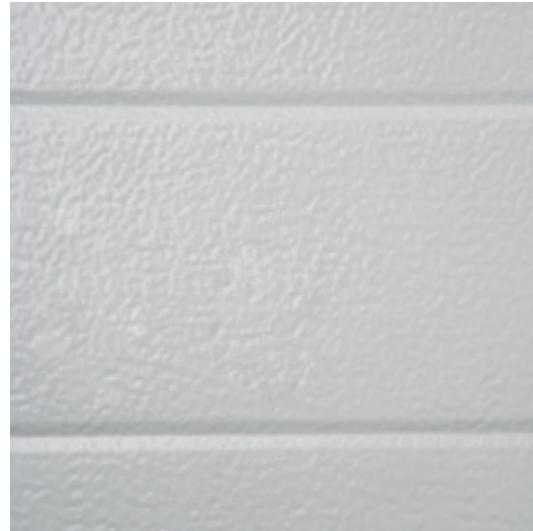
Serratura a un punto di chiusura
(vers. manuale e motorizzata)
*Single locking point lock
(manual and motorised version)*



Di serie
As standard



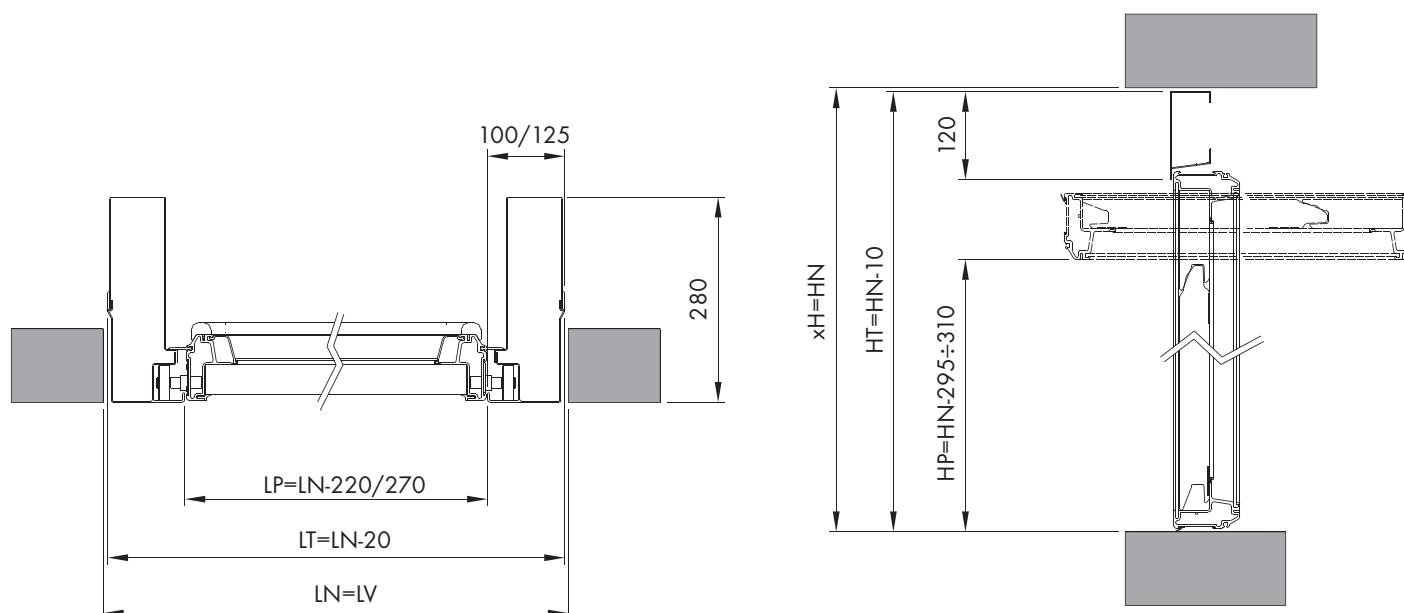
Gomma assorbimento impatti
Shock absorption rubber



Primo piano pannellatura anta, vista interna
Leaf panelling highlight, internal view

STAVE

POSA IN LUCE REVEAL FITTING



- * quota minima vano muro
- * minimum wall opening

VERSIONE MANUALE
MANUAL VERSION

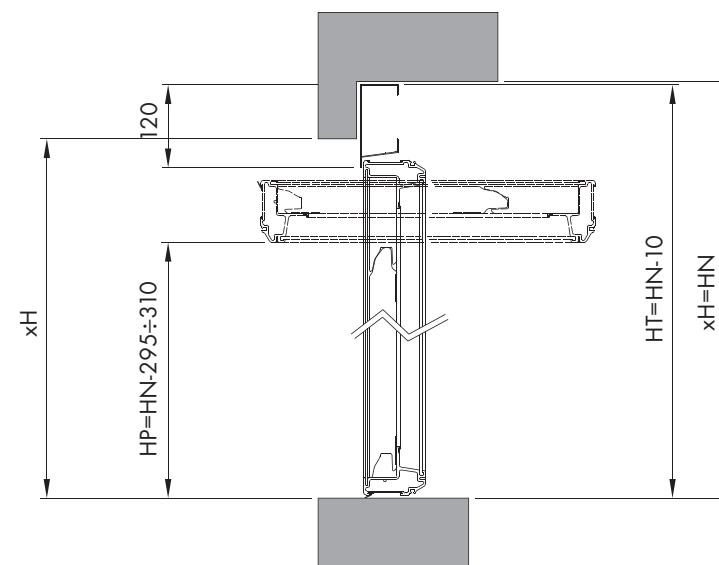
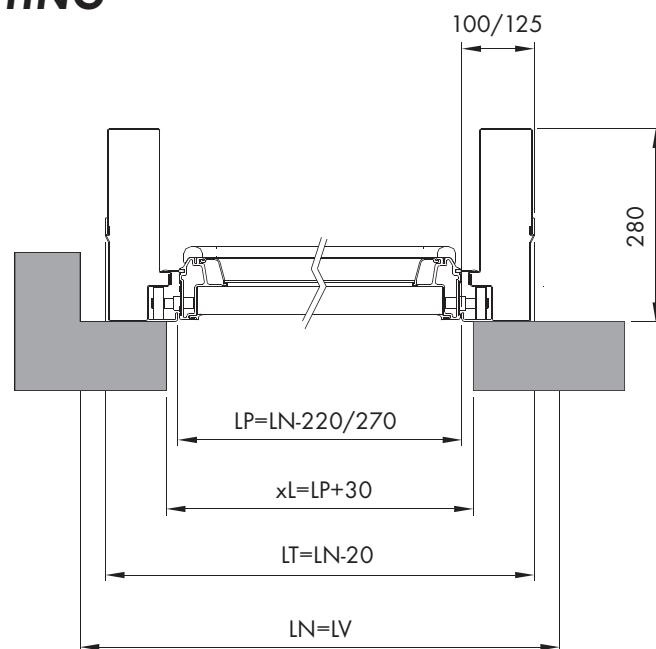
Attenzione:

Spalle telaio da 100 fino a LN 4000
Spalle telaio da 125 fino a LN 4500

Warning:

Frame shoulder from 100 up to LN 2500
Frame shoulder from 125 up to LN 4000

POSA OLTRE LUCE FACE FITTING



- * quota minima vano muro
- * minimum wall opening

VERSIONE MANUALE
MANUAL VERSION

LV = Larghezza vano muratura
L = Larghezza passaggio muratura
LN = Larghezza nominale
LT = Larghezza telaio
LP = Larghezza passaggio

LV = Wall opening width
L = Wall passage width
LN = Nominal width to order
LT = Frame width
LP = Passage width

HV = Altezza vano muratura
H = Altezza passaggio muratura
HN = Altezza nominale
HT = Altezza telaio
HP = Altezza passaggio

HV = Wall opening height
H = Wall passage height
HN = Nominal height
HT = Frame height
HP = Passage height

Portina pedonale con cerniera a scomparsa
Pedestrian door with recessed hinge



Cerniera a scomparsa porta pedonale
Pedestrian door recessed hinge



Microinterruttore di sicurezza
per porta pedonale
(FREEBOX vers. motorizzata)
*Safety microswitch for
pedestrian door
(FREEBOX motorised vers.)*



Soglia a pavimento porta pedonale
Pedestrian door floor sill



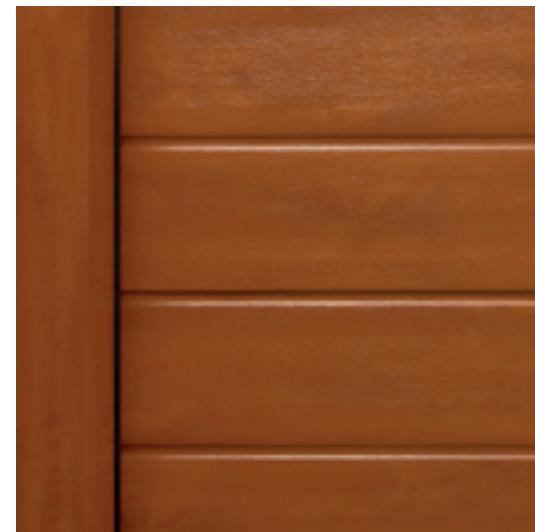
Giunzione pannelli sezionali
Sectional panels joints



Sblocco motore senza maniglia
Motor release with no handle



Sblocco motore con maniglia
Motor release with handle



Rivestimento pilastro coordinato con l'anta
Pillar covering matching the leaf

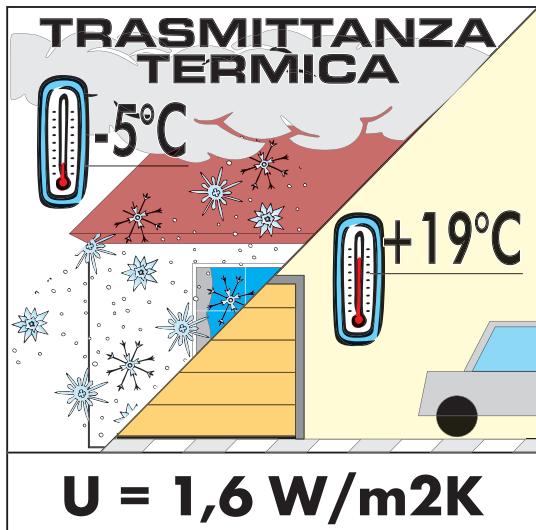
Maniglia Dierre a filo anta
Dierre handle flush with the door



Maniglia versione manuale
Manual version handle



FREEBOX



Di serie
As standard

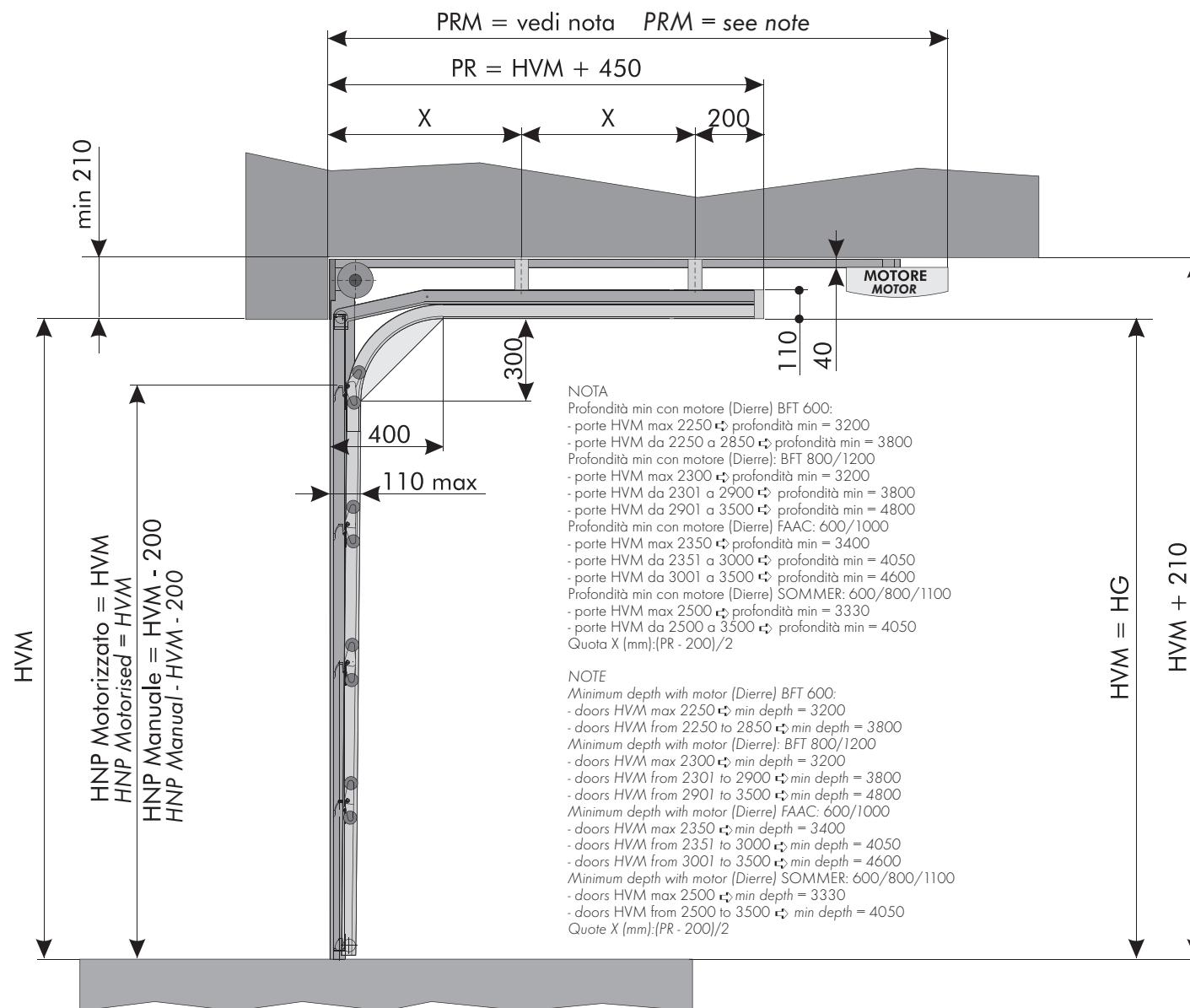


Veletta superiore coibentata
Insulated upper cross panel



Guida carrello e fotocellule
Carriage guide and photocells

MOLLE ANTERIORI
FRONT SPRINGS



LEGENDA:

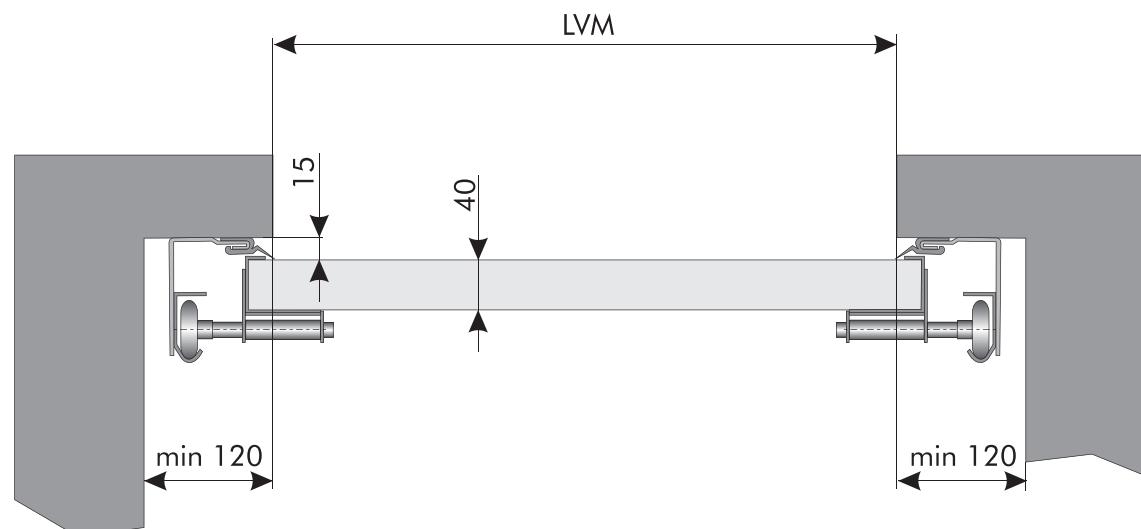
HVM = Altezza Vano Muro
LNP = Larghezza Netta Passaggio
HNP = Altezza Netto Passaggio
LVM = Larghezza Vano Muro
PRM = Profondità Minima Motorizzato
PR = Profondità Minima
HG = Altezza Guide Orizzontali

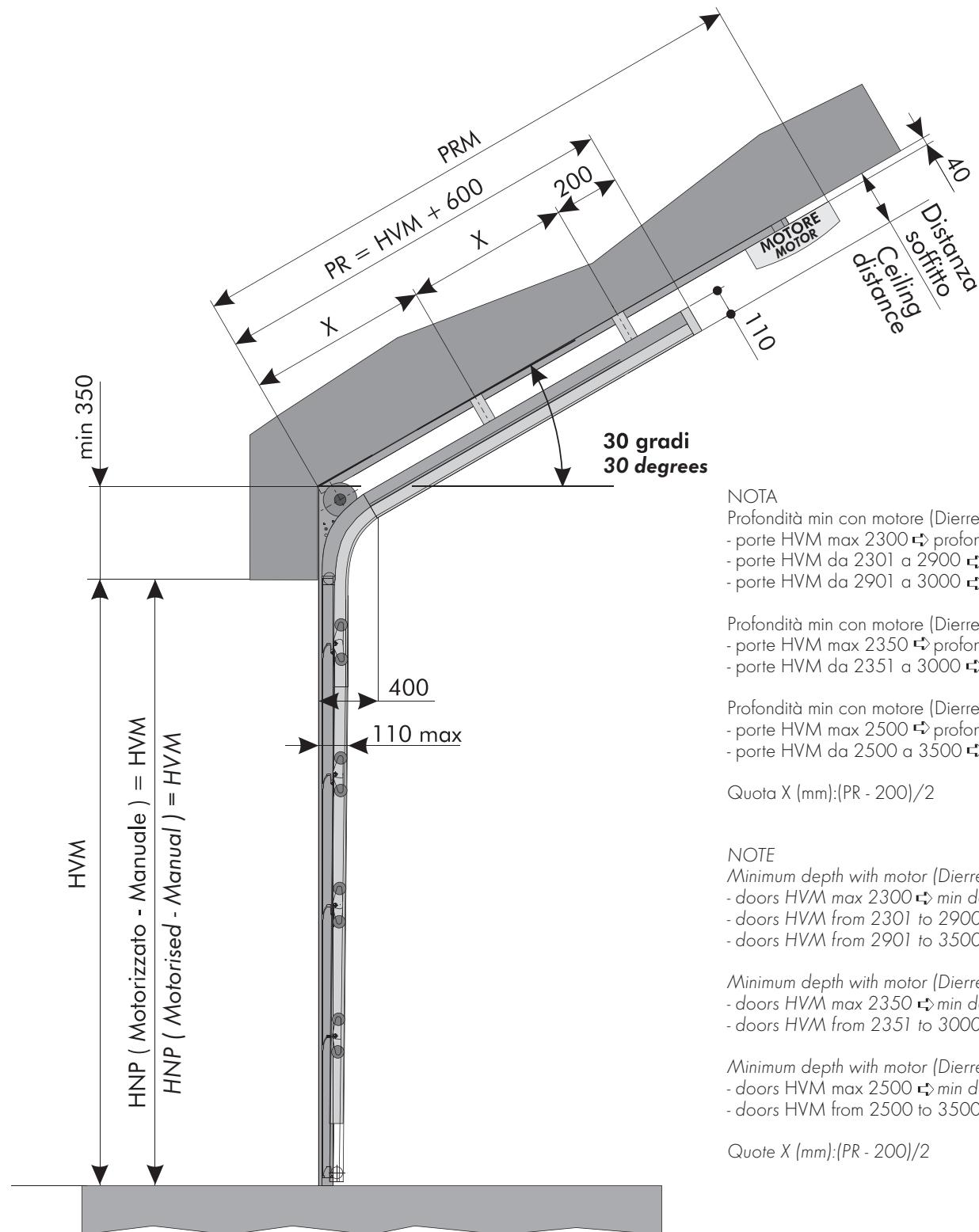
LEGEND:

HVM = Wall opening height
LNP = Passage net width
HNP = Passage net height
LVM = Wall opening width
PRM = Minimum depth for motor system
PR = Minimum depth
HG = Horizontal guides height

NOTA:
Con LVM maggiore di 4500 mm HNP-30 mm
valido anche con Freebox con portina pedonale
centrale

NOTE:
with LVM greater than 4500 mm HNP-30 mm
valid also with Freebox with central pedestrian
door





NOTA

Profondità min con motore (Dierre) BFT:

- porte HVM max 2300 ⇔ profondità min = 3200
- porte HVM da 2301 a 2900 ⇔ profondità min = 3800
- porte HVM da 2901 a 3000 ⇔ profondità min = 4800

Profondità min con motore (Dierre) FAAC:

- porte HVM max 2350 ⇔ profondità min = 3400
- porte HVM da 2351 a 3000 ⇔ profondità min = 4050

Profondità min con motore (Dierre) SOMMER 600/800/1100:

- porte HVM max 2500 ⇔ profondità min = 3330
- porte HVM da 2500 a 3500 ⇔ profondità min = 4050

Quota X (mm): $(PR - 200) / 2$

NOTE

Minimum depth with motor (Dierre):

- doors HVM max 2300 ⇔ min depth = 3200
- doors HVM from 2301 to 2900 ⇔ min depth = 3800
- doors HVM from 2901 to 3500 ⇔ min depth = 4800

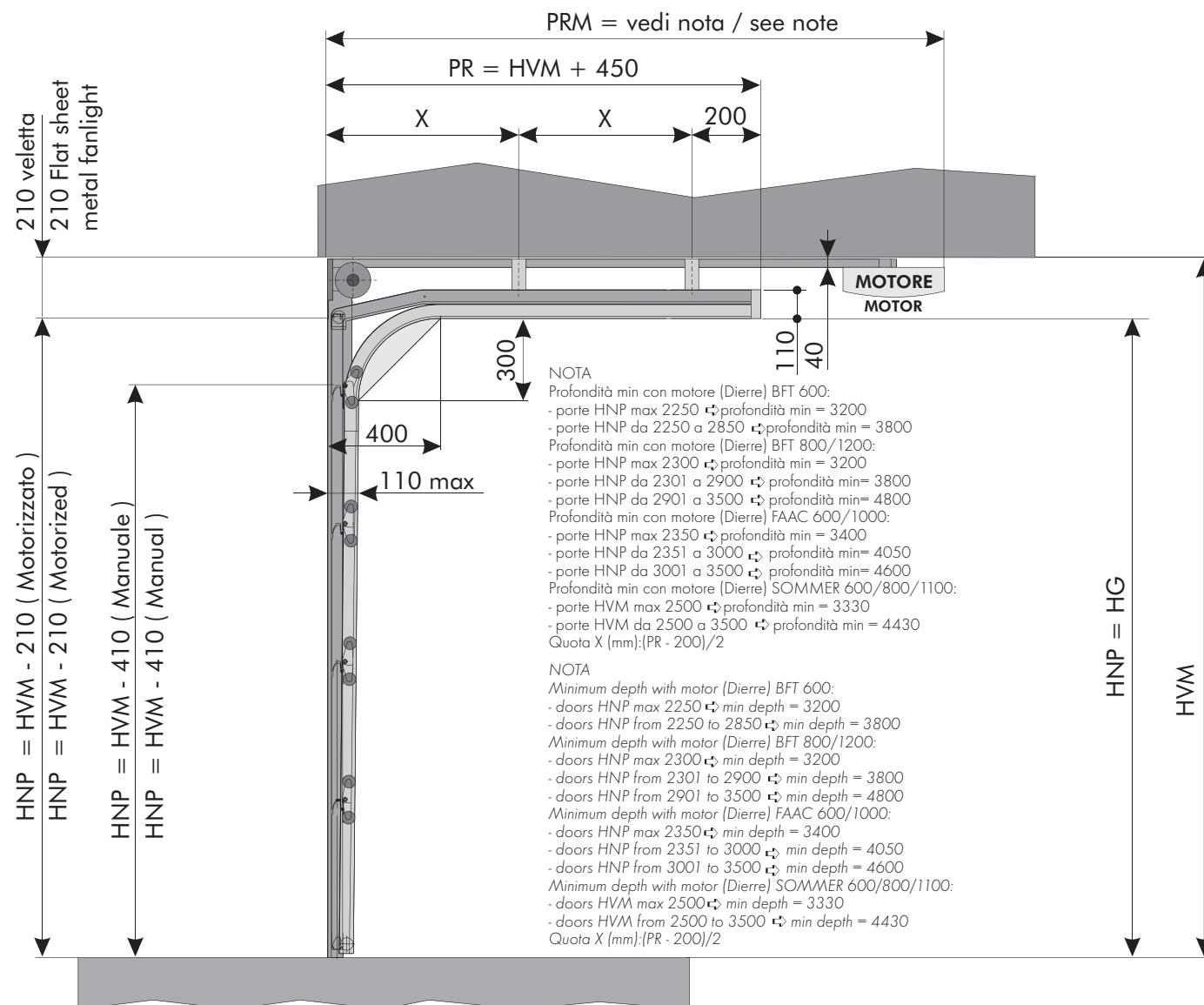
Minimum depth with motor (Dierre) FAAC:

- doors HVM max 2350 ⇔ min depth = 3400
- doors HVM from 2351 to 3000 ⇔ min depth = 4050

Minimum depth with motor (Dierre) SOMMER 600/800/1100:

- doors HVM max 2500 ⇔ min depth = 3330
- doors HVM from 2500 to 3500 ⇔ min depth = 4050

Quote X (mm): $(PR - 200) / 2$



LEGENDA:

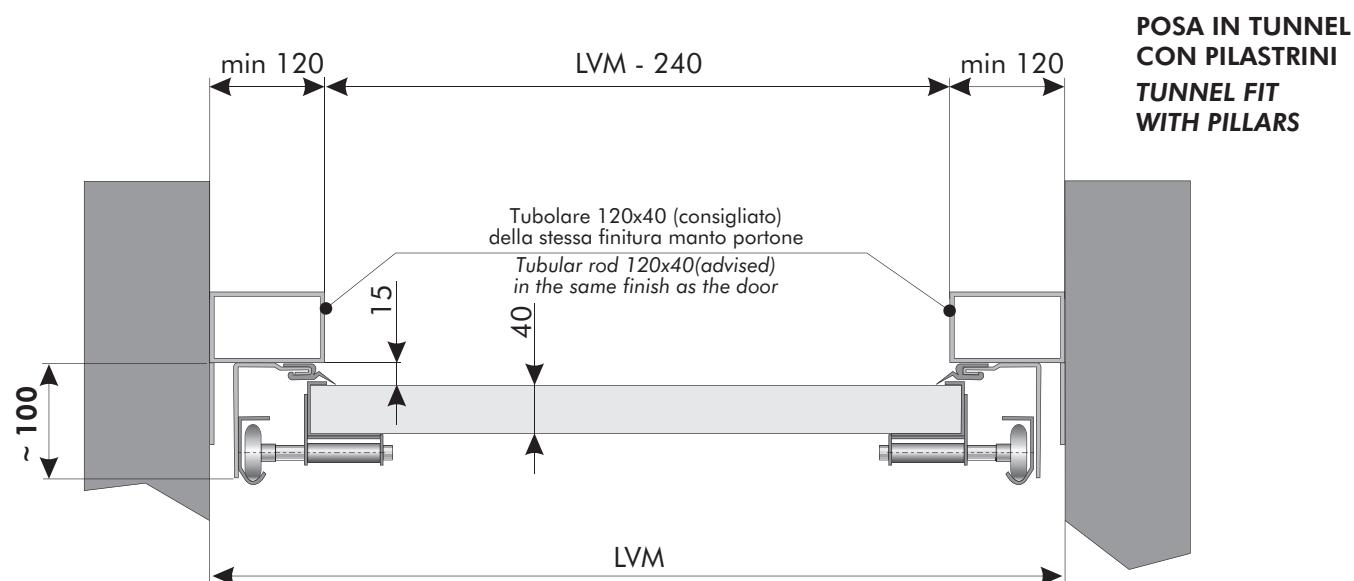
HVM = Altezza Vano Muro
LNP = Larghezza Netta Passaggio
HNP = Altezza Netto Passaggio
LVM = Larghezza Vano Muro
PRM = Profondità Minima Motorizzato
PR = Profondità Minima
HG = Altezza Guide Orizzontali

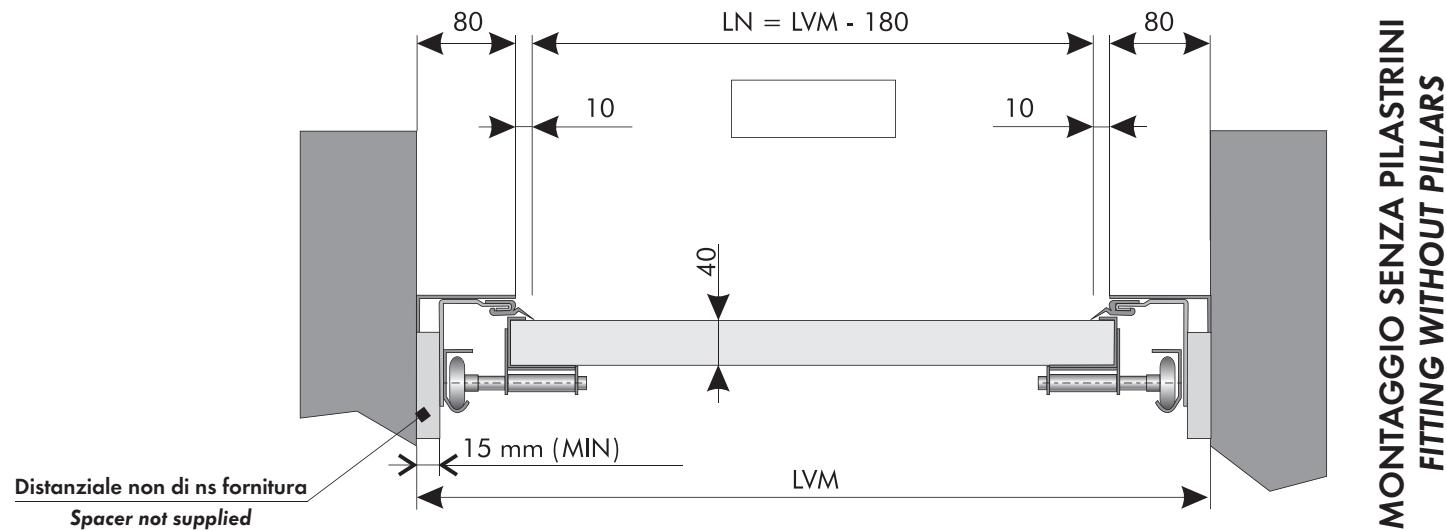
LEGEND:

HVM = Wall opening height
LNP = Passage net width
HNP = Passage net height
LVM = Wall opening width
PRM = Minimum depth for motor system
PR = Minimum depth
HG = Horizontal guides height

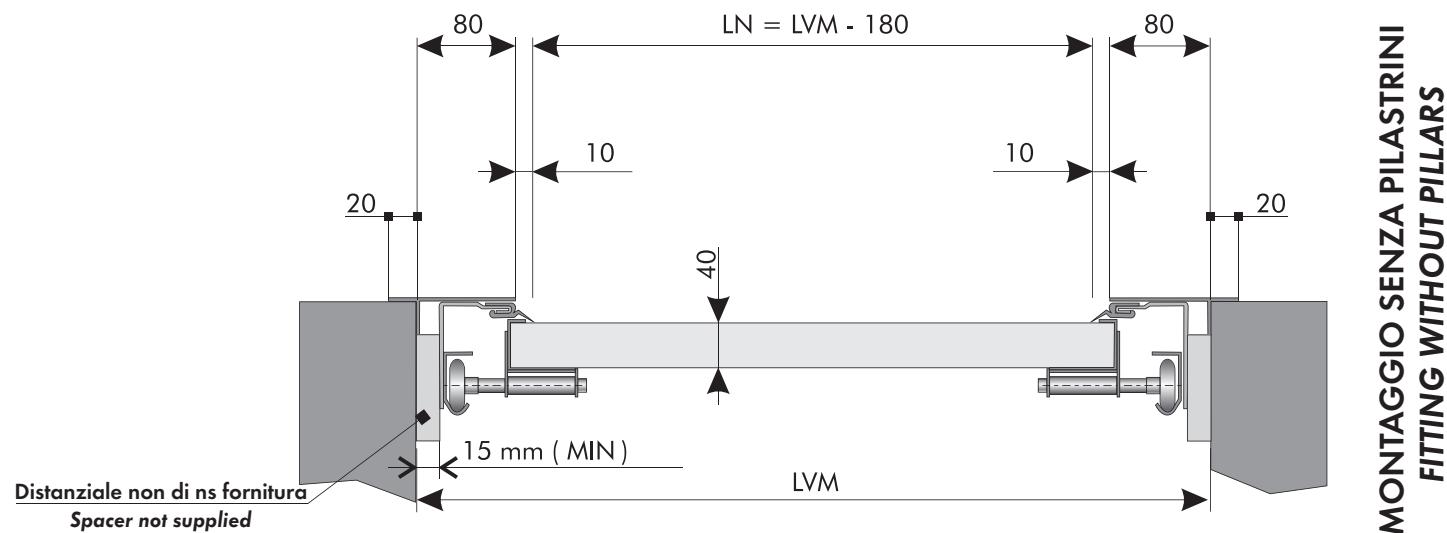
NOTA:
Con LVM maggiore di 4500 mm HNP-30 mm
valido anche con Freebox con portina pedonale
centrale

NOTE:
with LVM greater than 4500 mm HNP-30 mm
valid also with Freebox with central pedestrian
door



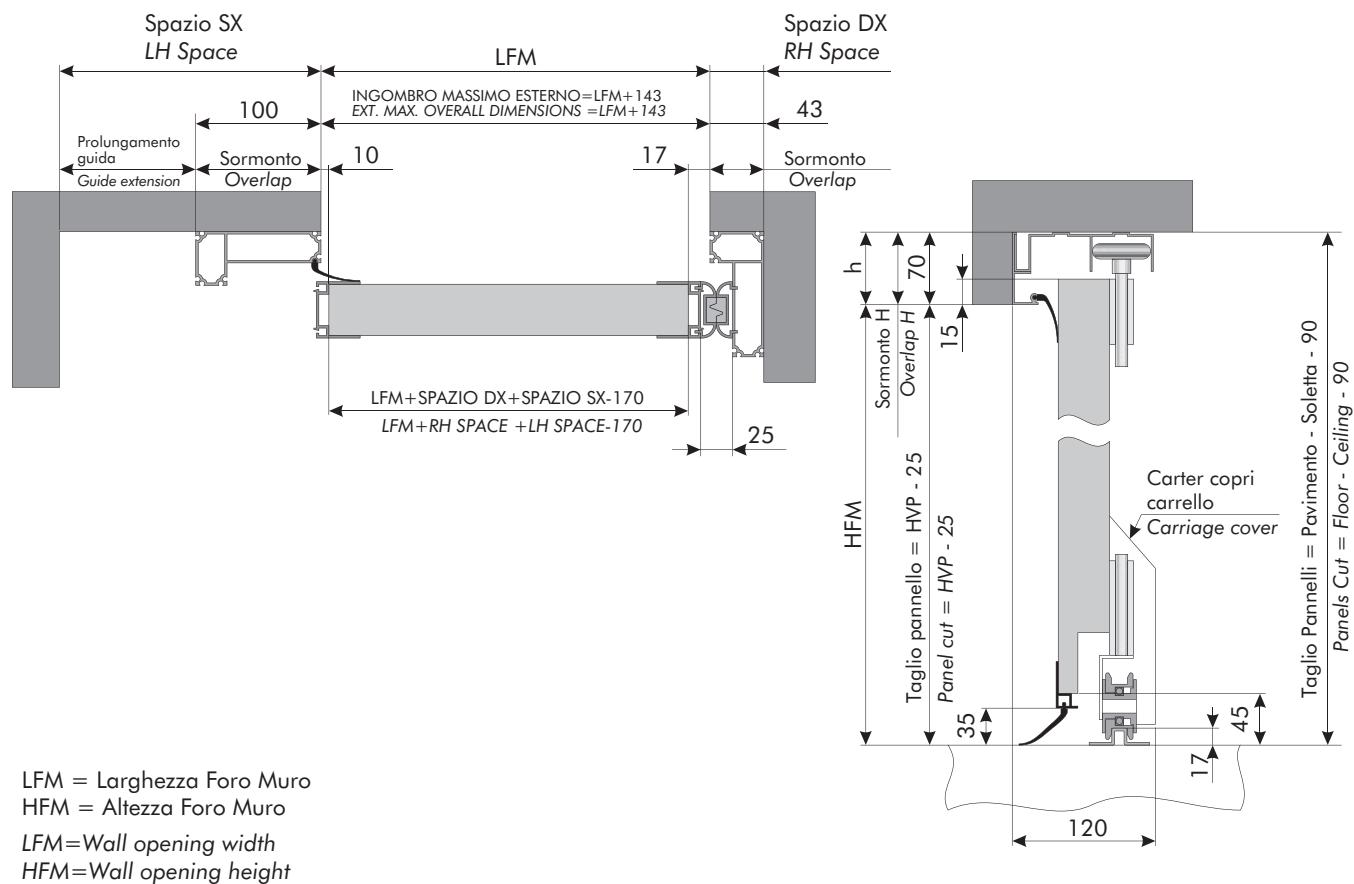
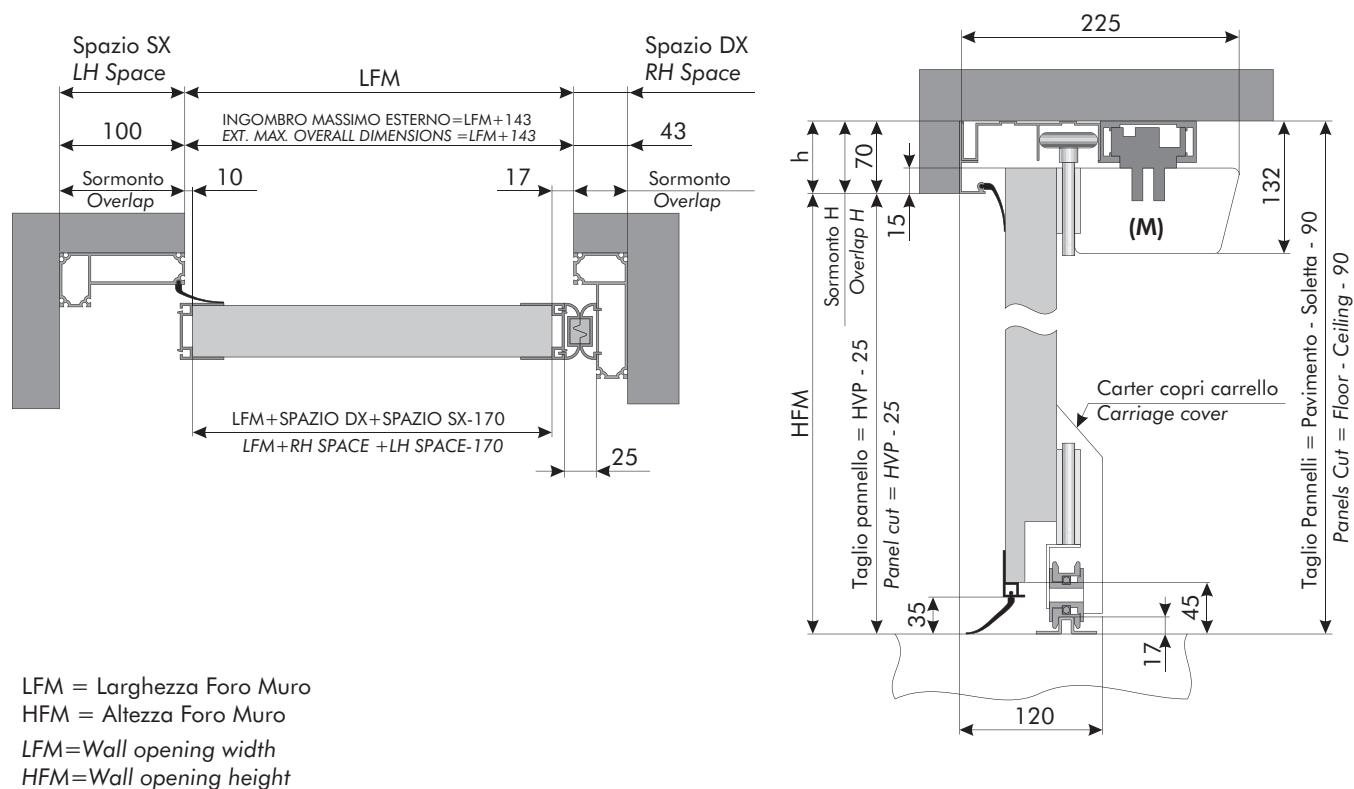


Angolare rivestimento abbinabile solo con veletta monolamiera
Panelling corner piece that can be matched with the single sheet panel only

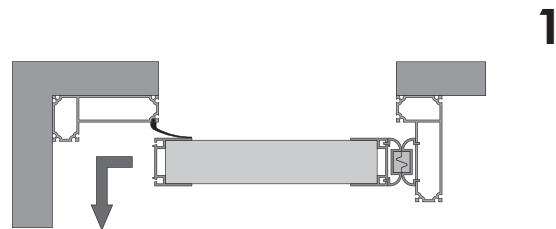


Angolare rivestimento abbinabile solo con veletta monolamiera
Panelling corner piece that can be matched with the single sheet panel only

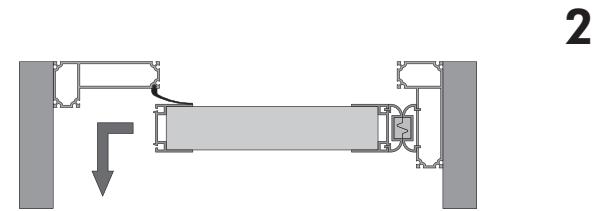
Sezioni Freebox horizontal
Freebox horizontal sections



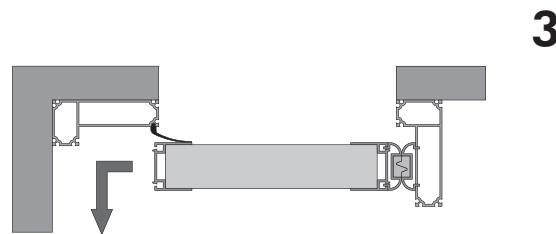
Configurazioni Freebox horizontal
Freebox horizontal configuration



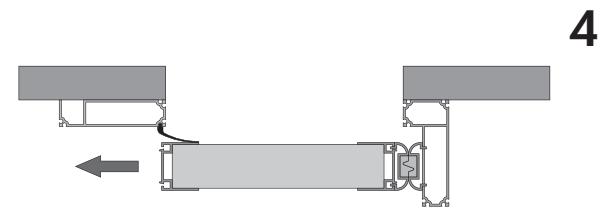
Installazione Oltre Luce
Installation to the reveal of the wall



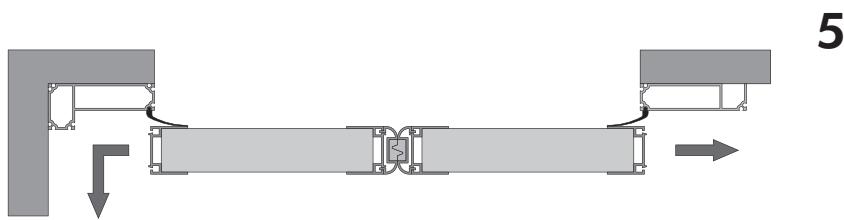
Installazione In Luce
Installation to the face of the wall



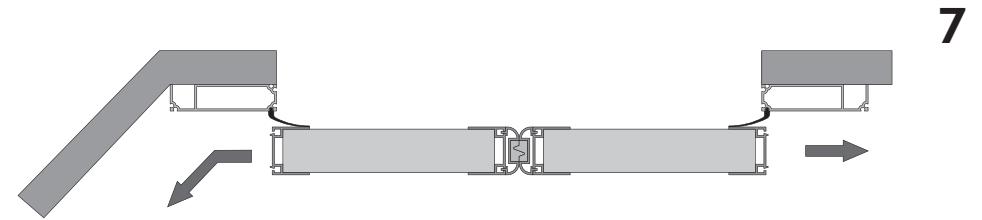
Installazione Oltre Luce
Installation to the reveal of the wall



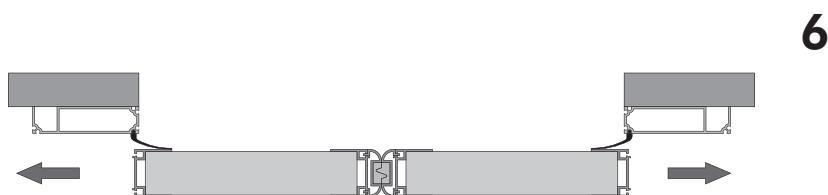
Scorrimento dritto (180°)
In line sliding (180°)



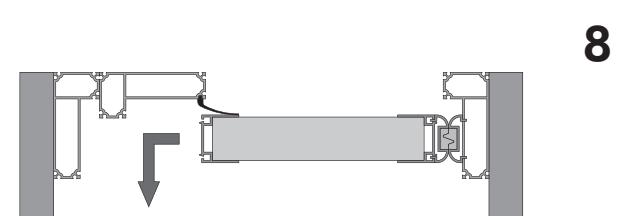
Scorrimento doppio: un'anta con rotazione 90° e una dritta (180°)
Double sliding: one leaf with 90° rotation and one straight (180°)



Scorrimento doppio: un'anta dritta (180°) e una con rotazione
Double sliding: one straight leaf (180°) and one with rotation



Scorrimento doppio con due ante a scorrimento dritta (180°)
Double sliding: with two straight sliding leaves (180°)



Installazione In Luce con motore
Surface mounted with motor

DOTAZIONI DI SERIE E OPTIONAL

STANDARD AND OPTIONAL FEATURES

	TOP GARAGE REGULAR	TOP GARAGE SECURITY	STOP REGULAR ACCIAIO	STOP REGULAR LEGNO	STOP SECURITY ACCIAIO	STOP SECURITY LEGNO
PORTA CERTIFICATA SECONDO NORMATIVA EUROPEA IN VERSIONE MOTORIZZATA O MANUALE	S	S	S	S	S	S
PORTA BASCULANTE	S	S	S	S	S	S
PORTA SEZIONALE						
PORTA DA GARAGE PREDISPOSTA PER UN RIVESTIMENTO A SCELTA DEL CLIENTE				O		O
RIVESTIMENTO ESTERNO IN LEGNO	S	S		S		S
RIVESTIMENTO INTERNO IN LEGNO	S	S				
STRUTTURA IN LAMIERA LATO INTERNO DI DIVERSE COLORAZIONI			S	S	S	S
MANIGLIERIA DI DIVERSE COLORAZIONI	O	O	O	O	O	O
COIBENTAZIONE	S	S	O	O	S	O
SERRATURA DI SICUREZZA DIERRE A CILINDRO O A DOPPIA MAPPA (A SCELTA DEL CLIENTE)	S	S			S	S
ABBINAMENTO CHIAVE PORTA DA GARAGE CON CHIAVE PORTA BLINDATA	O	O			O	O
PORTINA PEDONALE CENTRALE NEL BATTENTE	O	O				
PORTINA PEDONALE LATERALE NEL BATTENTE			O	O	O	O
PORTINA PEDONALE ESTERNA AL BATTENTE E COORDINATA ALLA PORTA BASCULANTE						
RIVESTIMENTO IN LEGNO PER PORTA BLINDATA IN ABBINAMENTO ALLA PORTA DA GARAGE	O	O		O		O
MOTORIZZAZIONE INTEGRATA NELLA TESTATA DEL TELAIO	O	O				
MOTORIZZAZIONE MONTATA SULL'ANTA			O	O	O	O
MOTORIZZAZIONE A TRAINO DELL'ANTA						
CERTIFICAZIONE ANTIEFFRAZIONE IN CLASSE 3 UNI ENV 1627-1628-1629-1630		S				
CERTIFICAZIONE ANTIEFFRAZIONE IN CLASSE 2 UNI ENV 1627-1628-1629-1630					S	S
APERTURA MOTORIZZAZIONE CON PHONE REMOTE CONTROL (SIA PER MOTORI BFT CHE PER MOTORI FAAC)			O	O	O	O
APERTURA MOTORIZZAZIONE CON CHIAVE KEY CONTROL E KEY CARD (SIA PER MOTORI BFT CHE PER MOTORI FAAC)			O	O	O	O
APERTURA MOTORIZZAZIONE CON SISTEMA DOOR PASS (SOLO PER MOTORI BFT)			O	O	O	O
POSSIBILITÀ DI PANTOGRAFATURA PERSONALIZZATA DEL PANNELLO	O	O		O		O
FINESTRATURE NEL BATTENTE	O	O	O	O	O	O
SOPRALUCE PREDISPOSTO PER VETRO	O	O	O	O	O	O
GRIGLIA DI AERAZIONE NEL BATTENTE	O	O	O	O	O	O
TAMPONAMENTO SUPERIORE AL TELAIO PER COMPENSAZIONE MISURE IN ALTEZZA RIVESTITO CON STESSA FINITURA DELLA PORTA	O	O				
RIVESTIMENTO DEL TELAIO CON PARTICOLARI IN LEGNO O IN LAMIERA	O	O	O	O	O	O
MANIGLIERIA INCASSATA NELL'ANTA	S	S				
STRUTTURA DELL'ANTA IN LAMIERA ZINCATA PREVERNICIATA E LAVORATA SENZA PUNTI DI SALDATURA			S	S	S	S
SOGLIA FISSA A PAVIMENTO IN ALLUMINIO	O	O	O	O	O	O

CLIMA GARAGE	STAVE	FREEBOX	
S	S	S	DOOR CERTIFIED FOLLOWING THE EUROPEAN STANDARD IN THE MANUAL OR MOTORISED VERSION
S	S		UP AND OVER DOOR
		S	SECTIONAL DOOR
O			GARAGE DOOR PREPARED FOR A PANELLING AT CUSTOMER'S CHOICE
S			WOODEN EXTERNAL PANELLING
			WOODEN INTERNAL PANELLING
S	S	S	SHEET METAL STRUCTURE INTERNAL SIDE IN DIFFERENT COLOURS
O		O	HANDLES IN DIFFERENT COLOURS
S	S	S	INSULATION
S			DIERRE SECURITY LOCK EITHER CYLINDER OR DOUBLE BIT (DEPENDING ON CUSTOMER'S CHOICE)
O			GARAGE DOOR KEY MATCHING WITH SECURITY DOOR KEY
O		O	PEDESTRIAN DOOR CENTRAL IN THE LEAF
	O		PEDESTRIAN DOOR TO THE SIDE OF THE LEAF
	O	O	PEDESTRIAN DOOR EXTERNAL TO THE LEAF AND MATCHING THE UP AND OVER DOOR
			WOODEN PANELLING FOR SECURITY DOOR MATCHING THE GARAGE DOOR ALLA PORTA DA GARAGE
			MOTOR SYSTEM INTEGRATED IN THE HEAD BEAM OF THE FRAME
O	O		MOTOR SYSTEM FITTED ON THE LEAF
		O	MOTOR SYSTEM PULLING THE LEAF
			BURGLAR-PROOF CERTIFICATION IN CLASS 3 UNI ENV 1627-1628-1629-1630
			BURGLAR-PROOF CERTIFICATION IN CLASS 2 UNI ENV 1627-1628-1629-1630
O	O	O	MOTOR SYSTEM OPENING WITH PHONE REMOTE CONTROL (BOTH FOR BFT AND FAAC MOTORS)
O	O	O	MOTOR SYSTEM OPENING WITH KEY CONTROL AND KEY CARD (BOTH FOR BFT AND FAAC MOTORS)
O	O	O	MOTORIZATION OPENING WITH DOOR PASS SYSTEM (FOR BFT MOTORS ONLY)
			POSSIBILITY TO CUSTOMISE THE PANTOGRAPHING OF THE PANEL
	O	O	DOOR GLAZING IN THE LEAF
	O	O	FANLIGHT PREPARED FOR GLASS
	O	O	AERATION GRILLE IN THE LEAF
	O	O	FRAME UPPER SEALING AS COMPENSATION IN HEIGHT PANELLED WITH THE SAME FINISH AS THE DOOR
O	O	O	FRAME PANELLING WITH WOOD OR SHEET METAL DETAILS
S		S	HANDLE RECESSED INTO THE LEAF
			LEAF STRUCTURE IN PREPAINTED GALVANISED SHEET METAL AND PROCESSED WITH NO WELDING POINTS
O	O	O	ALUMINIUM FIXED THRESHOLD

O

OPTIONAL
OPTIONAL

S

STANDARD
STANDARD



Note/Notes



Note/Notes



Note/Notes

SCOPRI CHI SIAMO



www.dierre.com

La Perego S.r.l. si riserva la facoltà di apportare modifiche tecnico-estetiche in ogni momento. Le descrizioni, le fotografie, i disegni ed i colori hanno carattere puramente indicativo e non sono vincolanti per la ditta costruttrice.
Perego S.r.l. reserves the right to make technical-aesthetic modifications at any time. Descriptions, pictures, drawings and colours are indicative and not binding on the manufacturer.



THE ITALIAN STYLE DOOR
Dierre
YOUR HOME, YOUR LIFE

w w w . d i e r r e . c o m

Perego S.r.l. - Via Primo Stucchi, 78 - 20872 Cornate d'Adda (MB) - Italy

TEL +39 039.512703 +39 039.512704 - FAX +39 039.9515198 - www.portoniperego.com - info@peregosl.it



<https://www.facebook.com/PeregoChiusurePerGarage>



<https://www.youtube.com/channel/UCMOUeGV76THXB5b5BbZWBbw>

Società sottoposta ad attività di direzione e coordinamento da parte di Dierre S.p.A. Corso Sommeiller n° 23 Torino (TO)

A company undergoing the management and coordination by Dierre s.p.a. - Corso Sommeiller 23 Torino (TO)